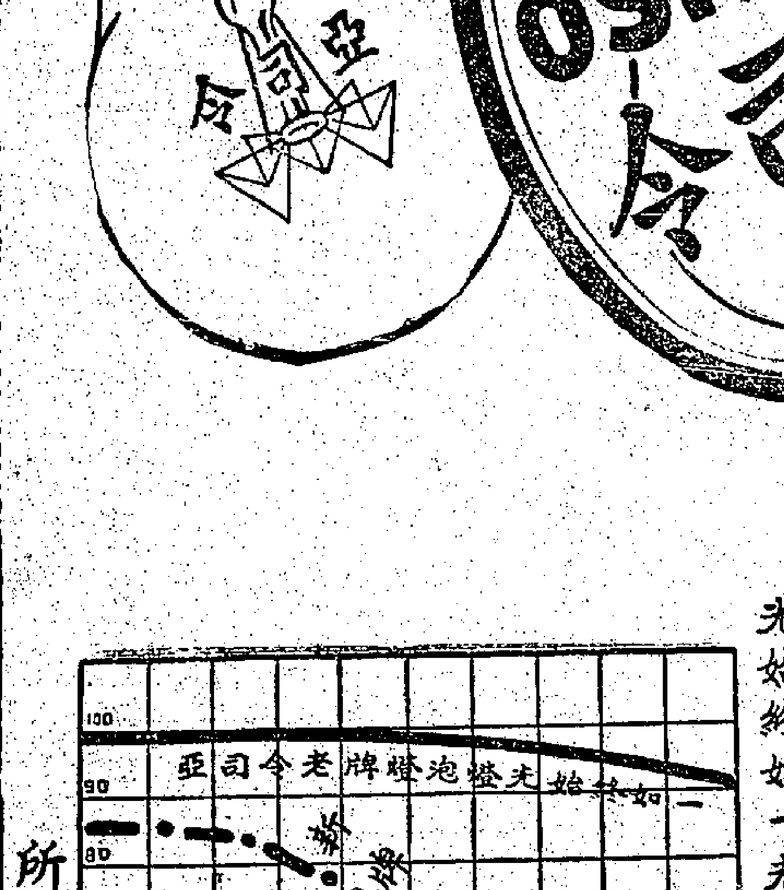
欲求燈光明亮　務請認此商標購買

經嚴密測驗。雜牌燈泡售價雖然較廉。但點用期內。逐漸黑暗。且易損壞。亞司令老牌燈泡。不獨可以點用較久。且發光始終如一。光度不減。



敷授美容秘訣

旁氏白玉霜

旁氏白玉霜　細膩滋潤　色白香濃　常搽可免皮膚乾糙皴裂或因日晒風吹變色　能保肌膚白嫩　容貌都麗　再未敷旁氏嫩面香粉前　先搽此霜　粉可長在　色更鮮艷　二手常搽此霜　必可光滑白嫩

V

真正旁氏白玉霜之貼頭上必加印一紅V字母為記

各大藥房百貨商店均有出售　中國總經理　上海廣東路五一號　怡昌洋行

樣子券
茲奉上郵票伍分　即寄旁氏白玉霜樣子一小管此致
香港怡昌洋行白玉霜部
姓名
住址
（華字四）

華字日報

本報創刊於前清同治三年

香港政府特許為登刊有關法律廣告之有效刊物

Chinese Mail
THE WAH TSZ YAT PO, LTD.
5 & 10, Wellington Street,
HONG KONG,
CHINA.
Cable Address:— WAHTSZPO
Phones { Business Dept. 20227 / Editorial Dept. 20249
P. O. Box No. 100.

華字日報有限公司印刊

督印人何穎昌

No. 22776 NOVEMBER 10TH 1936

新聞紙第式萬式千柒百柒拾陸號

本報代理

▲本港代理掛號處▼ 梁國英 麥球記　何瑞生 逸開社　深水埗大生號 九龍城陳更

▲外埠▼
廣州 駱廣興 榮記　西關小園 南錦香記　錦華路 婦記報局 正與 恭趣
佛山 搲聲報局
澳門 搲聲報局 容奇　談讓記
石岐 戲生
大良 百 派報局 文化社 潮安派報局
汕頭 邊開 明書局 堤岸 李祺記
安南 陳 美華 陳標記
西貢 何玉其報社 華僑閱書報社 新民書局
海防 昌超華報社 利 廣州樂局
星架坡 益華報社 紐約 龍
小呂宋 行興長 施純三

發行所 香港威靈頓街第伍號 電話式零式式柒號
編輯部 香港威靈頓街第拾號 電話式零式肆玖號

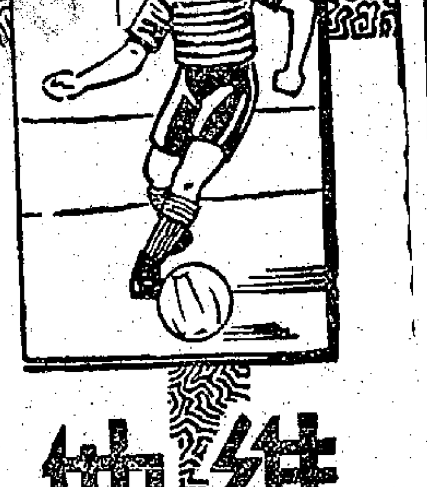
◀本報價目▶
▲本港▼ 全年港銀拾肆元 每月壹元叁毫
零沽每份伍仙
▲中國內地▼ 廿叁元 每月式元 ㊀外埠特刊全年
拾壹元 每月式元 柒 ㊁四大張全年叁
▲各國各埠▼ 叁拾元 每月式元 ㊀外埠伍仙 特刊全年
陸 ㊁四大張全年
年肆拾伍元 每月叁元捌毫
均連華星三日刊及郵費在內閱月照加
報費先惠郵票代價恕不收受外埠閱報
須寄中西文住址

華字報開收報費廣告

敬啓者本報現開收全年報費　惠顧諸君　請憑本報正式收條賜交或請逕交本報營業部為荷　再者不論報費或告白費　必須憑本報正式收條　方為有效如無收條不論交與何人本報概不承認

華字報營業部啓

維他命與運動



兒童康健，端賴運動，運動尤需精力，缺乏精力之兒童往往易於疲倦而不喜運動，蓋缺少維他命也，那威鰵魚肝油含維他命極富，最能强體魄補精力，為兒童康健計，亟宜常服那威鰵魚肝油

10.

社論

羅斯福大選勝利之感言

一士

四年一度之美國總統選舉已于本月三日舉行於全國熱烈投票之中。結果民主黨之羅斯福總統。戰勝共和黨之藍敦。將得蟬聯而爲北美合衆共和國之下屆總統。再作四年之白宮主人。電訊傳來。吾人亦不禁爲友邦抱無窮之欣慰焉。

按美國每屆總統選舉之程序。始則由各黨分別推定總統候選人以及選舉人之候選人。繼則由全國四十八州之人民分別選舉名額等于該州所有參衆兩院議員人數之選舉人。最後則由當選之選舉人選舉正副總統各一人。此次選舉。雖非人民直接選舉總統。而祇選舉代表人民選舉總統之選舉人。然此選舉人。事先均由各黨分別與該黨之總統候選人同時推出。人民選舉某黨所推定之選舉人候選人。即不啻擁護該黨而選舉該黨之領袖爲總統。例如此次選舉。全國四十八州總統選舉人。共五百三十一名。民主黨竟獲五百二十三名。而共和黨祇得四名。則明年一月此羅當選之總統選舉人投票選舉總統時。民主黨所推總統候選人之羅斯福必正式當選。已毫無疑問矣。

按美國自華盛頓總統開國以來。法定每屆總統得連任一次。而照例如國家政治經濟無大變動時。每屆總統多數可以連任。蓋在朝黨佔有政治上之優勢。在野黨殊難與之競爭也。前屆大選。舉行於一九三二年。適在一九二九年經濟恐慌大潮流之後。故民主黨之羅斯福遂代共和黨之胡佛而被選執政。羅氏當國以來。即集中權力。網羅人才。戮力於經濟復興之新政。救濟農工。不遺餘力。四年以還。雖毀譽不一。然就大體言。目前美國一般經濟情形。確較四年前爲好轉。羅斯福總統。既佔政治上之優勢。復得全國大多數農工之擁護。其得戰勝以資本階級爲背景之藍敦。亦固意中事也。羅氏今既獲大選之勝利。其總統任期。將延長四年。其新政施行時期。亦同時得延長四年。如無意外之阻撓。必有更大之成績。至於在外交政策上。羅氏過去四年中。除對俄復交與夫召集世界經濟會議外。別無若何積極之舉動。對于遠東方面與美國有極大關係之中日問題。則更毫無表示。轉不若共和黨政府之仗義執言。然其埋頭於軍備之擴充。則並不後人。大抵彼正爲實力之準備。而不願作空言之表示。並非其即抱退盟之政策也。今後四年中。遠東大局以至世界大局如何變化。雖不可知。然一旦遠東或歐洲有事。美國亦必不致且亦不能長此置身於事外。此可斷言者也。

抑吾人重有感焉。美國開國以來。即行民主共和制度。即所謂民有民治民享是也。其國家民治之基礎已固。其人民。民治之素養亦深。四年一度之大選。充分表現民治之精神。亦充分表現民治之優點。蓋每屆選舉之前。在朝黨與在野黨。各以其政策訴諸人民之公判。而博其擁護。以期取得政權。俾能實行其政策。在朝黨不憑藉其政治上之勢力以壓迫在野黨。在野黨亦不以武力暴動之方法以謀推翻在朝黨。及至選舉之後。誰得全國多數人民之擁護。誰即置身政府而執政。勝固欣然而入白宮。敗者亦悄然而退。靜待機會之重來。故政權之交遞。輒以和平之方法。從無武力之變亂。用能不致影響政局。動搖國本。以視西班牙左右兩派之奪取政權而竟假借外力。動武邦內。數月而不息者。其得失爲如何乎。吾國今後如欲永遠免除政潮。計亦惟有採他人之長而出於民治之一途。國民大會現雖因代表選舉尚未辦竣而延期。吾人終盼其早日舉行也。

（第壹張第肆頁）

此次東遊，當擬日本表演……所到之處，觀衆之多，達四萬八，打破空前紀錄，單在上海表演，觀衆亦達三千人以上，

……今賽畢……即赴菲律濱……本人與梵德斯夫婦東遊遠東，此爲第一次，沿途觀感甚佳，預定到帳尼拉表演二場，門券說現已售罄，外傳本人將到澳南一遊，實屬不確，蓋吾人在美訂

……在萌芽時代……名手畢治表演，頗見能幹，但恐非德人格林姆敵手，照本人觀察，是年威布爾頓賽，格林姆倘非足部受傷，或可擊敗潘萊，關於明年台杯賽，澳洲僅能戰至北美洲帶決賽，蓋美國畢治隨時可能戰勝澳洲第一二名手，雖基士爲其中名手，極其量亦不能與各將爭雄，而澳洲名手現在萌芽時期也，

當前，盡遣精兵上陣，實力雄厚異常，辛氏昆仲，尤爲個中健者，活動非常，加以王耀民從旁扶助，猶如生龍活虎，鍾鄭兩衛頻施遠射，敵將心寒，最後黑鷹「京江」尼脫指揮作戰，先來一人誘敵之計，以疲華仁之師，果然得手，以三十四比三十二壓倒華仁，此是後話，且先講比賽情形，球証

功，杜立泊投桃報李，收回一只，闖脫犯法被罰，辛祖堯一射中的，三比二佔先，黃兆泮鍾子亭先後被罰，黑鷹艦內未得手，杜立泊矯若遊龍，又得兩分，黃兆泮得機遠射一發中鵠，王耀民鍾子亭又觸刑章，杜立泊罰進一分，士都維路監下徘徊，揚手發錦，王耀民三番四次，伺機而起，錦

不以此爲恥，續繼苦練不懈，圖作東山之復起，故自擊敗過度拳干及寄沙甚，意大利名將亞珍多，及柯根廷拳王佐治畢利昔加後，駸駸然有恢復昔日光榮之勢，莫據拳術界消息，路氏以再戰徐黑林未果，擬乘時作世界之遊，若不爲事阻，明年三月間即可成

正月期三〇、四三七五，三月期三零、三七五，買家現貨三零、五六二五、十二月期及正月期三〇、五，二月期三〇、四三七五，下午開市市道極滯，全無成交，直至收市，十一十二月期買家三〇、五，正月期三〇、四三七五，二月期三〇、三七五，買家

香港股份總會，昨日上午十時正行股票行情如下，(銀行類)香港上海買益一六七九、同上(英京)按益一〇六、五、渣打按益一五、三七九，有利(甲)按益三二、二五、同上(乙)按益一四、八七五，東亞按益八三，(燕梳類)諫當按益二六五、於仁買益六〇〇、旗昌按益一、渣甸燕梳按益二

票	股
英得	安
鎊亞	
礦士合植治的臣	北記奧金托聯墾
	巴拿吉上滑地
	冰仝璧干蘇利士地
	地留波金
	怡

娛樂大戲院

即日兩點半・五點十分七點一刻九點半・明映

羅拔孟廿穆利及美芝伊雲絲合演

畫家求愛

這是美高梅的偉大鉅製！香艷處足以陶醉你的心！寫情的細膩處得未曾有！

下期十一日換映・驚險無倫悲壯俠義名貴巨片 白浪酬恩記

不日放映 叔嫂之間 羅?林? 主演

高陞戲園

票房電話式柒壹叁玖

即日夜開演省港著名猛班

★趙驚魂・譚秀珍・西洋女・伊秋水・趙蘭芳★

群星男女劇團

黃金龍 黃少伯 玉珊珊 朱普泉 翠影㛑 鄧少鋒 曾素蘭 日夜登台演至結局

九月廿七日演 猛劇 刀下美人魂 注意 日夜各大老倌出齊演至結局 夜演新編 王劇 蜜餞川蓮

廿八日演 猛劇 彩鳳救真龍 注意 日夜各大老倌出齊演至結局 夜演新編 王劇 芝蘭湧甲香

(日價目連稅) 大堂中座玖毫 大堂東西陸毫 廂房每位陸毫 式樓每位肆毫 超等每位三毫五 叁樓每位壹毫

(夜價目連稅) 大堂中座元式 大堂東西捌毫 廂房每位捌毫 式樓每位伍毫 超等每位肆毫 叁樓每位壹毫

謝

先考絢之顏公府君出殯辱蒙 親友鄉誼 親臨執紼 隆情厚誼 歿存均感 哀此鳴謝

棘人顏俊年 本立 本端 泣血稽顙

機滑三角嘜非林

感光迅速——四十四百度快

藥膜堅固——尤宜熱帶之用

雙層藥膜——用以調劑快慢

附有色底——能免光暈之弊

膠片幼細——最適宜於放大

總代理香港[illegible]十八號 德源照相材料行

名醫愈我四十年蓮花痔

▲余患痔四十年。凡十餘粒。連還如蓮花樣。終日血水淋漓。如廁時血盈碗。非三小時不能起事。步維艱。痛苦已極。雖經數醫藥治。均無效果。後由香港永樂街南橋米行友人李日生君介紹

盧覺非先生

醫治。祇用藥綫。不用刀針。不碍工作。毫無痛苦。旬日痊愈。說離余之苦海。功同再造。今無以為報。將登報表揚鳴謝。俾有同患斯疾者知所問津。

女醫林瑞英女界痔科專醫

醫寓香港威靈頓街一百六十號 電話二五九四四 內外痔藥每售一元 函到即郵 恕不附奉

贈書 患痔須知 廣州市光雅里十號二樓 賴遜之謹頌

耳患霍然

余患耳腫耳痛症。兼連頭痛。牙較腫痛。及耳流膿水。耳鳴耳聾。坐臥不常。痛苦莫甚。幸得友人介紹。轉延眼耳鼻喉科專家

蔡德芬先生治理。幸施妙藥。耳痛立除。未及星期。而頭痛及牙較腫痛。耳聾耳鳴。諸患盡除矣。足見先生擅治頭部諸病。可謂神乎其技。洵良醫也。感戴大德。愧無以報。爰綴數言。登報鳴謝。

蔡德芬先生寓灣仔交加街十八號惠仁堂 電話式七四叁七 ▲分館大道中第壹百七十六號同東行三樓香港先施公司首飾部樓上 ▲分館電話式式七零九

鳴謝 趙鶴琴補腎丸奇效

予有腎虛病食補腎丸治愈計有數種一愈尿後夜遺二愈夜尿夢多三愈夜尿失多四治愈精神衰弱五治愈耳鳴眼花六治愈下元無力七治愈失眠八治愈腰骨痛九治愈消化無力增進食量十治愈經期不調凡此十種奇效皆予所親驗也

醫館中環電車路利源西街 診症時間朝八點至一點止 食凡人中山劉福頌

糖尿誤醫多累命

南京中央國醫館名譽理事 廣東國醫分館名譽董事 新會縣政府註冊中醫生

呂哲公先生

精理男婦兒科血症暨眼科雜症外傷及疑難奇症經驗三十年。著手成春。人所共見。(名貴醫書)(精神醫學)(著作甚多)

糖尿靈丹(每樽銀價壹元)——可照常食飯及甜品——秘方療糖尿症

醫務處 香港中環威靈頓街壹百式拾捌號式樓 電話二七九一三

——香港詞章學院院長黃容弓 招商局職員方文賽等啟——

天下馳名 萬試萬靈 居家旅行 必備良藥

光和熊膽油

內科外科 搽食咸宜 有提神醒腦消暑散熱之功能

逢熱即退 逢痛即止 無論熱症痛症 功效神速

光和頭痛丹

總發行廣州市十八甫南 各處商店均有代售

本報專電

上次會談無結果 川樾約張繼續交換意見

張擬於十日下午在官邸接見 川樾擬歸國一行但行期未定

▲本報九日南京電 日大使川樾、以上次會談、雙方意見仍未能出於一致、近特向張外長接洽、請再約期會晤、繼續交換意見、據聞張外長或將於十日下午在官邸接見川樾、

▲本報九日南京電 據日大使發言人稱、川樾大使因京市天寒、曾表示歸國一行、然尚未確定、惟京滬相距咫尺、或將赴滬暫時休養云、

▲本報九日東京電 外務省發言人今日告新聞記者、最近高宗武須磨兩氏之會談、未見任何進步、該發言人以日本報界所抱日政府對華態度溫和之見解為不當、並謂因此種見解、致令中國態度硬化並阻滯談判之進行云、

蒙偽軍變更戰略 因籌備未妥犯綏期或將展緩

將以百靈廟商都為根據東北路同時並發 綏當局整頓北邊防務實力充足可保無虞

▲本報九日北平電 歸化電告、王英匪部、經日軍監視改編後、現接前方探報、証實業由關東軍將原駐濱江日軍飛行一中隊約有轟炸機卅餘架、及偵察機三四架、撥歸王匪轄屬、機尾旭日徽全撤去、

▲本報九日南京電 察綏邊境連日雖有小衝突、但偽蒙滿軍籌備未妥、大舉侵犯之期尚須展緩、料將來偽蒙滿軍作戰之計劃、以百靈廟及商都為根據地、側重由東北方面進攻、綏遠方面防禦甚固、必能抵抗偽軍之來襲、除非日軍助其進攻耳、上星期六有偽蒙軍數百侵犯綏邊、旋被擊退、雙方并無傷亡、百靈廟方面之偽軍大為增加、

◇綏省當局鞏固北邊◇

▲路透社九日北平電 綏遠省當局因匪軍顯已變更方向進攻、目下正在積極鞏固北部之防務、王英所率之匪軍與李守信部、見綏東防守甚固、故改向百靈廟推進、以圖抄擊綏境、據料匪軍將以百靈廟與商都為根據地、東北兩面同時並發、東北兩陣線自前數日有小衝突後、迄今殊形安靜、

◇包王二逆到津活動◇

▲路透社九日北平電 聞綏軍旅長曾延毅、已赴津謁宋哲元、會商綏局、包悅卿亦偕王英到津、與日本軍事當局、有所討論、皆與綏省前途至有關係、同時據本地消息、在南京中日談判未決定之際、冀察滿軍或不致侵犯綏遠、

▲路透社九日天津電 察北偽匪首李守信王英、係十一月一日由通州抵此、七日離津、聞若輩留此時、曾與日駐屯軍會商、

◇日軍密謀和俄攻綏◇

▲本報九日哈爾濱電 關東軍日前曾派軍官四名往伯力庫倫、秘密謀商暫時妥協俄蒙、以便安然侵吞綏蒙察哈爾全部、現因最後失望、返偽、業於七日到哈轉長春報告、又息、駐克魯倫巴勒斯城一綫之外蒙先鋒房尼格亦沁(譯音)騎步砲兵開六千名、已奉令開動、向東北邊商紅旗牧場等一帶疾進、據與關東軍策動內蒙軍事有關、

◇匪部缺餉發生恐慌◇

▲本報九日北平電 關係方面消息、察匪王英侵綏東被擊退後、某方對王匪頗為不滿、李守信等偽軍進駐大青溝一帶、名為充厚兵力、然實為對王監視、現察綏邊境降雪、氣候嚴寒、更以餉糈異常缺乏、故匪內部皆極恐慌、王態度益消極、又百靈廟附近蒙人、因蒙偽軍開來甚多、車馬糧秣、供應浩繁、均因不堪其擾、皆有煩言、特向德王呼籲請求制止、

天相堂海狗補腎丸 每盒壹元五角

統治男子腎部虛弱腰膝酸軟精神缺乏諸虧百損辦事過勞服之立見奇效強體壯精神

香港德輔道中壹百七十六號 廣州市下九西路

美籍婦女許萬素貞被謀殺案 最近經已破獲

兇犯為一車夫貪財動殺機 幹探扮匪徒卒將巨憝擒獲

▲本報九日南京電 去年十月十五日本京北極閣下武廟灣九眼井間發現美籍婦女許萬素貞被人謀殺一案、迄今經年、始告破獲、兇犯在西蘇黑塔集緝獲、將於月內移送法院偵訊、此案破獲經過、歷盡艱辛、且亦甚饒興趣、是案事發後、偵知死者係衞生署技士許世鉅之夫人許萬素貞、曾由首都局四出、懸賞鉅緝、經一時亦無法破案、有幹探余仲箎者、精心研究、費年餘之心血、卒將是案破獲、

◇是案內容因財起意◇

緣本京有黃包車夫劉榮與者、年廿四歲、早年當兵、退伍後、即拉車為生、每日在中央醫院門口拉車、而是案被害人許女士、亦在該院供職、早晚出入、多雇門前車輛、習以為常、去年十月十四日晚、許女士攜有巨額法幣、該劉榮與在旁窺伺清楚、頓起覬覦之念、於是爭出僱雇、即坐劉車而去、行至成賢街火車路一帶、天色昏暗、四野無人、劉以為有機可乘、於是停止不進、急於身邊抽出袴帶一條、由後向許女士咽喉勒着、許女士當即狂呼、劉情急上前扼女之吭、使無從聲張、而此不幸之美籍女子、竟香消玉殞於北極閣下矣、當是時忽有汽車由路旁駛來、劉恐為發覺、情急智生、乃將死屍照常拉去、至北極閣下武廟灣九眼井無人處、將死屍由車拋下、棄置該處、攫取財物後、急急遁去、十五日清晨、案始發覺、經警察報由法院檢驗、並依法進行偵查、纔經多日、終未破獲、

◇破獲經過幹探飾匪◇

幹探余仲箎卽認為不出車夫者流所為、嗣偵得中日在該院門前之車夫、忽少一人、而余猶信必係此車夫、至是兇犯雖已有此幾案、然已逃之夭夭、搜索無方、於是余氏乃根據線索、向各方努力繼續偵探、繼偵知是犯逃匿於泗縣之黑塔集、余化裝前往冒飾匪徒、朝夕與匪徒酬集聯歡、一日、忽見一人狀類劉犯、余卽上前與周旋、旋見劉指上帶有白金指戒與死者所失之物相同、余乃確認該匪徒為本案之兇犯劉榮與無疑、於是招劉至僻靜處、會同縣警將劉擒獲解縣、泗縣政府於月前派隊押解來京、於是此見財起意之元兇巨憝、卒被成擒、而本案亦告破獲、真可謂天網恢恢、疏而不漏矣、

何鍵否認 湘省府有將改組說

▲本報九日長沙電 何鍵九日出席擴大紀念週、報告赴京參加全國獻機祝壽及全國人民擁護領袖之熱忱經過、并謂今後當以全力改進省政、訓練保安團隊、以維地方治安、并奉行中央法令、以報黨國、而慰湘民、至近日外間有湘省府改組之說、實係不明真象之謠傳、全屬子虛云、

刺汪案犯 余立奎等即將起訴

▲本報九日南京電 刺汪案自上年十一月一日六中全會時發生以來、計先後拘獲人犯十有六名之多、其張玉華・賀坡光・劉書容・李懷誠・項仲霖・盧麗等六名、已於上年在京鎮滬各地就擒、當經檢察官依法起訴、決經開庭鞫訊、迄今尚在羈訊中、至於余立奎・周世平・胡大海等三犯、已於月前由港引渡來京、他如在閩緝獲之嫌疑犯楊升孫・楊欽佳・鄧守平・及上年與張賀等犯同時緝獲而最近送法院之胡朝平・張國屏・朱新源・以及女犯許姚鶯等四名、則均在羈押中、由江蘇高等法院派承審是案之繩入驥檢察官、於上月初旬來京、住於首都地院、每日開庭詳細偵訊、以案情繁複、迄今日尚未告竣、聞經此次偵訊之後、檢察卽將起訴、而與前此在審訊中之張賀等犯、併案辦理、將來公審時、以要犯衆多、將分數日提訊云、

中央國府兩處舉行紀念週

馮玉祥報告：挽救國難應注意事項 林主席報告：復興民族的基本條件

▲本報九日南京電 中央九日晨九時舉行第四九次紀念週、到中委馮玉祥・周啓剛・周佛海・甘乃光・李次溫・褚民誼・谷正倫・陳樹人・俞飛鵬・邵華・蔣作賓・賀衷寒・經亨頤・李宗黃・鄧家彥・洪陸東・鹿鍾麟・石敬亭・張貞・梅公任等及全體工作人員、共約七百餘人、由馮玉祥主席、行禮後、並即席報告、略謂挽救國難、與八日前應注意之事項、至十時詞畢散會、

▲本報九日南京電 國府九日晨紀念週、到張繼・經亨頤・鄧家彥・陳樹人・陳訓泳・呂超・魏懷等、暨國府及各院部會職員共約四百餘人、由林主席領導行禮後、并即席講「復興民族的基本條件」、首謂我們要完成復興中華民族的志願、達到復興中華民族目的、除必須有充分的努力與時間之外、更有不可缺少的基本條件、此卽組織與紀律、次對組織力與紀律性之養成、及其必要、有極詳盡闡釋、末稱近年來我國政治社會各方面進步極為迅速、各種事業組織、亦均日漸完密、分工日趨於精細、人民對公共事業團體組織之興趣、亦日漸濃厚、辦理團體之能力經驗、業經增加不少、此確為現代國家極好現象、但更希望大家進一步注意於整個民族組織、養成遵守紀律習慣、來求國家出路、尤其要在一個政權領導之下、集中全國力量奮鬥、一致前進、如此方能完成復興民族的偉業云云、

時人行蹤

李思浩 ▲本報九日南京電 李思浩八日晚抵京、九日晨謁翁文灝、聞李定九日晚乘車赴滬、

苗培成 ▲本報九日安慶電 皖省黨部特派委員兼皖贛監察使苗培成、在皖西視察既畢、八日晚返省、

張允榮 ▲本報九日天津電 張允榮九日晚由平抵津、

阿王 ▲本報九日上海電 阿王九日晨赴市中心區參觀各項新建築、並赴江灣一帶憑弔一二八戰跡、定十日晚乘夜車晉京、稍事勾留後、卽行北返、

王用賓 ▲本報九日長沙電 司法行政部長王用賓、九日下午二時由衡山縣乘汽車抵長、當偕隨員王鳳雄等、乘粵漢快車赴鄂轉京、

劉興 ▲本報九日長沙電 湘贛黔三省邊區綏靖主任劉興、由衡返省、當赴萍防次、

石瑛 ▲本報九日長沙電 石瑛上午偕余籍傳・徐家源等遊覽嶽山、並參觀紗廠鍊鉛廠、及各項建設事業、定十九日赴漢、

邵元冲 ▲本報九日漢口電 中委邵元冲、日前乘粵漢車離粵、十日晨八時可抵武昌、聞邵來鄂遊覽並祭楊、

王揖唐 ▲本報九日天津電 王揖唐九日午由津赴滬、襄助段祺瑞喪事、

田代宴宋 商討冀察問題

▲本報九日天津電 宋哲元定十一日由津返平、處理政委會事務、九日下午六時田代在張園官邸宴宋及張自忠陳覺生等、由日駐屯軍高級幕僚專田池田等作陪、席間彼此對冀察各問題、交換意見、又七日宋與田代等會晤、係帶此拜會性質、

▲本報九日天津電 宋九日午在河路北寧官舍宴松室濱田等、

本報之印刷油墨乃花旗利加利亞方油墨廠出品華南總代理省港致生油墨洋紙文房公司

津市 亂將秦心齋 ……話線、已接通、且極清晰、據確息、各地間約定十二日起開放營業通話、計費日間各期二元、夜間二元六、

保定學生 減善貢獻政府

迄今、經確查悉已完全凋零、彙各國海陸軍人之一致努力、而未發生前虧損、十分八九於最近數日內相繼倒閉、

四元、增加一、六五一、〇七七元、第三季二四、五二、九六五元、比去年同期一七、一一八、一六九元、

烈戰爭、但叛軍並未入城云、

◇國防委會……◇

▲路透社八日死倫西亞港電 政府……馬德勒……

他各處戰鬥之情形、目下京中死傷人數、尚不可知、昨日叛軍飛機曾在馬德勒投下宣言多紙、內載其總司令弗……加哥之通告、謂該軍明日即可入京、對於婦孺及各國大使館領事館等均將加以特別尊重云、

津市亂黨秦心齋 押解平法辦

▲本報九日天津電　津公安局前捕獲擾亂治安犯秦心齋、及嫌疑犯蘇□棠、劉韓等、連日由司法科審訊、秦犯定日內解北平綏靖公署、依法懲治、嫌疑犯劉韓已先後開釋、惟此間頃仍有不法份子秘密活動、當局在嚴防中、

中英庚欵董事會 昨日舉行會議

▲本報九日上海電　中英庚欵董事會、九日晨十時在銀行俱樂部舉行四十二次董事會、出席正副董事長朱家驊・馬錫爾・董事葉恭綽・李四光・曾鎔甫・陳其采・劉恩・康德黎・威爾金遜・劉瑞恒等、列席總幹事杭立武、朱家驊主席、首由常務及財政教育各組報告、旋付審查各案之意見後、即討論議案、㈠甘青寧綏四省辦理中小學教育補助費支配計劃案、決議、㈡綏遠補助費四萬元、先撥半數、㈢施行計劃分函四省政府再行接洽、㈣建設委會擴充首都電廠、商借料款四萬四千鎊、及現款卅萬元案、決議原則通過、㈤溫溪紙廠借款案、決議原則通過、細辦法由財委會與實業部商擬、㈥黃河水利委會、購買挖泥機借款及修築閘封輕便路借款案、決議聘請專家前往調查、至下次常務及全體董事會議、則定於十二月十九日及廿一日舉行、

國民政府命令

▲本報九日南京電　國民政府九日令、㈠茲制定各省陸地測量局組織條例、中央陸地測量學校組織條例、各區陸地測量學校組織條例公佈之、此令、㈡第六十二師長鍾光仁呈請辭職、鍾光仁准免本職、此令、㈢任命陶柳爲六十二師長、此令、㈣任命潘公展爲滬市府社會局長、此令、

滬日商紗廠工人 怠工要求加薪

▲本報九日上海電　上海紡織株式會社、東育紡織株式會社、同自紡織株式會社各日商紗廠工人、因工資甚微、要求資方酌加薪二十分之一、未得同意、九日均無形罷工、惟秩序尚良好、日軍曾派若干隊伍前往彈壓、亦未生事、

▲路透社九日上海電　此間紗廠工人罷工潮有擴大之趨勢、楊樹浦三日紗廠亦受影響、罷工人數連女工約有八千、要求加薪百分之十五、罷工會組織糾察隊、阻止工人返廠工作、警當局嚴防暴動、蓋恐工人暴動有排日色彩、日水兵今晨又登陸巡查紗廠一帶區域、紗廠主恐激起工人之反感、要求日水兵撤退、日水兵果已撤退、

劉維章 過漢赴洛謁蔣

▲本報九日漢口電　李宗仁白崇禧代表劉維章、及桂軍官郭定遠劉錫等數人、九日晨到徐家棚、當晚九時即乘平漢車離漢北上、赴洛謁蔣委員長、

蘇豫陝三省 長途電話通話 十二日開始營業

▲本報九日南京電　九省長途電話線內之洛陽陝縣銅山間及洛陽至西安間話線、已接通、且極清晰、據確息、各地間均定十二日起開放營業通話、計價自銅洛間二元、銅陝間二元六、洛陽長安間一元四角、已由各該局通告週知、

九個月來 糧食出口情形 財部改期邀各部局 商決糧食通盤計劃

▲本報九日南京電　財政部原定十日邀關係部局商決糧食通盤計劃、現因孔中巡鎗辦法、孔財長尚未核定、已改期召集、本年一月至九月糧食出口情形、現經海關製成精確統計、呈財政部轉關係部局參考、計九個月米穀輸出統計爲二〇三四一六公担、價值二・一九四・一三三元、多銷英日美等國、九個月小麥輸出、統計爲二二〇五七公担、價值一・五八二・一二七元、多銷港日暹及關東租借地、此項數字、並未較往年同期有劇烈變、

張任民 任梧州關監督

▲本報九日南京電　梧州關監督黃夢年、另有任用、遺缺財政部孔部長九日派張任民繼、

瑞典國王 贈譚伯羽勛章

▲本報九日南京電　瑞典國王以我國前駐瑞代辦譚伯羽、及秘書石潮瑞、均歷有數年、現分別還調、相繼離任、特贈譚黑帶領綬北星章一座、石綠帶襟綬華沙章一座、以敦睦誼、業由瑞外部函送我駐瑞使館轉交、

瑞典駐華公使 告老辭職歸國

▲本報九日南京電　瑞典駐華全權公使賀德曼、在華歷任總領事十年、升任公使、亦已八載、茲因年老辭職回國、定月中由日來華覲見林主席、並謁張外長辭行、面達謝忱、抒伸離悃、

外部換發 駐外使領鈐章

▲本報九日南京電　外部因駐比・丹・瑞・奧・挪各使館領事部及駐巴達維亞・火奴魯魯・巴黎總領館、駐檳榔嶼領館、暨駐博部仁川鎮南浦辦事處等所用鈐章、使用日久、字跡模糊、或自行仿製、未能與定式一律、爲整齊起見、最近特重新刊發更換、以重信守、

孔祥熙 尚須續假靜養

▲本報九日上海電　財政部長孔祥熙、因政躬未全愈、尚須續假靜養、

魯韓黔顧電財部 請嚴懲僞幣犯 以安金融而儆效尤

▲本報九日南京電　關於造及行使僞鈔案、魯主席韓復榘、黔主席顧祝同、均有電致財政部、請定嚴格懲治辦法、財政部已轉請司法行政部通飭各級司法機關、對造及行使僞幣犯、應依法從重處斷、以安金融、而儆效尤、

保定學生 減膳貢獻政府

▲本報九日保定電　全市民衆捐一日所得貢獻政府事、九日由保師校長石冠英等分向各方接洽中、各校學生定十日減膳一日、預計每校約可減得膳費五十元、

橋本和知 由津飛青晤沈

▲本報九日天津電　日駐屯軍參謀長橋本參謀和知、九日上午九時由津乘機赴青島、晤日駐青武官谷荻及沈鴻烈、預定十日轉濟晤韓後、十二日可返津、

▲本報九日青島電　津日駐屯軍參謀長橋本、偕和知川田塚田三中佐、九日午十一時十五分乘機由津飛青、橋本等於下午二時赴市府拜訪沈市長、定十日晚十時乘車赴濟、視察橋務、並訪韓主席、

手工藝展會 徵集出品規則 得免運費稅捐限制

▲本報九日南京電　經建總會九日午開各股會議、通過全國手工藝品展覽會徵集出品規則共九條、該規則規定徵集得免運費及稅捐數量之限制、不論以疋打件套及斤論者、每品以二升至七升爲限、至應徵物品、逾上列限制、而不超過三十單位者、其運費稅捐、由經建總會商請關係部會減半核收、應徵品物由出品人交由所在地商會彙送各省市府、擬自辦手工藝品初展會者、則應徵品可先交初展會、展覽後、再由初展會選擇彙送、至徵集出品期、至二十六年三月三十一日截止、經建總會並決定派員向鐵道部交通部財政部等部接洽徵集品減收運費稅捐等事宜、

皖省興修水利

▲本報九日蕪湖電　皖省本年度施政中心工作、爲大舉興修水利、全省六十餘縣、均乘此農隙施工、每縣劃分數個督導區、派員實地督導、並按保甲組織施工隊、負責辦理各段工程、限明年三月底前、一律完工、

首都普考 試務處昨成立 陳大齊兼任處長

▲本報九日南京電　首都攷報名人數、據攷選會統計、共千三百卅餘人、以應普通及教育兩類者較多、應建設類者最少、考試務處九日成立、由陳大齊兼任處長、普考典委會則約在十五日前後方可成立、典委人選、正呈請國府派任中、

閻錫山 講演糧價高漲

▲本報九日太原電　閻錫山九日在紀念週講今年本省糧價增加五分之二、農民領收、所吃虧者、爲買吃糧的工人、急應興辦交通上與農業上的工事、以資救濟、

滬日人酒吧舞場 遭受外人杯葛 ▲十九相繼停業

▲本報九日上海電　北四川路虬江路以北一帶日人酒吧小舞場商、十月底迄今、綁確含變已完全停業、而各國海陸軍人之一致杯葛抵制、而各家前廚損、十分八九於最近數日內相繼倒閉、業主因房租無着、損失在三萬元以上、

粵本年三季 對外貿易統計

▲本報九日廣州電　粵省本年份春夏秋三季、對外貿易統計數字如下、第一季洋貨入口二九・三六五・四二二元、(國幣)比去年同期二七・一五五・四七九九元、減少七・七九〇・〇五七元、第二季三九・七四二・四七六元、比去年同期四七・七六八・四二四元、減少八・〇二五・九四八元、第三季二八・二四六・九九二元、比去年同期三一・九六八・四四六元、減少三・七二一・四五四元、土貨出口本年第一季一七・六三九・八二六元、(國幣)比去年同期一九・八八九・七八九元、減少二・二四九・九六三元、第二季一六・八八六・九九一元、比去年同期一五・二三五・九一四元、增加一・六五一・〇七七元、第三季二四・二五二・九六五元、比去年同期一七・一一八・一六九元、增加七・一三四・七九六元、本年三入超數第一季爲一一・七二五・四九六元、第二季爲二二・八五五・四八九五元、第三季爲三・九九四・〇二七元、

湘黔公路暢通

▲本報九日貴陽電　湘黔公路黔省境內改修路綫、及敷設路面工程完成、現湘黔路綫已可暢通、行營公路處奉命結束、工程人員調湘黔鐵路、黔境至屏軍安江段、

綏旅平同鄉 贈傅作義錦旗

▲本報九日北平電　綏遠旅平同鄉、因綏東形勢緊張、定十五日全體絕食一日、以所省糧慰勞將士守土、並派員返綏謁傅作義、贈送錦旗一面、致敬、

馬德勒仍在官軍手中 雙方攻守砲戰甚烈 英法商妥決不承認國民軍政府 共黨婦女軍參加作戰奮勇異常

▲路透社九日直布羅陀電　叛軍正式宣佈佔領多拉多、施哥維亞及阿連舍沙橋、但政府軍及民團仍在極力抵抗中、叛軍尚未渡過閩由尼爾斯河、民團於今夕下猛力反攻、叛軍稍退一里遠、今日馬德勒城砲聲不絕、叛軍之砲彈密落於城中、政府及民團戰甚勇敢、叛軍確未攻下首都、叛軍屢前屢卻、其所遭遇之抵抗異常強頑、爲自內戰開始以來所罕見、據路透社之隨軍記者報告云、連日馬德勒城郊外戰事甚烈、民團堅守最新式之戰壕炮壘、最稱能戰之摩洛哥土軍及外籍軍團屢攻失敗、倘叛軍果能進抵馬德勒、非有最大之犧牲亦不能將政府軍完全驅出、政府軍現在握守城內各大小馬路、預備與敵作持久之巷戰、駐倫敦之西大使館今日亦接得電訊、謂馬德勒城仍在政府軍手中、城內之電車及各項公用事業仍未停頓、

▲路透社九日直布羅陀電　在過去廿四小時內、馬德勒雖迭經叛軍縱隊之進攻、迄今全城仍在政府軍之手中、頃悉政府軍猶與敵軍相持於西京西邊曼柴那里斯河、查叛軍初曾宣佈已佔據曼柴那里斯河之奇哥維橋及郡主橋、頃悉兩橋目前仍由政府軍扼守、而與敵軍在鏖戰中、據叛軍中訪員電稱、西京西郊之戰事、乃西班牙內戰開始以來之最激烈者、民團擁有堅固之戰壕、其作戰之勇氣與決心、實足令人欽佩、昨日之役、雖遭對方空軍之轟擊、與陸軍之炮轟、但若輩仍能阻止叛軍與摩洛哥軍之前進、據本社駐馬德勒訪員之長途電話消息聲稱、西京此次遭炮彈與炸彈之襲擊、死傷者逾二百人、昨日午後彈落如雨、馬德勒特拉紡納迦方場及陸軍部空軍部西班牙銀行所在地之西伯斯方場之四週、均有砲彈落下、城中商店均已閉門、惟咖啡館照常營業、今日有新式軍裝之民團一營及海軍一縱隊、計四百人、列隊往守城中防禦工程之際、民衆皆高呼共和萬歲以迎之、如叛軍攻入西京中心、衆料必發生多次之激烈巷戰與肉搏、雖一巷一屋、亦不致輕棄也、

叛軍佔據中央大學

▲路透九日倫敦電　據泰拉凡拉電稱、叛軍之摩兵與客籍兵一隊、經慘烈之戰鬥後、已於今日侵晨攻入馬德勒城之西北部、佔據中央大學及醫院一所、是役雙方均用坦克車參戰、其他叛軍已在托勒杜橋與塞哥維橋之間渡曼柴那里斯河、佔據易西利亞斯區之數街道、其進行極爲謹慎、以防中伏、

叛軍固守佔領陣地

▲路透社九日葡京電　叛軍今日正式宣稱、彼等並未入馬德勒城、但扼守昨夜所佔領之各陣地、並增兵以援左翼、因民團二萬人曾反攻叛軍之左翼也、又聞因馬德勒刻正有大風雨、故不得不暫止進攻、須俟天晴、始能繼續作戰云、

共黨婦女奮勇作戰

▲路透社九日加拉班恰爾電　據叛軍中本社特派訪員電稱、奪取馬德勒之大戰、至第二日日落、叛軍雖對政府軍之陣地、加以重要之炮轟、但仍未渡曼柴那里斯河、亦未佔據該河之任何橋樑、共產黨婦女兵一隊、昨日深晚在馬德勒城外司特家公園奮勇作戰、儼如惡魔、受創甚重、

▲路透社九日泰拉凡拉電　叛軍正式宣佈克復馬德勒西邊曼柴那里斯河上之託勒杜橋・塞哥維橋與郡主三橋、如消息屬實、則叛軍已擊破政府軍防綫中之最後一道防綫、而已清除入城之最後障礙、同時聞首都南數哩加拉班恰爾區中、贊助政府之婦女、群集屋頂、向叛軍傾瀉沸水沸油、

英法對西意見一致

▲路透社九日倫敦電　據悉英法政府已商妥、縱叛軍佔有馬德勒、亦不因以承認叛軍總司令弗朗哥所組之政府、英國之地位、將與意國佔領阿京之後相同、當時英公使與意國交涉保護英人之利益、而並未發生承認之問題、據今日此間西班牙大使館發表文告稱、馬德勒現仍在政府軍手中、首都電車與公用事務、仍照常工作、並稱西京之四郊雖發生激烈戰事、但叛軍並未入城云、

國防委會人選發表

▲路透社八日直布羅陀電　馬德勒城內曾組織國防委員會、政府自馬德勒城遷至此間後、任留守事務、該委會人選、頃已發表、主席米西伽區、下分設八部、㈠軍事部委員米治、㈡公安部委員加特洛、㈢軍事工業部委員加勒諾、㈣糧食部委員雅洛、㈤交通部委員倫洛、㈥財政部委員伽西亞、㈦撤退部委員加脫宍洛、㈧呈報部委員米奈士、據本社訪員所知、政府遷至此間之舉、足已証明政府具有遠大目光、而欲通盤改組行政事務、一般人因此咸具良好印象云、

叛軍續攻略有進展

▲路透社九日直布羅陀電　叛軍攻馬德勒城之第二日、已略有進展、政府軍之防綫某數重要點已被擊破、但叛軍仍未能渡河、昨夜政府軍方面有一隊女共產黨軍、在郊外作戰、損失甚大、

▲路透社九日馬德勒城電　叛軍之飛機昨日飛到馬德勒城、投下傳單、謂該軍明日可入城、城內之婦孺及外國使館領事館等當得保護、該軍決不侵害之云、今晨城中各商店盡閉門、祇牛乳房煤倉尚照常供應市民、

▲路透社九日里士本電　據叛軍之無線電報告、守馬德勒城之政府軍、用毒氣作戰、另報告謂、摩洛哥土軍及外籍軍團已攻破馬德勒城西北之防綫、政府軍抵抗甚力、雙方均有坦克車參加作戰、結果叛軍卒能佔領重要之樓房數座、

西京城內民氣激昂

▲路透社九日巴黎電　據馬德勒方面消息稱、該城大砲轟擊後、迄今查明死者僅十八人、傷者一百廿人、勞工階級聚居之區損最甚、有炸彈多枚落於宮苑、但未有何損燬、又有炸彈一枚、擊中警察總所、傷稽查員與警察各二、西京雖受叛軍之圍攻、昨夜城中廣播無綫電台、仍慶祝蘇維埃共和成立十九週年紀念、共產黨雄辯家與詩人並作播音演講、慶祝禮舉時、民衆均歡呼蘇維埃萬歲、二十聯隊義勇軍編成之國際縱隊、於赴前綫之日、曾列隊遊行全城、

叛軍宣言明日入京

▲路透社九日馬德勒電　馬德勒今日大受叛軍陸空之兩方猛烈攻擊、此次攻擊、至晨八時開始後、激烈之程度、與時俱增、記者發此電時、國民及政府兩軍之飛機、翱翔於上空、并有炸彈多枚、落於大樹之中、今晨只有少數市民出外冒險工作、大多數皆居屋內、由各處高建築之屋頂上、即可親見炮彈在馬德勒最繁榮之爾達特蘇爾區域及其他各處爆發之情形、目下京中死傷人數、尚不可知、昨日叛軍飛機曾在馬德勒投下宣言多紙、內載其總司令弗朗哥之通告、謂該軍明日即可入京、對於婦孺及各國大使館領事館等均當加以特別尊重云、

日軍閥企圖壟斷政權 極力打擊政黨政治 各黨領袖奮起抗爭 日本政海從此多事

▲路透社九日東京電　日本軍人謀實現軍人獨裁政治之計劃、將成具體化、各政黨亦謀大聯合以抵抗之、軍人派之目的且欲統制資本及工業、形成一種軍事共產制度、軍人等之野心大觸政友會民政黨之忌、各政黨領袖最近曾作多次之公開演講、大罵法西斯、及力主張以全力擁護議會政治、但軍人領袖則力否認有謀造成軍人獨裁之野心、彼等祗反對國會議員入內閣主政、以免國家行政受非理之干涉耳云、

太平洋設防條約 美國主張與英不同 主張與其他問題同時解決

▲路透社八日紐約電　據紐約先驅論壇報云、英國主張維持太平洋不擴充防禦之條約、曾徵求美日等國之同意、今聞美政府已表示拒絕之、除非此間與遠東一般問題及菲律濱中立化問題能連帶解決耳、

意外相抵奧京 ▲奧意邦交益密

▲路透社八日維也納電　意外相齊亞諾今日抵此間、與總理舒士尼曼定本月十一日與匈外長開雅氏及意外相齊亞諾會商外交問題、經此一度會議之後、奧匈兩國將宣佈承認亞比西尼亞爲意帝國之一部份、又聞齊亞諾將向奧總理傳達墨索里尼對德奧關係調整之願望、

德國社黨 舉行起義紀念

▲海通社九日慕尼克電　德國國社黨起義第十三週年紀念、今日爲起義之前夕、德國國社黨領袖希特勒在著名之布爾格白闌與窖演說、堂內佈置如起義之情形、萬字旗高懸堂上、以木橋作演壇、此次紀念會爲紀念一九二三年十一月九日國社黨第一次起義、謀推翻巴威利亞政府、以恢復國家因大戰而喪失之自信心、惟當時卒因力薄而不成、是晚各老同志均前來參加、身穿褐衣、臂章均如前此所用者、服上並無等級、死難者十六人之畫像在于堂之中央、希特勒抵步時、全場歡聲大作、經數分鐘之久始息、希特勒致詞云、吾人將奉此日爲國社黨之神聖日、一以紀念諸先烈爲主義而成仁、一以警惕後死者之爲整個德國前途之光明而奮鬥、事變之前夕、敵人之機會遠超吾人之上、吾人所得者、百未有其一、而一般人之見解、愈認挽救祖國祇有德人肯爲之、自此次失敗之後、國社黨即日形發達、國人常言世界大戰時死難者達二百萬人、而國社黨之起義祇十六人而已、何必使之像煞有介事乎、死難同然亦有別、二百萬人之死、乃奉命而行、而此十六人則從容就義、一九二三年、國社黨全國黨員不過三萬、一九三三年國社黨在國會之議席已逾二百、時至今日、除三數喪心病狂者外、德國之人、心目中無不認定國社黨將永握政權也、今年之紀念日、尤爲值得吾人之舉行、三年半以來負千城之責任者、無日不在艱難辛苦中、以國爲門戶洞開之德國計畫防禦工事、今德國之國民已有金城爲之保護矣、德國已非束手無策矣、然德國國民旦夕所期者、和平而已、惟敵國有損害德國主權之企圖者、德國人民、必起而抗之、吾人深知吾人所處者爲困境、然務吾人之奮鬥、深信各國當必早日有所覺悟云、

美航業界 勞資允開談判

▲路透社八日三藩市電　勞工部長畢根絲女士今日宣佈云、航業界勞資兩方已允即日開談判、商解決罷工風潮之條件、同時罷工領袖已允許泊火奴魯魯之七艘輪船駛返三藩市、又令三藩市之起落貨工人代各輪起卸易腐爛之貨物、

太平保壽汁
▲瘦弱可變肥壯▼
此汁乃鈣葡糖魚肝油製劑、爲唐太平醫師發明、美味可口、容易消化、專治一切瘦弱症
香港文咸東街拾發發行

除痰退熱 驚風散 兜科聖約
香港 賴耀廷 大馬路中間張
白蜀藥王 新流風 久號口碑
婦科 赤白丸 每樽壹元半
治婦女赤白常流經期不準先白後紅血漏不止小腹刺痛不速治則有損命之憂
濕毒癬癩膏 水

澳門提督街 省城永漢北路及梯雲路 高元登筆鋪

(頁貳張
呂哲公先生 南京中央國醫館名譽理事 廣東國醫分館名譽董事 新會縣政府註冊中醫生
糖尿靈丹 可照常食飯及甜品
香港中環威靈頓街壹百弍拾捌號二樓 電話二七九一三
香港詞章學院院長黃密弓 招商局職員方文蔚等啓
有代售 處商店

▲本報九日南京電　去年十月十五日本京北極閣下武廟閘九眼井間發現美籍婦女許尚素貞被人謀殺一案、迄今經年、始告破獲、兇犯在西康黑塔集緝獲、將於月內移送法院偵訊、此案破獲經過、歷費艱辛、且亦甚饒興趣、

司法行政部長王用賓、九日下午二時由衡山縣乘汽車抵長、當偕隨員王風雄等、乘粵漢快車赴鄂轉京、

劉興 ▲本報九日長沙電　湘贛黔三省邊區綏靖主任劉興、由衡返省、當赴萍防次、

▲本報九日天津電　宋九日午在河北寓官舍宴松室濱田等、

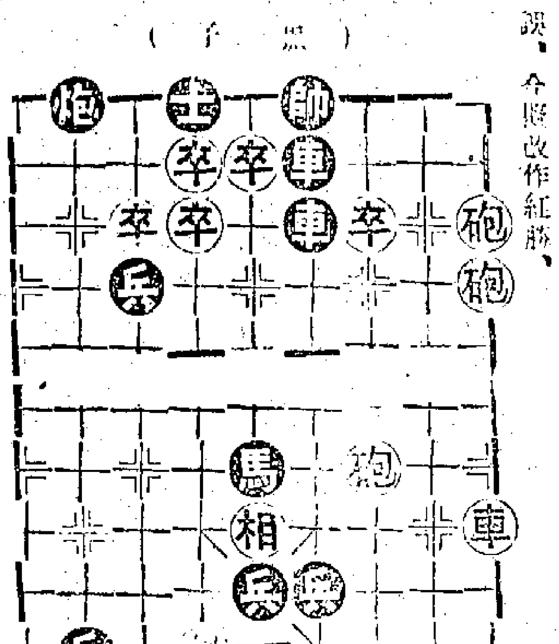
奕趣

殘局正誤的商榷

友梅自菲島寄

象棋譜七全第三集第三第十局大神車第十變、原著紅判黑勝、但著法畧有錯誤、今應改作紅勝、

(黑子)



(紅子)

「原著」紅先黑勝

前砲宣平肆　車陸進壹
卒伍平肆　車陸退壹
砲壹平肆　車肆平玖
卒叁平肆　帥肆平五
車玖平捌　馬伍進叁
車捌平柒　車玖退陸
前卒陸平伍　士陸進肆
砲肆平伍　帥伍平陸
砲伍退伍　砲弍平肆
卒陸平伍　士伍進肆
車柒平陸　車玖平伍
接十變　將陸平伍
砲肆平壹　將肆平伍
車伍平肆　將伍平肆
車陸進壹　砲伍平肆
紅判黑勝

(友梅按)此局變法如於第廿五著紅子不走將伍平肆、改走砲伍平肆則紅勝、著法如下、

「著法」

砲伍平肆　帥陸平伍
卒柒平陸　車肆平伍
砲肆平伍　帥伍平陸
將伍平肆　車伍平陸
砲伍平肆　帥陸平伍
卒陸進壹

則紅子必勝矣、

萬人渴望

周德裕 李蒼圃 合編之「象戲勾玄」已出版

內容豐富 南北名手對局 新訂當頭炮破屏風馬局 周德裕對局 李慶全遺局 橘秘精華 殺法彙刊 殘局選萃

書分上下兩册 定價港洋一元弍毫

▲分售處 總批發處荷李活道壹百式拾肆號象棋學院 華字日報營業部 荷李活道從新書局 威靈頓街聚珍書樓

體育消息

◎兩網球王昨午大戰

一個年逾不惑　一個年富力强

梵恩斯勝鐵爾登

第一盤直戰至十四對十二始分勝負

今日三時半比賽後乘原輪赴菲律濱

昨日觀衆千餘港督夫婦蒞場參觀

世界著名職業網球家鐵爾登及梵恩斯夫婦、赴日比賽事竣、取道上海南來、昨日上午十時、經乘林肯總統輪抵港、下榻香港大酒店、女職業網球家夏伯小姐、因病未與偕行、鐵梵兩氏抵港後、昨日下午四時、在木球會塲作首次單打表演、梵恩斯以直落兩盤取勝、六時三十分、鐵爾登氏在大酒店天台、作公開演講、八時三十分、應草地網球會歡宴、今日下午三時半、鐵梵再作單打表演比賽後、即趁原輪赴菲、十六日歸途過港、再留二日、作表演比賽兩塲、然後取道上海返美、茲將鐵爾登到港之談話、及昨日表演情形、分錄於后、

……鐵爾登發表談話……

據鐵爾登對記者發表談話稱、明年度之台維斯杯賽、英國因少去潘萊效力、故德國或美國均有奪標希望、德國第一名手格林姆、大有奪取威爾頓冠軍之勢、名列世界第一名之網家名手潘萊、已轉職業球員、深信且已簽訂合約、惟不知合約之內容爲何如耳、關於本人等此次東遊、當抵日本表演時、所到之處、觀衆之多、達四萬八、打破空前紀錄、單在上海表演、觀衆亦達三千人以上、

……今賽畢即赴菲律濱……

本人與梵恩斯夫婦東遊遠東、此爲第一次、沿途觀感甚佳、預定到岷尼拉表演二塲、門券一說現已售罄、外傳本人等將到菲南一遊、實屬不確、蓋吾人在美訂有合約、必須定期回國履約也、美國台杯代表如雙打健將史杜芬及羅特等、自轉職業球員後、轉戰全美、成績甚佳、即最近本人偕史氏遊英、亦獲職業雙打冠軍、其最引人注目之法名將告西、最近常有佳作、明年五月之云布利賽、彼將成爲各名將之勁敵、

……澳名將在萌芽時代……

關於各國名將、本人在全美錦標賽時、曾見美國名手畢治表演、頗見能幹、但恐非德人格林姆敵手、照本人觀察、是年威布爾頓賽、格林姆倘非足部攣筋、或可擊敗潘萊、關於明年台杯賽、澳洲係能戰至北美洲帶決賽、蓋美國畢治隨使可能戰勝澳洲第一二名手、雖基士爲其中名手、極其量亦不能與各將爭雄、而澳洲名手現在萌芽時期也、

……德材盛可奪得台杯……

哥倫勒已成人老珠黃、獨麥基剌夫顏爲能幹、打得一手好球、觀其與美作台杯賽時、可知德國勢力雄厚、雖然僅靠格林姆及軒遇二人、倘二人絕無意外、當可爲德國奪魁冠軍、澳洲斷不能與爭衡也、本人極力推崇格蘭向有大志、惜不能成爲網球好手、在台維斯杯賽時、未見佳作、美國青年韓狄士未可許爲台杯代表、惟能繼續參加種種球賽、則是其長處、在女子中、馬寶雖未嘗得至全美冠軍、惟彼長期練習下來、直至現在、儼然已有馬廸夫人之丰度、關於集合職業球員而成職業競技塲一事、可決絕無其事、世人以訛傳訛、已成流語、現藉此機會、特爲辨正、蓋各員均有各人之合約、並不隸屬於任何集團、空穴來風、澀何根據、至此尤有須聲明、本人與柯希廸並無關係、此行東方、純由本人及梵氏與各地計劃而已、

◎網球大王鐵爾登(左)梵恩斯(右)賽後留影◎

……職業員球術較優勝……

凡一職業球員每次出賽、必須出平生絕技、以顯飫觀衆、其不幸者、一般摔角及拳術家之荒謬論調、對職業網球、常加以不良印象、凡好手表演、斷不能於一塲或數塲可能顯盡本色、此可於世界第一流名手見之、單就潘萊而言、除重要比賽外、曾幾見顯盡其能哉、本人未轉職業球員亦如是也、至於以職業第一流名手而與業餘第一流者比較、照本人觀察、德之納斯連及美之梵恩斯、每人均可解決潘萊云、

……球塲內觀衆千餘人……

昨日下午四時、爲鐵梵兩氏作期作首次表演之港、球迷震於兩氏盛名、往觀者千餘人、三時許、已告滿座、爲本港網球賽空前盛況、港督郝德傑爵士夫婦、及官紳多人、亦蒞塲觀戰、由吳仕光介紹鐵梵兩氏趨謁、港督甚表歡迎、鐵梵兩氏、隨於掌聲雷動中、穿白長褲反領衣換球拍登塲練習、此時已屢見精彩、

……第一盤十四比十二……

四時正、球証執法、由鐵氏發球、比賽開始、雙方多用長綫搓球、鐵氏反手擊法尤見精彩、球來球往、均係過網、其準繩可見一斑、由第一局起、至十一比十一平手時、均爲鐵梵各勝一局、互成比數、其後梵氏先勝一局、鐵氏取回一局、又成十二比十二、及梵氏又勝一局、且繼發球機、連發□球、急如炮彈、着地卜然有聲、鐵氏無法搶禦、梵恩斯遂以十四比十二、先勝第一盤、

……第二盤六比三……

略事休息後、再作第二盤比賽、梵氏先取第一局、鐵氏急起直追、勝回兩局、成二比一、梵氏又勝一局、成二比二、鐵氏之用反手擊球、至此又顯正手擊法、果然不同凡响、得心應手、勝回一局、復以氣力不繼、爲梵氏直拔四城、成六比三、梵恩斯勝第二盤、結果十四比十二、及六比三、梵氏以二比零取勝、

……論球藝鐵氏尤老到……

查是日表演、雙方各顯身手、長演各種戰法、長綫搓球、各盡其妙、鐵氏反手擊法尤佳、純用肘力動拍、其身不動、而球勁如矢、令人歎服、且變化豐富、花樣極多、又常以滑稽舉動、引人發笑、梵氏則年富力強、發球急激有力、常使鐵氏束手、經驗雖不如鐵氏老到、然步法甚佳、驅馳全塲、精神貫澈、故能直落兩盤取勝、今日之比賽、取五盤三勝制、屆時尤多精彩、可斷言也、

……講球經聽衆均神馳……

比賽事竣、兩氏返旅邸休息、復出席大酒店天台花園之演講會、鐵氏携拍蒞臨、口講指劃、將網球各種擊法、詳加解釋、滿座聽衆、心往神馳、同致欣佩、八時半、應本港草地網球協會客行之各界歡宴、酒過數巡、男女賓舉相偕起舞、盡情歡樂、至夜深始散、

……兩怪傑過去之功績……

鐵梵兩氏之歷史爲球迷所欲悉者、茲誌如下、(鐵爾登)美國人、一八九三年生於費拉狄發省之馬曼多溫市、現年四十五歲、一九二〇年至一九二七年、共獲全美網球單打冠軍七次、雙打冠軍五次、一九二〇年至一九三〇年、代表美國出席台維斯杯賽、凡十一年、單打比賽廿二次、勝十五次、爲台維斯杯空前紀錄、一九二〇年至一九二五年、均佔世界網球十傑表中第一席、一九三〇年底、轉爲職業選手、一九三一、三四年、連獲世界職業網球冠軍、(梵恩斯)亦美國人、現年廿四歲、一九三〇年、榮獲全美單打網球冠軍、翌年、爲其黃金時代、溫布留登及全美單雙打冠軍、均由彼一人包辦、一九三一至三二年、代表美國出席台維斯杯比賽、秋間轉爲職業選手、一九三四年、獲世界職業網球單打冠軍及雙打錦標、

友誼籃球賽

休息後辛仲堅得手華人領前

尼脫出而指揮反敗爲勝

三十四比三十一壓倒華仁隊

上塲「京江」未出僅以一分佔先

今晚對南華作第三戰

黑鷹艦籃球隊、日昨以二球之差、敗於冠軍青年會隊之後、昨日七時半、又戰華仁隊於健身室、華仁隊以大敵當前、盡遣精兵上陣、實力雄厚異常、辛氏昆仲、尤爲個中健者、活動非常、加以王耀民從旁扶助、猶如生龍活虎、鍾鄭兩衛頻施遠射、敵將心寒、最後黑鷹「京江」尼脫指揮作戰、先來一人誘敵之計、以疲華仁之師、果然得手、以三十四比三十一壓倒華仁、此是後話、且先講比賽情形、球証劉德爲依時下令、銀笛一聲、杜立泊與辛仲堅雙雙躍起、拍球進攻、華仁先壯聲威、王耀民從下穿梭、建下頭功、杜立泊投桃報李、收回一只、特蘭脫犯法被罰、辛祖堯一射中的、三比二佔先、黃兆泮鍾子亭先後被罰、黑鷹艦均未得手、杜立泊矯若游龍、又得兩分、黃兆泮得機遠射、一發中鵠、王耀民鍾子亭又觸刑章、杜立泊罰進一分、士都維路籃下徘徊、揚手發鏢、王耀民三番四次、俟機而起、錦上添花、與得游袋、杜立泊毫不客氣、遺欲一坏、辛祖堯中偸時渡、又陷一城、士都維路衝進重圍、大有所獲、鄭煜棠百步穿楊、勝入一只、上塲告終、黑鷹以半球之差佔先、休息之後、易地而戰、黑鷹「京江」出塲、聲威頓壯、鄭木開面授機宜、華仁隊戰法突變、辛仲堅猶彈如意、直搗敵營、連入兩只、鍾子亭繼法不弱、亦取兩分、當此之時、華人以廿比十四反敗爲勝、遙遙領前、士都維路高掛免戰牌、會商策略、「京江」尼脫頭角猙獰、手法如神、叠中兩鵰、新戰員百出、鍾鄭亦不關懷、被除髮、連中三元、追回十子、華仁諸將、亦猶膽寒、遂爲黑鷹所算、以三十比廿九反先、杜立泊東山復起、與士都維路鼓一氣、各記一功、華仁陣綫漸亂、敵謀急攻改難、遠射近投、結果黑鷹以三十四比三十一以三分之差壓倒華仁、成績如下、

黑鷹艦	射入	罰入	犯規	積分	華仁隊	射入	罰入	犯規	積分
士都維路	四	一	一	九	卞耀民	三	一	一	七
特蘭脫	一	〇	四	二	辛祖堯	二	三	一	七
摩根	〇	〇	一	〇	黃兆泮	一	〇	一	二
尼脫	三	〇	〇	六	辛仲堅	三	二	一	八
杜立泊	三	一	〇	七	梁侶雄	〇	一	〇	一
都遮渭	三	〇	〇	六	鍾子亭	一	〇	三	三
韓尼臣	一	二	一	四	鄭煜棠	二	〇	二	四
共三十四分					共三十一分				

查今晚六時半、黑鷹隊戰南華甲隊於青年會籃球房、黑鷹隊前任港時、曾與南華兩次比賽、但均爲黑鷹所敗、然積分相差甚微、可知彼此實力相去不遠、今次相逢、聞南華方面、爲加強實力起見、除原有之健將今晚盡數登塲作戰外、并決請其新任義務籃球教練胡正渠、出塲助陣、聞胡氏爲加拿大之籃球埠際代表、球藝高超、體魄雄偉、是則南華陣綫、更形鞏固、黑鷹雖強、亦未易取勝云、茲將南華隊員錄如左、

胡正渠　蕭傑民　林華根
石振智　李振中　吳海富
陳燮垣　陸恩敬　陸恩國
陳新球

◎普通界女子籃球賽

計共六隊參加

日間召開代表會編配賽程

籃球聯會主辦之普通界女子籃球賽、報名期已於本月七日截止、本屆報名參加比賽者、計有精武會、港大、興華、南華、凌風社、梅芳等數家、情形頗爲踴躍、查各隊實力、以興華一隊最爲雄厚、擁有名將不少、陳鳳琴、陳齊珍、傅碧珊及葉美遊、葉美蘭、葉美滿等五人、皆爲原日梅芳甲組健兒、連獲三屆冠軍、故此屆冠軍一席、非此隊莫屬、至亞軍一席、則以南華港大兩隊希望較高、蓋該兩隊藝術亦頗不凡、爲時下有名之旅、現籃球聯會爲早日開賽起見、定日間召集各隊代表叙會、編配比賽日程與次序云、

◎拳王黑人路易斯

明春來遠東旅行

上海亦在其行程之列

國人有一睹拳王機會

上海訊　世界無冠拳王黑人路易斯、年前縱橫全球、未逢敵手、大有不可一世之概、自本年六月十九日敗於德人徐果林後、威風仍減常年、惟路氏不以此爲恥、繼續苦練不懈、圖作東山之復起、故自戰敗過度拳干及寄沙基、意大利名將亞珍多、及柯根廷拳王佐治岸利普加後、凝凝然有恢復昔日光榮之勢、莫據拳術界消息、路氏以再戰徐果林未果、擬乘時作世界之遊、若不爲事阻、明年三月間即可成[illegible]、[illegible]先到檀香山、橫渡太平洋、然後到日本、上海、香港、菲律濱、馬來亞等處、將來所經之地、除與其同行者作拳術表演外、并約當地好手比賽、在遠東表演完畢、即赴歐洲各國遊歷、然後渡大西洋、直返紐約、再作衛王之號云、

高級學界籃球成績

香港　港大勝[illegible]華　四十六對二十

九龍　[illegible]對喇沙　四十八對十二

今日秩序　下午四時半華大對皇仁　卜公球塲

◎英皇足球隊勝青華

英皇書院第三四組足球聯隊、於昨星期六日下午四時、與青華書院第三組聯隊作友誼賽、結果英皇以五比三獲勝、

經濟消息

港外滙市情穩堅

昨早港市外滙、開倉掛牌一致無變動、即英滙一零二、八四三七五、美滙三〇、一二五、法滙六五、日滙一零五、七五、啤滙八一、八七五、叻滙五二、六八七五、荷滙五五、七五、宋滙六〇、暹滙一四九、八七五、滬滙一零二、三七五、實滙六四、八七五、倉後至十一鐘改牌一點致報、英滙漲零三一二五、即一零二、八七五、叻滙五二、八一二五、美滙三零、一八、五、日滙一〇六、啤滙八二、宋滙六零一二五、荷滙五五、八七五、暹滙一四九、五、實滙六五、八法滙六五、一〇、市情開市中穩、後轉趨堅、炒家沽出美滙、下午市情呆滯、查各銀行全日共進英電四萬一千鎊、美電三十六萬元、啤電一萬元、價(八二一八二五)、叻電五萬元、價(五三四三七五)、金條五百安士、共沽出美電一百一十萬元、申電十四萬元、荷電一萬一千盾、價(五六二五)、及(五六一八七五)、日電十萬五千元、價(一〇六五)、及(一〇六七五)、及(一〇六八七五)、茲將西人市及華商買賣市價分列于后、

▲英滙　開市現貨一〇三、後正月期亦照此價成盤、後市忽轉堅、現貨及十一月期成盤一零三、三一二五、十二月期一〇三、直至上午收市、現貨至華人年、賣家一〇三、三二月期一〇二、九六八七五、買家至華人年、現貨要價一〇三、〇三一二五、二三月期一〇三、下午開市市情轉穩、十一月期有小數成盤一零三、〇三一二五、收市十一月期至華人年、賣家一〇三、二三月期一零二、九六八七五、買家每份期要高〇三一二五、方允買入、有利華比大通匯豐入英電二萬六千鎊、十一月至正月期價一〇三、零零一二五、有利滙豐入英電一萬五千鎊、價一〇三、〇三一二五、銀行入通天司令帝、價一〇三、六二五、滙豐渣打司令票價一〇三、一六二五、

▲美滙　西人市銀行與銀行全無交易、祇炒家沽出十一月期三〇、五、後高至三零、五六二五、直至上午收市十一月期賣家三零、五、十二月及正月期三〇、四三七五、三月期三零、三七五、買家現貨三零、五六二五、十二月期及正月期三〇、五、二月期三〇、四三七五、下午開市市道極滯、全無成交、直至收市、十一十二月期賣家三〇、五、正月期三〇、四三七五、二月期三〇、三七五、買家現貨至十二月期三〇、五六二五、正二月期三〇、五、東亞華僑中國商業滙豐入美電三十四萬元、價三〇五、中南入美電二萬元、尾月期價三〇五、大通商業華僑中國滙豐交通沽美電一百一十萬元、價三〇、五六二五、

▲申電　交易所成雜電十三萬九千元、價一〇三、華僑沽申電、十二萬元、價一〇三、商業沽二萬元、價一〇三、西人市現貨成盤一〇三、賣家一〇三、〇六二五、現貨買家一零三、

▲金條　萬國入金條五百安士、每安士一一三一五、

八九金價昨趨跌

▲八九大金、昨早開市六十六元三毫七仙、因外滙趨堅、開倉一式、因此人心客好、標金起價、散戶吸進、價遂升至六十六元四毫一仙、俄而外滙改牌轉澀、市情報堅、因此順德幫及散戶鉅數沽出、因此價乃升跌至六十六元一毫半、後人心略定、客戶甫貨價回升至六十六元二毫七仙、收市六十六元二毫九仙、公價六十六元二毫、下午開市六十六元二毫七仙、畧降至二毫三仙、旋升回二毫七仙、復降回二毫仙、收市六十六元二毫七仙、公價六十六元二毫、多頭收息九仙、

省法幣跌後微升

昨早本港金銀貿易塲、省法幣現貨(一元)、六四九、低至六四八五、(五元十元)六四八、低至六四七七五、收市六四八二五、期貨六四七七五、升至六四八、收市六四七七五、下午現貨(一元)、六四八、(五元十元)六四八、收市六四八二五、期貨六四八、收市六四八五、公價六五、息低八仙、

舊中央紙(十元)開市四六五、收市四七、下午四六七、收市四六八、公價四七、息低二仙、

滬外滙市情平穩

昨早滬市外滙、開倉掛牌一式、即英滙一〇二、二五、美滙二九、三七五、市面開市平穩、但市道靜寂、成盤稀少、直至下午收市市仍穩靜、茲將英美外滙買賣價列后、

▲英滙　開市近期賣家一〇二、五三一二五、十二月期一零二、四六八七五、正月期一零二、[illegible]、四六八七五、買家近期要價一零二、五、正月期一零二、四六八七五、[illegible]市買價仍回一〇二、五三一二五、買家一零二、五六二五、

▲美滙　開市近期賣家二九、三七五、正月期二九、三一二五、十二月二九、十二月期二九、五六二五、正、四三七五、買家近期二九、六、月期二九、五、收市一式、

▲標金　昨早開市一五三一、各家沽出跌至一五二六、收市一五三[illegible]七、

昨日廣州西紙市

昨日廣州長途電話、上午西紙單市衆盤五百四十四元三毫、現西紙五百四十五元三毫、期西紙五百四十四元、直至五百四十六元、旋降爲五百四十四元八毫、復起回五百四十四元九毫、捻西紙每千收息一毫、下午西紙單市衆盤五百四十四元、現西紙五百四十四元八毫、期西紙五百四十四元八毫、起至五百四十五元、旋跌回五百四十四元六毫、捻西紙每千收息一毫、

各行股票之市情

香港股份總會、昨日上午十時布告各行股票行情如下、(銀行類)香港上海買盆一六七五、同上(英京)按盆一〇六、五、渣打按盆一五、三七五、有利(甲)按盆三二、二五、同上(乙)按盆一四、八七五、東亞按盆八三、(燕梳類)諫當按盆二六五、於仁買盆六〇、旗昌按盆一、渣甸燕梳按盆二五五、英商四海保險按盆三、二五、(航業類)德忌利士按盆三〇、省港澳按盤六、七五、印度差那(優先股)按盆三五、同上(尋常)按盆三六、舍路按盆一二〇、於仁水艇按盆一〇、五、(船澳貨倉類)九龍倉按盆一一〇、黃埔船澳按盆一四、均益倉(舊股)按盆二、一〇、同上(新股)按盆、一二〇、瑞鎔按盆四、上海船澳按盆八一、五、(礦務類)開灤按盆一三、六、登金礦買盆一二、南美洲金礦買盆六、五、(置地酒店及屋宇類)香港大酒店按盆六、一五、香港置地買盆三九、香港置地四厘借票按盆一五、上海置地公司按盆一二、英商恆業地產公司按盆一〇、城富利十按盤九、五、實業信托公司按盆五、五、華人置業公司按盆七八、中國營業公司按盆四、同上債券按盆六〇、(各款公衆所需公司類)香港電車買盆一二、三〇、成盆一二、五、山頂纜車(舊股)按盆六、五、同上(新股)按盆二、七五、天星輪過海小按盆九三、油蔴地小輪買盆二五、九龍電燈(舊股)買盆一四、二五、成盆一四、一二五、同上(新股)買盤一〇、五五、香港電燈按盆五三、五、澳門電燈按盆二〇、山打根電燈按盆八、三〇、電話公司(舊股)按盤一九、同上(新股)按盤一〇、六五、中華汽車公司按盆一一、二五、星架坡電車按盆二七、同上(優先股)按盆二七、(製造工廠類)廣和(尋常股)按盆一九、五、同上(優先股)按盆一五、廣州雪廠按盆二、二〇、青州英坭買盆一一、五、成盆一一、五、蘇綸公司按盆三、九〇、(洋貨公司類)牛奶冰廠按盆二二、屈臣氏按盆四、八五、連卡佛按盤六、七五、先施公司按盤三、香港永安公司按盆五零、(花紗類)怡和紗廠按盤一、七〇、上海紗廠(舊股)按盆七六、同上(新股)按盆四三、崇信紗廠按盤一六、上海永安紗廠按盤二五、(雜項類)中華娛樂公司按盤三、建新營業(舊股)按盤一、七五、同上(新股)按盤、四二、五、惠保打樁公司按盤五、二五、中國五厘公債按盤九二、香港政府四厘債票按盤加〇八、同上(三厘半)買盆價平、夏巴有限公司按盤四、

股票	收市價目呂宋幣	即日早市價目呂宋幣	盤幣成港
安得莫		4.	
亞鑼		.61	
北記澳金礦		.33	
巴拿托士		.16	
冰吉聯合		.14	.38
仝上墾植		.22	
壁沿治		.46	
千蘇利地的		.04½	08/08½
地留士地臣		1.05	
怡波金礦		.25	

股票	收市價目呂宋幣	即日早市價目呂宋幣	成港盤幣
咲益勞		2.05	3.60
伊道近		2.20	
丹上巴地		.51	
羅頓鑛			
巴剌加利哥茂		.9	
沙辣葛		.08	
鄧馬利索		3.35	
瑞若		.67	
合衆巴剌加利		1.95	3.20/42½

司理，受安南龍章，◎史君美那，決門偵探部探長，受萬象白傘章，鄙人謹代表我駐安南總督及我法僑向各位道賀，我法國的外交政策，一言以蔽之，曰和平而已，不過和平兩字，說來容易，而實現頗爲困難，但我們爲努力維持和平起見，實希望我中法兩國各友邦人士切實合作，以求實現關於法國與衛國的關係，因爲大家爲拉丁

……章與林子豐等原因，緣林氏于中越政府簽訂商約時，從中調停，使雙方均獲實利，陳瑞祺氏，曾協助越府穩定匯價，維持米市，郭贊氏則因其任法國銀行華經理，對法國經濟上帮助不少，越政府爲酬答三氏勳勞，故給予勳章云，

◇◇　◇◇　◇◇

……曾恐嚇一節，亦非實情，而此事之所以發生，純由於該三水兵不允給的士車夫以當給之値而起者，因當日三英兵由基隆赴淺北游覽，未能趕乘末次火車返基隆，遂與一的士車夫名「黎」者，訂明以六元之代價，載彼等返基隆，當登車時，攜有啤酒二樽，其中一樽，在車中飲去，抵基隆後，

……留基隆二日，惟在此期間，英當局并未提出若何表示云，

紀念英故皇捐欵

滙豐行已代收八萬餘元

香港上海滙豐銀行代收紀念英故皇建築公園之捐欵，截至最近止，已得八萬六千三百九十七元五毫五仙，

……吾則入獄十天，

誘良爲娼

婦人李仲、陳珍、二人，日前被控於去月八日，窩留十八歲小女鄧甜，誘之當娼一案，由華民署帮辦依路士顧主控，首被告延麥加菻律師，次被告延張律師代表否認有罪，首被告承認招待原告食宿，

佛學淺說及治急症（腎宮秘方）訊處香港郵政箱第壹伍肆式號昌善堂……安大醫師同意助理贈診貧者送藥函索

龔常氏　翁迺安　大醫師主理　眼耳　鼻喉　婦兒　瘰癧　贈診　肺病　腎病　癰疽　內科

醫藥局中環九如坊美輪街式號式樓　▲電話式柒捌捌▼　◎剪此告白贈醫免費◎

鵝嶋商標

媚目傳情　應宜保護

光明眼科聖藥

香港瑞昌西藥行總發行

各埠藥房均有代理

請認識（治療理咳之養陰丸）

請認識（轉弱爲强之養陰丸）

請認識（功用廣大之養陰丸）

請認識（中外歡迎之養陰丸）

廣州槳欄街位元堂宣傳部

怎樣增進健康

吾人增進健康之方法甚多，茲特略誌八則，以資閱者參考。

㊀宜養成自已規定時間，作業和運動適度的習慣。

㊁宜養成睡眠時，流通空氣的習慣。

㊂宜養成挺胸，不駝背的習慣。

㊃宜養成不隨地吐痰的習慣。

㊄宜養成細嚼食物的習慣。

㊅宜具有普通救急的智護與技能。

㊆宜具有普通衛生的智識。

㊇宜常備虎標萬金油，八卦丹，頭痛粉，清快水，以防萬一。

江蘭齋蜂塲蜜　總批發所啓事

江蘭齋蜂塲出品關于香港一地改委……街南興隆總代理……

▲介紹我國奇醫伍中健先生用藥改良社會風化廣告▼

▲請看以下伍醫士發明最新奇藥▼

◇戒賭藥水◇戒自殺丸◇戒害民丸◇戒煙藥精◇戒姦淫丸◇戒貪心丸◇戒嫖藥露◇戒離婚丸◇戒奢侈丸◇戒酒仙丹◇戒自由戀愛丸◇戒懶惰丸◇孝順父母丸◇和氣致祥丸◇慈善爲懷丸◇戒觀不良電影藥散◇戒觀色情戲劇丹

以上各藥丸對症服用，無不神奇，如有同胞欲取用者請來函說明病源，寫明地址，照付上，分文不取，祈留意焉，

伍醫士醫務所香港上環乍畏街一百二十七號三樓

粵省要聞

粵防空協會將成立（專訪）

黃曾徐任正副會長

▲阮寶洪任總幹事

▲李潔芝長防護團

粵省當局對設備防空，其軍事防空，已由綏署防空處設施，其計劃當可陸續實施，至民衆防空，則依照中央編制，組設廣東防空協會，及由黃主席委任黃主任演武等，經台商决定，依照中央會編制規程，組設防空協會，其內容大致已定，準本月內或下月初間成立，正會長推由黃主席慕松兼任，而以曾市長養甫，第四路軍總部參謀長徐景唐爲副會長，委派前軍惠處辦公廳主任阮寶洪爲協會總幹事，廣州市民防空防護團，隸屬於協會之下，由曾市長任團長，省會警察局長李潔芝爲副團長，昨經將各人員表及成立日期，呈中央軍委會核示云，

各商號均須加入公會（專訪）

▲粵航會通知同業

各地航商之組織同業公會辦法，已由交通部將原有之條例第三項修正，分令各地航會遵照在案，至關于不加入同業公會，及不繳納會費之航業公司行號制裁辦法，亦已由中央執行委員會民衆訓練部規定，分令各地航政局，轉知各該所在地航商遵行在案，本州航業同業公會奉令後，以吾粵各輪渡電船，多未根據中央法規，加入同業公會，及不繳納會費，似此情形，殊背功令，除派員分赴未加入公會之各航公司行號，與各輪渡電船，廣爲勸諭外，并于昨九日，將奉到中央黨部之訓令轉錄，分別函各航業公司行號與各輪渡電船知照，其文云，現奉中國國民黨廣州特別市黨部民字三一號訓令開，現准中國國民黨中央執行委員會民衆訓練部第六五六三號公函開，案准湖北省黨部函，爲會同武昌市政府，商討不加入同業公會及不繳納會費之公司行號制裁辦法四項，請鑒核備查等由到部，查所擬辦法，經修正後，函請中央秘書處，陳奉主席批准予備案在案，除函復外，相應檢同該項修正辦法，函達查照，爲荷等由，附送不加入同業公會及不納會費之公司行號制裁辦法乙份，准此，除分令外，合將附送制裁辦法抄發，令仰遵照等，因並奉抄發不加入同業公會，及不繳納會費之公司號制裁辦法一份下會，奉此，查本會以船爲單位，與公司行號事同一律，用特鈔錄辦法，通告各輪渡知照，凡未入會或未納會費之渡船電船輪船，務希遵照功令，即日入會交費，勿得視爲具文，致遭罰爲要，此佈，附抄奉不加入同業公會及不繳納會費之制裁辦法一份，（條例從畧）

謝瀛洲談　審計工作之進行

▲舊案萬餘件未清理

廣東審計處長謝瀛洲，經已接任後，記者昨晨赴訪，叩詢一切，謝氏言審計處在外國文字說，是一個財務法庭，一般學者說，審計處可說是一種司法機關，因其職責須要依據法規，審核各機關之收支賬目，對于一切不合法之報銷，應依法匡正，不稍客氣，本處成立伊始，接收上手楊熙積任內的之案卷，不下萬餘件，而最近新送來者，亦不下數千件，現在雖有諭飭全體職員，下總動員令，實行以簡捷迅速之方法，從事清理，著審計工作，是有時間的，積壓過久，或因人事而變遷，無從追問，或因証據銷滅，無法勾稽，故不能不以簡捷迅速之法辦理，大約須要清理三個月後，方能完竣云，（專訪）

市府規定　職員相見之禮節

達警告或記過

廣州市府爲培養市以當盡厲行新運，爲使市府所轄機關職員守禮，特擬就職員禮節，由昨九日起實行，其規則如下，㊀本市職員，于長官到廳應行鞠躬禮，㊁長官即答禮，㊂室內見長官時行鞠躬禮，其同級者行點首禮，㊃途過官長時，須停止避讓，行注目禮，㊃在辦公室內與長官同級者行點首禮，㊄本府同級職員相見問答時應起立，即素未通姓名，均應互相行禮，㊅本府職員違背本規則規定者，應受警告或記過之處分，

梧停柴薪出口捐

西江柴商，近以柴薪東運，仍須征出口捐稅，負担太重，於是于梧村經濟及商業，均有妨碍，節經聯請梧市府，准予徵銷柴薪出口捐，以利運銷，

沙河金嬌墳附近　農居棚寮大火災（專訪）

（廣州長途電訊）昨九日晚九時廿分，沙河分局轄內沙河金嬌墳前棚寮失愼，發生火警，因在夜間，風勢又急，轉瞬即成燎原，據查，區係永福鄉地界，該地民均屬農民，約有七人，共七十餘戶，由一號住戶起火，（門牌係自編）延燒幾盡，該一號戶主何秋，五十四歲，南海人，被帶返分局問話，據稱，該戶有七人同住，係由屋座起火，本人倉惶走出，即被衝，指爲有嫌疑云，查起火後卅分鐘，始有救火車到救，居民何廣與桐兩人受傷，霍金子焚斃，至十一時半，火始熄滅，

冬防中之江海防務（專訪）

……陳馮昨日之會商……江防司令部全體職員辭職說不確……各艦長之辭職者……經慰留訓話已打銷辭意分別回防……李副參謀長之談話……

虎門要塞司令陳策，自就任後對于所轄各要塞炮壘，已分別修築完成，現陳司令，爲計劃江海佈防起見，特于昨九日晨，由虎門乘艦來省，晤江防司令馮焯勳，會商一切，關於虎門一帶江海防事宜，已由陳馮兩司令，會商妥協，聞該部全體司令，并擬于日內赴虎門一帶，視察江海防務云，又自馮焯勳接長江防司令部後，社會即發生一種傳說，謂該部全體官佐，因某項問題，分三批提出總辭職，第一批爲上校官佐，第二批爲中少校官佐，第三批爲各級尉官，且均已上呈云云，記者旨分赴各有關係者調查，始悉所謂分三批總辭職之說，全屬不確，馮司令到職後，雖有一部份艦長，照例呈請辭職，經馮司令挽留後，亦已打消辭意，照常服務，只有一二人辭意極堅決，始更易他人，社會上即或因此而發生誤傳，亦未可定，現馮司令焯勳，每日均有到部辦公，且以江防局，地方治安，關係極重，特着日前來省請示之各艦長，剋日返防，維持治安，至關于各段艦之新分配辦法，亦因冬防關係，一律暫緩更調云，又一專訊云，馮焯勳自接任江防司令後，各艦艦長，有呈請辭職者，經馮司令力爲挽留，而余總司令漢謀，于國難之秋，各員應爲國家効力，不容輕於卸責，曾召集各艦艦長於海軍同樂會訓話，及勸部副參謀長李錫朋，即以此事消息，據李氏言，各艦長有一度呈請辭職，但經馮司令之挽留，及由余總司令召集訓話，各艦長均已打銷辭意，且均已分別返防矣，馮司令對各艦艦長，亦并未更動，以資熟手云云，記者繼叩以該部之辦理冬防情形，據言，關于江防之冬防進行，現已開始辦理，近爲增厚各段之防務，使水陸互相聯絡，得以增加水道之保衛實力，決將該部之陸隊，分配各段駐防，俾與各段艦有嚴密之聯絡，則河道之保衛更爲嚴密，至本部因事務紛繁，故關於交代事宜，迄今尚未辦理完竣，張前司令每日仍有到部，親行辦理交代事宜，至本部經費，仍係照舊，未有增減，關於今後江防之整理辦法，當照以前所定計劃，按步辦理，務于短期內完成，而馮司令則一俟接收完竣，即親赴各河道檢閱各艦，及指揮艇艦之佈置云云，

公務員資審會　各廳已派定委員

粵省當局爲辦理現職公務人員及今後任用公務員資格審查起見，經決定成立公務員資格審查委員會，由省政府及民財建教各廳派秘書或科長一人担任委員，查該會組織條例，自經省務會議通過後，省府昨已分飭各廳迅速派定人員充任，擬趕於本月十五日成立委員會云，又各廳經已分別指定人員爲該會委員云，

入口貨蓋嘜列號　展緩七天執行

當奉桂省府批飭照准，令由梧州征收出入口貨餉捐局，于本月起停止征收，現柴薪東運，每擔已減輕負担數元，柴價更可望低跌，

廣州市報關業公會，以粵海關施行入口蓋嘜號新章，應期至本月七日止，八日起須照新章執行，而各行商將於該項章程仍未盡明瞭，且認爲難行各點，尚未有所改善，港澳各附貨客商，當繼續停止附貨，特於是日下午，再派主席李瑞及委員數人，前往海關晋謁稅務司，請求再度展期執行，當經稅務司允予再通融七天，即由八日起，至十四日止，十五日起，入口貨蓋嘜列號，須照新章辦理，查報關公會於是日下午七時，並召集會員代表談話會，到會者共四十人，由李瑞主席報告往海關謁稅務司，談話要點如下，本會問，海關有無查探別關照章辦理入口貨蓋嘜列號一事，情形如何，稅務司答稱，別關實因接奉公事遲緩或施行較本關爲遲，但稅務司以在前通融限期內所入口貨蓋嘜列號不過百份五六，現景象頗爲良好，今再通融七日，俾付貨人方面，從事熟識辦理云

孫科昨晨抵省記

立法院長孫科，八日晚由港乘泰山輪返省，偕同上省者計有陳君樸，傅秉常，吳維亮，黃□龍，楊慶寶，馬坤，林逸民，梁寒操等十餘人，于昨（九）日上午六時抵省，憲兵司令李江派出憲兵一隊到碼頭保護，該管太平分局亦派出大隊武警到場站崗，各要員到碼頭迎接，計有憲兵司令李江，建設廳長劉維熾，水利局長楊華日，省黨部特派員李□寰，及省府總部代表等十餘人，未幾泰山輪泊岸，孫院長乃緩步出船欄，各迎接人員乃上輪迎接，旋與孫院長等相繼登岸，分乘汽車赴退思園休息，孫院長返省後，對於赴桂遊覽行期，據接近孫院長者語稱，孫院長稍休後，定十二或十三日啟程赴桂一遊，約一星期後返省轉港北返云，

商會討論　貨物運銷之執照

粵海關前奉財部令，凡貨物運銷入口除完稅外，並須領取運銷執照，如再轉運，更須領分銷執照，以妨走私，而杜流弊，查此案商人方面，以手續繁複，前經照情呈請粵海關當局，對商人請求改善之點，准予採納施行，惟粵海關方面，以係奉令執行，未便遽予變更手續，仍照須佈日期執行，函復商人在案，查商人方面，連旬遂停止運貨入口，以待該事解決，市面日用貨物，供應遂大受影響，查市商會以事關全省商業，非從速解決，於商人實受損失，爲早日解決計，特於昨（九）日下午三時，在商會召開執行委員會議，將此案提出討論，並將各會員請求要題，逐一研究，以便彙呈財部核辦，

粵路全綫通車後　昨首次準時到達

粵漢鐵路自全綫通車後，爲時已三月餘，上下行車不下七八十次，惟因種種關係，每次均未能依時到達，致延誤時間不少，局長凌鴻勛，曾飭各司機對此特加注意，務須設法改善，本月四日，由武昌開行之第廿一次直通快車，自開行後，沿途對時間已力爲遵守，惟終因機頭太舊之故，前（八）日晨到粵境樂昌時，仍與規定時間遲到一時，及換上新機車後，即加開速率，幸能於是晚七時五十分到達廣州，與規定七時四十五分相差僅五分鐘，則尚提前五分鐘之多，聞路局方面對該車司機給獎，加以嘉許云，

粵省要聞 二

揭陽糖廠購蔗之特價（專訪）

……司徒錫飛揭原因……

廣東省營糖廠總理司徒錫、飛赴揭陽、已見昨報、丟其赴揭任務、以新蔗行將登塲、各分廠準備開工在即、新造市頭順德三廠、早經司徒氏躬親視察完竣、督促辦理、惟揭陽分廠、距省頗遠、且該處小型榨蔗機、異常發達、故對於該處購買甘蔗價格、不能不有特殊辦法、聞已呈准、每担最高者毫洋一元一毫五分、最低者爲一元五分零、較諸市頭順德之價格、爲貴數角、因此之故、司徒氏乃飛赴揭陽、卽爲視察該廠工程、並確定開機榨蔗日期、據昨日該糖廠某職員對記者稱、司徒氏現已定於明日(十二)返省云、

□黃埔闢埠 整個計劃仍未定

省府委派曾市長養甫兼任督辦黃埔闢埠事宜、曾氏經積極進行工作、記者昨(九)日據市府消息、㈠關於黃埔闢埠進行、現尚無整個決定計劃辦法、但第一期工程計劃預算、業經呈由省務會議通過、惟內容仍未克先事發表、㈡黃埔商埠督辦公署、現尚未成立、日前報載已成立辦公之說、殆仍須有待、因大前提經費爲問題、㈢計劃開築黃埔商埠之工程師、及技士技佐等、中央鐵道部尚未選派來粵、大抵到廣州後卽着手、刻下曾兼督辦、除擬定初期工程計劃預算外、并已接收原有之黃埔商埠開築籌備事務處檔案文件及條宗等、至于前治河會原附設有黃埔之土地登記處、因彼此不統屬、未有接收、但將來必有聯絡關係也、

□劉維熾談 改善糖業統制辦法

▲准商人自由買糖 ▲由公會出具証書

記者昨訪建設廳長劉維熾、與談話如下、記者問、聞本省糖業統制、已定期撤銷、此事確否、劉答、施行糖業統制、係爲防範走私及維護內地產品而設、若統制辦法能適合需要、對於商人、實無妨碍、最近本人對於改善糖業統制辦法、曾數度與各糖商磋商、擬有辦法、呈請省府核示、俟提出省務會議通過後便可施行、問、關於改善辦法內容如何、可見告否、答、從前統制洋糖運銷內地、係統由省營產物經理處統一購辦、分發各糖商銷售、現在改善方法、對於統制名稱、仍須保留、改善辦法中最要之點、爲准許商人自由買糖、但買糖之商人須由糖公會出具証明書、是否係正式糖商、其買入數量、向省營產物經理處登記繳納保証金、凡既經登記運入之洋糖、祗每担收建設費一元、對於銷糖數量、以半年爲一期、照去年下半年平均數量爲考試標準、此項辦法、對於商人極得便利、問、關於運入洋糖將來是否另設登記處辦理、答、無須另設登記處、仍由省營產物經理處辦理一切、問、商人方面對於此項辦法意見如何、答、本人迭次與各糖商磋商、商人對於此項辦法均表示贊同、故特由廳擬具辦法、呈省府核奪後卽照施行、問、統制洋糖辦法改善後、對於土糖推銷辦法有無改變、答、無須改變、問、省營各糖廠何時可復工榨糖、答、約在十二月間卽行復工、問、除糖業之外對於其他受統制之貨品、有無改善辦法、答、如肥田料從前亦係統制運銷、由省營產物經理處統一購辦、分發商人銷售、現亦已將辦法改善、准許商人自由買入、惟仍須登記及經過化驗手續、此事已於上星期實行云、

要聞縮輯

▲中央鐵路部、近以粵漢鐵路正式通車後、迭次發生撞車慘劇、特派該部司長薩福均、謝循程、陳淸文等三人南下、視察粵路沿綫及車輛設備、行旅安全設備等等、擬具報告、暨改善辦法、呈部核奪、八日離漢附車南下、日內可抵廣州、

▲據訊、財政部長孔祥熙、爲挽回利權復興土糖起見、決分在各省組織糖業管理委員會、一方設法限制洋糖傾銷、一方從事復興土糖運動、現經派定梁堅俊到粵、與當局籌商組設該會、

▲中央訓練總監部、委派林垣來粵、設立廣東國民軍訓委員會、將軍訓事宜、分爲學校軍訓、社會軍訓、學校軍訓組、中央已派教官百餘名抵廣州、聽候委用、並由前任各校軍訓教官、前七日在教廳召集前軍訓教官三百餘人考試、今日可取錄出榜、軍事學優良者、留任粵學校軍訓教官、其餘限于本月十五以前到南京中央軍校報到、轉送廬山訓練、

▲國民經濟建設運動委員會、爲進行辦理調查本省工業及農村副業、以憑草擬計劃、呈准總會撥款發展、組設調查設計會、專責辦理、該會組織及調查計劃、已修正通過、簽呈分會長黃慕松核閱、俟批准後、卽選定若干人、爲該會委員、呈請黃分會長加聘、該會于本星期內可成立、調查專員、亦可于短期內出發、

□保安處開會議 處內人員已委定

廣東省保安處長鄒洪、副處長池中寬、以改編全省警衛隊爲保安隊各事、千頭萬緒、惟限於改編日期及處內組織宜早辦妥、乃定明(十一)日另開處務會議商討進行、茲將昨九日向該處所得消息誌左、

㈠組織內容㈠ 查保安處長鄒洪、自將前警衛處內第三科改爲第四科、以鄧介康仍任第四科長後、其第三科則派林桂充任科長、專理訓練各縣保安隊事宜、第一科余斌、照舊、第二科長張廣韶、另有任用、已調粵漢警備司令部副官處長蕭峻源兼任、尚有參謀室、以涂寬爲上校參謀、嚴正爲中校參謀、副官室以李南爲少校副官、其餘中校秘書爲吳業銓、中校軍法處長爲曾仰宋、科以下各股人員俱照舊任職、以資熟手、至在日警衛處督察專員、現亦令調回處改任視察職、在處設視察室辦公、隨時委派出發服務、視察名額備有符麟瑞、葉珙、李節史、張際斯等五人、

㈡改編辦法㈡ 至改編全省警衛隊爲保安隊辦法、現因各區保安副司令仍未委定、故對各縣警衛隊長、將警衛兩字改爲保安兩字、其餘番號印信、則仍未變就、俟決定改編期間、則該印信亦一律毀就、俟各區保安副司令委定後、鄒池兩處長、商再召集會議、商定改編時間云、

□粵滬銀行界集欵 一千萬舉辦蠶絲放欵

▲集資合約貸欵辦法已議定 ▲俟各方贊同簽約後卽實行

省銀行長顧翊群、爲復興粵省固有絲業、擴展業務、藉以復興絲業、救濟蠶農起見、經決定舉辦絲業放款、貸借蠶農絲商、以茲事體大、需款浩巨、非省行獨力所能及、故日前經迭與上海、中國、農民、中央等銀行商議、聯合集資舉辦、經得上海各銀行界之同情、並已草擬合約及放款辦法、頃據消息、省銀行經將與上海銀行界聯合集資舉辦蠶絲貸款合約、及放款辦法草擬妥當、已送達上海各銀行參閱、一俟權定、卽進行互相簽約、定本年底開始貸款、在省銀行內設立蠶絲放欵辦事處、由各有關方面派人共同辦事、聞此項蠶絲貸款、貸額擬定爲一千萬元、現各地蠶農絲商聞訊、無不喜形于色、盼早日實現云、

無兒繼後者，速往廣州求醫！

潘芳芬精醫不孕婦女

廣州女大醫師潘芳芬、醫學精深、擅醫不孕婦女、歷數十年、來未開懷者、一經醫卽能正常受孕、依期產子、誠不孕婦女之救星也、有此名醫、婦女不憂無子矣、芳芬女院在廣州太平北路弍百叁拾玖號(卽大新路口對面)留醫利便云、

□省市各機關 昨舉行紀念週情形

……黃主席報告赴港報聘感想……

九日上午九時、省市政府所屬各機關、在省府禮堂、舉行紀念週、出席者黃慕松、王應楡、及省府各廳、市府各局、全省保安處各機關長官秘書科長職員、省會警察局警員、共數百人、行禮如儀、由黃主席領導各員行禮並作政治報告、略謂今天是本省光復紀念日、亦爲星期一總理紀念週之期、各界民衆、剛才在中山紀念堂舉行本省光復紀念大會、在座各同志、或有未往參加、關於開會意義、省市黨部、已有告民衆書發表、各同志可藉此參考、大家知到、本黨革命同志、在辛亥三月廿九之役、爲犧牲奮鬥最後光榮之舉、此役犧牲甚大、而所得光榮亦大、我們同志、必須使民衆明悉革命工作、全爲民衆利益設想、使民衆對革命事業有深刻之認識、至於施政方面、亦必須民衆明瞭政府全爲民衆服務而施政、乃易爲力、此點意思、希望大家互相勉勵、如此於個人政治生命及國家生存前途、方有希望的、至於工作報告方面、現將本席日昨與曾改長赴港報聘經過、及個人感想大要提出談談、現各國多以親人善鄰、爲唯一方針、此次奉蔣委員長命赴港、向港督報聘、其意思亦在於此、當在港時、港督個人及英國人士、與我國僑胞、均表示十二分歡迎、可謂自有香港以來、對于歡迎中國官吏未有如此熱烈者、本人對此、當然非常感謝全港官民此種盛意、在此感激之餘、我們以爲更應互相勉勵、對于別人看起自己、必須深自警惕奮勉、以副人望、自我國實現統一後、外國人對于我們觀感、與前不同、我們應知國家統一之可貴、今後一切施政、均在中央統一政令下進行、我們當以絕對服從中央政令、爲省政設施方針、必使中央法令、有眞正切實統一現象、就日前赴港報聘一事看來、兄弟以爲國家須有一重心、無論國家政體、與國民組織、如未有重心、必無成功之望、我們惟有認識蔣委員長爲全國重心人物、全國一致擁護他、愛戴他、服從此偉大革命領袖、安定中國、排除外患、世界各國、對于國家領袖、非常愛戴與服從指導、我們應以此爲借鏡、至于兩國之間、互相交處、欲求共存共榮、所以由本國當非自私自利心理所能造到、中英邦交、廣東省因歷史地理各種關係、較爲密切、必須合作、方可共存共榮、英國明達之士、咸認爲有共存共榮之重要、政治方面、亦均以利己利人達己達人意思爲主旨、卽就現日世界立場來說、亦當以睦隣政策爲本、才可以促進世界大同、現在中國已告統一、但祗是統一是無用的、必須國民力求上進、加倍努力、才可達、強盛目的、卽如此次香港官紳歡迎我們涖港、實爲歡迎我國統一、今後當利用統一機會、實行復興政策、大家苦心思想、才可達到復興目的、及滿足民衆與僑胞之期望、兄弟此次赴港後發生兩點感想、一爲安慰、一爲恐懼、所恐懼者、以爲今後如何安定社會、撫慰百姓工作、均爲切要之圖、希望各同志各同胞、多費心力、協助帮忙、才可達到目的、還有一點、欲向各位報告者、總部省府每週舉行紀念週、所講者一爲工作報告、一爲演講性質、因聯合舉行、對于講話上、頗有不便、所以由本週起、總部省府各自召集舉行紀念週、此後本府所屬各機關人員、須踴躍參加、報告工作概況、尤欲藉紀念週機會、正各種觀念、藉紀念週爲傳達意見之所、請各同志共同明瞭此旨云云、又總部所屬各機關長官、同時在總部禮堂、舉行紀念週、到有各部隊長官數百人、由余總司令主席及報告、歷半小時之久始行散會、昨九日爲粵省光復紀念日、省市各界民衆代表、特於是晨八時、在中山紀念堂舉行紀念大會、機關團體學校代表等凡八百餘人、齊集後搖鈴開會、由黃慕松主席、領導行禮、並宣佈開會理由、首言本省光復紀念之經過、及先烈犧牲奮鬥之精神、我們對此應有深刻認識與效法、次言廣東光復、實爲總理提倡民族主義所造成結果、今日中國已到了重心、國家更須積極提倡民族主義、排除外難、使中國永久自由獨立、此事看我們能否努力、方能達到、後言廣東爲革命策源地、本省光復先烈、犧牲較大、各同胞應共同負起繼續先烈遺志責任、才可對先烈無愧云云、末鳴炮高呼口號散會、

□痲瘋院暫緩建築

▲收用民地之反响

廣州市府衛生局、前以本市未有大規模痲瘋院設立、於收容瘋人療治、時感未週、爲設法解决此項問題起見、呈准市府擇定鴉鵲沙地方爲設立痲瘋院地點、一切計劃、亦經擬就、準備日內鳩工建築、查自發出佈告、收用該處民地後、附近居民、咸以當地人烟稠密、苟政府實行設立痲瘋院、於此不特使居民遷徙流離、抑亦於衞生上大有妨碍、咸紛起反對、具呈市府請收回成命、以惠貧民、經查市府據呈後、令飭衛生局調查、局長歐陽慧驄、奉諭後、當經調查屬實、爲體諒民情計、決擬另行擇址建築、但於必要時、爲完成早定計劃起見、亦不得不任該處設立、故現擬先將建築瘋院計劃暫行延緩、俟將意見呈准市府後、然後體察情形實施、

九七四注射水
功用 利尿止痛。排除淋液。新起久流。藥到除根。並不發毒。保證有效。
◉粵港康健藥廠製◉ 各處有售
九七四白藥膏
專治一切 皮膚瘡癩 成粒痕癢 傷口爛肉 爛頭胎毒
安南中華藥房經理及各藥店 粵港康健藥廠發行

其快如電 立卽擦光 日影 擦銅水

粵東老牌 歐家全 衛生百補精 補品之王
補氣血・強腦腎・壯筋骨・止夜尿・老少咸宜每瓶五角可服六天・

三角嘜蘇紗巾

女子在手袋中取用手巾時。如爲三角嘜蘇紗巾必最漂亮。以其花樣最新。顏色最多。細膩光潔。超然出衆。
認明塔牌商標 各大商店均有出售
PYRAMID

毋忍受肌肉痛與關節痛

凡因風濕、曲筋、而起之關節痛或肌肉痛、搽施樂安外敷藥水、均能立刻治之。因此水搽於患處。足以激動血液循環。血液暢流。則疼痛便見減除。

百代 和聲百代第壹期新片 空前貢獻經已上市

半日安 黃佩英	門氣姑爺之拆房
紫羅蘭	點解我中意你 懷人曲
廖俠懷 張玉京	多情宮監教媚
林妹妹 何大傻 肖麗梨 廖夢覺	大傻出城
白駒榮 李飛鳳	高君保私探營房弍卷
桂名揚 呂文成	雷峯塔弍卷
廖夢覺 譚玉蘭	馬介甫
小明星	秋墳
妙生 李飛鳳	霸王別虞姬
廖俠懷	益食家
何大傻 李飛鳳	救國美人心

音樂片：秋水芙蓉 步步高 私語 桃花浪 下山虎 滾綉球 慰勞 懷胎十月 綉紅鞋
音樂大家 呂文成 何大傻 等灌奏

唱片界的先鋒隊 百代片的主力軍 卽日總動員 衝向世界去

華人行六樓和聲有限公司謹啓
各大公司及唱片商店均有代售

皇后戲院

專映巨片的名片大本營　電話叁壹肆伍叁

平安戲院

定座電話□伍陸伍□五號　本港售票處在統一碼頭

兩大戲院即日晨後同映　請早定座

國防電影先鋒二十世紀霍士百五十萬金圓鉅製歷史戰事悲壯熱烈英勇愛國偉大巨片

報國光榮

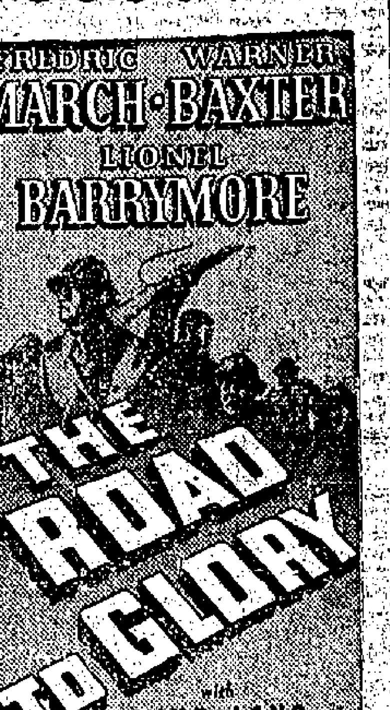
三大明星佛德力馬殊·溫拿伯士達·李安奴巴里摩及演員二萬人合演

片長十弍大本　上附中文字幕

寧使三軍無一生還！不願喪失半寸國土！

奪炮台，襲敵營，一鼓作氣，掘地道，炸壕，血肉橫飛。撇開了兒女私情，共向火線上去！拚護着本軍前進！父子殉國捨身！

皇后加映：歡迎蔣委員長演說時事片，聯代表……



皇后　明日換映派拉蒙倫理奇情片　孝子弒父記

平安　明日換映派拉蒙危險熱情片　空中權威

中央戲院

本院定座電話弍伍柒弍零號

即日開映

由飛機運到全中國首次公映

英德法美海軍部協助攝製全部炮火沖天劇烈海戰大巨片

封鎖大西洋

轟破潛水艇　機關鎗掃射　擊沉大商船　水雷炸魚雷　帆船變戰艦　全部慘殺片

下期換映　雷電公司滑稽招笑巨片　呼風喚雨（兩個傻瓜主演）

今日何片？此片何片？焉得不看！

集大莊 著名毛筆專家

本莊主人自製湖湘粵精良毛筆剛柔相濟大小咸宜精選徽烟方圓上墨　特製徽州墨汁色光味香絕無膠筆沉底等弊

選售蘇州竹箸人造牙箸杭州雅扇金陵宣紙綾絹古錦蘇裱硃軸海月信箋漳州印泥顏色畫具代求名人書畫金石雕刻

精選枝木算盤梅木天九牌烏梅筷　朱汝珍署　香港大道中□號

省港巨安皮草

大道中弍百叁拾伍號萬興昌弍樓

承頂告白

啓者永福堂頂受裕利公司字號該公司如有本年十月廿日以前所造之工程未交及有欠到各處銀行工貨項外信未往銀両等情請即向裕利公司舊股東瑞年堂利安堂理妥一概與永福堂無涉誠恐各界未及週知故特登報聲明以免後論此佈

民國廿五年十一月六日　永福堂謹啓

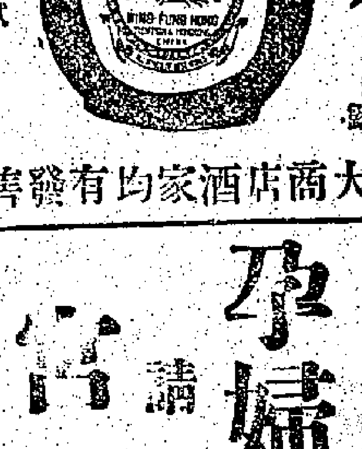
頂手告白

者本司瑞年堂利安堂　志圖別業　將裕利公司字號出與永福堂　受日後業盈虧均歸永福堂享受一概與瑞年堂利安堂無涉誠恐各界未及週知故特登報聲明以免後論此佈

民國廿五年十一月六日　裕利公司　瑞年堂　利安堂　謹啓

永豐行

五加皮　玫瑰露



額外香醇　不可不試

總行香港文咸東街七十六號　電話叁叁零六六

分行廣州一德西路四四弍號　電話壹零壹叁陸號

分行澳門下環海傍路門牌四十號

各埠大商店酒家均有發售

疾多。咳嗆。哮喘。氣急等症服他藥而不能收效者。請速改服

[illegible]

戈留雲堂

發行所　香港上環□□街□□號　上海□□路□□里內

分銷處中環威靈頓街壹百零玖號南興號

唐拾義久咳丸

草咳　防癆　專門治咳醫師

廣州下九路　父子大葯廠發行

唐拾義哮喘丸

服後立即止痰消除根源誠唯一之治喘良藥也

分局香港文咸東街拾伍號

瑞芬氏萬毒無畏寶

中英政府註冊商標　經理瑞芬氏

凡毒必清

不論所患何種陰陽惡毒如房初起者服三服每服三分根本全愈永無後患如遠年堅毒及清爛過醫不治者確能清毒全愈否則原銀奉回但以親到本廬服食者方照此例

廣嗣蘇露

蘇露廣嗣　不須服食　夢遺夜溺　腎弱溺頻　應驗非常　求嗣諸君

性病能醫　全用外治　確能斷尾　用即滿意　獨一無二　切勿輕視

本醫廬設在油麻地彌敦道弍二八號二樓　電話五九二一四　各華藥均有代售

瑞芬氏全權總經理香港同文街十五號巧明披露

上海總經理英租界廣西路四四壹號利東成莊

廣州市十三行德興北路永安洋

月帶屢醫不愈者　孕婦欲得安全者　請服宮之寶

宮之寶乃最新發明之婦女良藥，專治姙期內各症，若白帶□等凡婦人曾患小產，再發受孕而無完善保其胎，則小產或可再次生凡小產婦而小產且令產時無危險之虞，又婦女常有白□如日久不治必至面黃肌瘦，由□無□黃青□黑之□部長濕滑□黃次紫宮之寶能令黑□轉青□轉黃白轉白而化爲無誘無雙之妙藥也

香港總經理柏林大藥行

廣州批發拱日東廿五號柏林藥行詳細說明書函索即奉

分銷處　梧州瑞福　惠州百勝　東莞西就利　大良威建　石岐寶星　陳村規廠　五洲

省港各大藥房均有代售

大羅天酒店

香港德輔道中

酒店裝璜全用真□價目素稱經濟

特色飯菜　隨意小酌　冷熱水喉　日夜充足

日夜之房　特別減收　一律元式　隨時應有

優待來賓　房租極廉　加宿風扇　概免收費

元式之房　夜晚通宵　任客到來　無有推卻

本港新聞一

西江礦務專員請僑胞投資祖國開採礦產

西江各縣鑛產甚豐　致力開採可獲厚利

西江一帶，礦產豐富，祇以當地人民，狃于風水惡習，不事開採，致珍貴礦產，長埋土中，殊爲可惜。政府有鑒及此，特委派專員，在當地設立礦務辦事處，專管辦理開礦事宜，日前該專員辦事處發出通告，招集內地人士，及海外僑胞，投資開採，本港華商總會，亦接該處來函，請轉知本港僑胞，踴躍投資，開發祖國實業，華商總會據函後，昨已將情及通告書分函各值理及各大團體知照，茲抄錄該函及通知書如下。

◇◇◇商會通告　華商總會分函各值理及各大商業團體云，逕啟者，現准廣東建設廳西江礦務專員辦事處第六十一號公函開，逕准復函，並送各會名單一紙，准此，現敝處爲發展西江礦務起見，經印就通告，除分函各埠商會，廣爲宣傳，勸導僑胞集資開採以興實業外，相應檢同該通告二百份函送貴會查收，希代分發各值理及各大團體，俾欲謀實業者，咸曉然西江礦產之豐富，以從事開採，並希廣爲宣傳，予以協助，想貴會領導群商，馳譽中外，素爲僑民所敬信，而香港又爲殷富薈萃之地，愛鄉愛國，當不後人，諒必樂予贊助也，等由，並附送通告二百份到會，准此，除分送外，相應抄同通告一併，請查照，惠屬參展祖國實業，至希協力資助爲荷，此頌台祺，計附通告一張，香港華商總會，司理尹耀華啟。

◇◇◇礦務處函　廣東建設廳西江礦務專員辦事處通告事，照得吾粵物產，向稱豐富，而寶藏之富，崇山峻嶺，礦產尤甚，而以本處所轄西江一帶爲最，如羅定縣之金礦鈷礦，台山縣中山縣之錫礦，赤溪新興縣陽江縣之有錫礦，四會縣，廣寧縣之有鐵礦，高要縣之有煤礦，均爲極大者，其餘廠石及鉛礦等，所在多有，不勝枚舉，或則利于軍用，或則利于民生，有益于國家社會者至深且鉅，所惜人民狃于習俗風水之見，不明開礦之益，不敢從事開採，以致貨棄於地，珍埋土中，猶之家有寶金，而不知發，日惟向人乞貸，以求貧困，其蹈孰甚，故世界各國，因吾粵礦產從未開發，時生覬覦之心，或乘機挑釁，必遂其擴務之目的，有識之士，早具隱憂。

◇◇◇利國利民　吾國積弱至此，民窮財盡，已達極點，蓋以世界不景氣之瀰漫，人民生計，瀕于絕境，爲國家之實危痛心，惟處此生機垂盡，緊急關頭之際，凡屬國民，當本匹夫有責之義，思其所以挽救之道，以濟國家于富强之域，不當徒抱杞人之憂，委天命，以自陷其奮鬥之氣，雖然，爲農爲商，以謀什一之利，亦可自給，但所得結果，充其量不過一人足一家而已，非所以利于人也，若開礦事業則不然，一礦區之設立，動可容納千百人，而此千百人既有工可做，則千百家之生活，得以解決，而不致窮而流之四方，挺而走險，社會秩序，賴以安寧，此直接有利於人民也，而間接獲益者，尤不勝計，此所以開礦事業之有益民生，更勝於爲慈善事業以濟世，其理至明。

◇◇◇負担甚輕　至於礦商之義務，不過繳納少數礦區稅及礦產稅而已，爲利之溥，莫逾於此，政府因礦稅之收入，以謀各種建設之進展，工商發達，國家之事業振興，亦有可期，年來粵省政府，對於整頓礦務，擬有偵確計劃，及精密之統計，惟以庫帑支絀，籌措爲艱，一時未能實現，是以深望放開主義，准由商民承領開採，獨以西江一隅而論，近年雖有少數商民承辦，國內礦區開採，祇以資本無多，規模尚小，且皆採用土法，產量不豐，僅足維持現狀，(中畧)使承領礦區之商民，睹此不良景象，咸皆裹足不前，已承領者，則從事消極着想，但圖維持於目前，不求事業之進展，情勢使然，無足怪也，今幸全國統一告成，正與民更始之會，

◇◇◇革除陋習　本處秉承劉廳長意旨，辦理西江礦務，所有從前陋習，概行革除，一切法令，悉遵中央規定辦理，本專員默察時艱，以爲富强之道，必先以振興礦務，維持民生爲第一要義，而西江礦產之豐，尤有從速啟發之必要，爰本所見通告週知，尚希境內商民，國外僑胞，一致起而提倡，本愛國愛家之心，謀利己利人之計，集合資本，從事開採，本專員定必竭誠扶助，盡其指導之責，一切立案，測勘繳費等事，手續務求簡便，費用力戒虛糜，一洗以前不良之污點，本專員律己素嚴，奉公惟謹，向本坐起行之旨，不作崩僞矯飾之詞，惟望有志之士，勇於投資，悉力以赴，既可免利權之外溢，復可使內地勞工得有一線生機，再不致遠涉重洋，爲外人之勞役，則國家之富强，民生之發蘇，可計日而待也，至于治安運輸兩事，惟以吾粵年來綏靖，不遺餘力，西江盜匪，早已絕跡，加以警衞隊遍佈鄉鎮，保護至爲週密，而屬內各縣公路，多已開闢，水陸交通，均稱便順，誠恐國外僑胞不明祖國現狀，疑慮滋多，用將所見，申而言之，幸無多所顧慮，抑尤有言者，屬內礦區雖曾詳加調查，仍恐倘有遺，亦須知某地礦有某種礦類者，亦可來處舉報，以便轉呈登記，一經查實，即當章給獎，用示鼓勵，希併知之，特此通告，專員羅延年。

深水埗協發隆電筒廠被焚

灌救迅速幸未殃及鄰舍

前晚九時四十五分，深水埗基隆街九十六號地下協發隆電筒廠，突告火警，因舖內所有物件，俱爲惹火之物，故火一起，即甚猛烈，幸爲鄰居發覺，鳴笛呼救，并電深水埗警署報告，由署分電各方消防隊到場施救，結果去該廠地下全層，餘無波及，亦無傷斃人命，茲將詳情錄下。

◇◇◇起火地點　起火地點，爲基隆街九十六號協發隆電筒廠，東主與彩，該廠開設多年，向日祥租九十四號地下，一連兩間爲廠址，近已將九十四號退租，由陳昆租得，改爲勝記號，經營藤器生理，前晚九時四十五分，協發隆廠中夥伴全數外出，祇餘一學徒看舖，該學徒在廠內蓆毡而睡，火起時，仍未發覺，斯時勝記東主陳昆，適由店出門，突覗協發隆內有濃烟冒出，知有意外，即從門隙窺望，見廠內火光熊熊，乃大呼火警，並拍門將學徒驚醒，該學徒即開門抱蓆逃出，而警差亦聞耗馳至，即電深水埗警署報告。

◇◇◇灌救情形　深水埗警署據報，即分電各區消防局報告，旺角滅火局由西人幫辦布郎，華人幫辦林焱文率同救火隊員駕六號及廿三號兩滅火車，深水埗滅火局，由華人幫辦陳□率救火隊員駕十一號機到場協助，而深水埗警署，亦由車士打活押幫辦偕兩探目科奈士，列等華探目羅基，華探林子明，李□率衞隊到場維持秩序，各機抵埗時，即開喉街井駁喉施救，惟廠內電筒電芯俱屬惹火之物，着火後，火勢劇烈，且將勝記藤器店騎樓底燃及，消防隊急將火勢攔截，不使蔓延，并急電尖沙嘴滅火局派機援助，該局由西人幫辦烏倫偕救火員駕□號救火機到場，協同灌救，各救火員施救至十時卅分，火勢已稍殺，至十一時卅三分，始完全撲熄，各隊員乃收隊返局。

◇◇◇損失未詳　查是役因施救迅速，僅焚去協發隆電筒廠地下一層，餘未波及，至起火原因，疑爲遺下火種失慎所致，幸無傷斃人命，至損失多少，尚在調查中，事後深水埗警署爲明瞭起火原因，乃將陳昆及學徒傳署訊問一切，又據與彩之家人談，該廠開設多年，惟未購有燕梳，此次失慎，幸灌救迅速，且該廠爲新式石屎樓，乃不致延及二樓住戶，否則不堪設想矣云。

四條大漢搜劫九龍漁家

掠現款百七十餘元　冒認警探搜查私貨

漁人溫茂，住新界沙田張耕村，前晚六時半，被歹黨四人，冒警稽搜查私貨爲詞，闖進強劫，掠去現款一百七十七元，溫氏於賊去後，昨晨前往大埔警署報案，茲將各情錄后。

◇冒差行劫　溫氏與妻姜各一及三子女，住於新界沙田張耕村一未編門牌茅屋，前晚六時半，突有賊黨四人，冒認警探，闖進屋內強劫，當時溫等尚未入睡，聞有人敲門聲，啓門視之，並詢彼等來由，賊黨飾詞曰，吾等乃警探，前來搜查私貨，

◇傾箱倒篋　溫氏恰悉後，着彼等以証書示之，賊黨不由分說，蜂擁而入，溫□□賊黨□不□□□，賊等□□繩索等，勢甚兇悍，遂先將各人捆綁，□□□□□□□，搜屋內，□□□之，然後□□□而去，

◇損失統計　嗣由溫氏之妻，自行脫縛，繼將各人先後解脫，發查屋中各物，知被劫去現款一百七十七元，計開一百元紙幣一張，其餘爲碎紙及現銀，事後溫往警署報案，當局據報，分電各區警署協緝匪蹤，並同時派差前往查究，將被□□□□□□。

英航商增建十輪

行走遠東航線

英國商路公司，現擬建築新式輪船十艘，航行利物浦香港日本之線，此種輪，載重一萬噸，由明年起開始建築，三年內完成，將以代替現在行走遠東之藍烟通商輪，其建築費在二百萬鎊以上，將分在英倫及蘇格蘭船廠建築，且預備數千人在船上服務，現在各舊輪用煤，將來新輪則均火油代替云。

旅行會委員常會

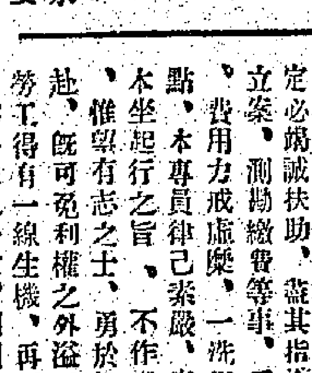
香港旅行會，自成立後，對於一般遊客到港遊覽，爲使其便利計，乃在各繁盛地點，設立詢問處，及指導地圖等等，無不依序進行，查該會於昨日下午四時半，召開全體委員會議，出席者有全體委員，查是會所討論者，爲對九龍倉附近之詢問處內部，略有改革，並爲利便我華人認識，決加上香港旅行會詢問處中字樣，又查該會下次會議，定期廿三日舉行云。

秋令却病良方

交秋以來，寒暖不定，每易被風感着，致使內部不安，釀成各種疾病，或侵入頭部，致令頭腦疼痛，或侵入肺臟，致令肺管發炎，其他泄瀉嘔吐諸症，皆由此而起，若早晚不服必得勝丹數粒，即可避免各症，即或染着上述各症，即用必得勝丹半瓶服之，立即全愈。

各大商店均有代售

必得勝丹



每瓶一毫　每打一元

香港　廣州　必得勝藥行謹啓

遂善堂　始創朱珀八寶

驚風散

專治兒科急驚慢驚風痰痰盛馬牙鎖喉發燒發熱夜啼嘔乳老少風痰良藥

旅居常備　永保康健　近多偽冒　請認商標

總發行廣州槳欄街　香港大道中　佛山永安路　省行電話一六五零六

男界虛損良藥　三鞭鹿䶜補腎丸

法艦隊司令依斯坦拿 昨代表越政府行授勛禮 郭贊等五人獲獎勛章 各國紳商觀禮者甚衆

法國駐遠東艦隊司令依斯坦拿將軍，昨日下午五時，假山頂道法國駐港領事私邸，代表安南國王，舉行授勛典禮，受勛者為僑港商陳瑞祺、郭贊等五人，是日到會賓客凡百餘人，鬢影衣香，備極盛事，茲將各情探錄於後，

參加人物

昨日下午五時許，山頂道上法領館邸附近，車水馬龍，川流不息，參加典禮者，除法國駐港領事磨坤，法國駐遠東艦隊司令衣斯坦拿，及馬治，陳瑞祺，郭贊，林子豐，史君美那外，中西男女來賓有羅旭和，曹善允，周埈年，羅文錦，顏成坤，諸乘熹，鄧肇堅，馮秉芬夫婦，簡東浦，余東璇，孫家哲，余希蓮女士，林子寶，馮耀棠，郭恩，王文光，葉興，關兆璞，蘇拿斯，巴士度，葡萄牙領事那保厄羅，議員布力架、暨法國僑港商人、法艦長官等百數十人、

陳瑞祺君

禮堂佈置

會客室中，陳設華貴，而旁懸有名畫及各種古物，四週綴以時花，地面鋪有花毯，法艦音樂隊，亦到場演奏，室中滿呈愉快現象，五時三十分，衣斯坦拿偕同海軍將官並比，由法領導入禮堂，與來賓一一握手為禮，旋步至堂中站立，樂隊高奏法國國歌，授勛典禮，遂告開始，

林子豐君

法領致詞

首由法國駐港領事磨坤致開會詞，畧謂司令、各位男女諸君，在鄙人未開始致詞前，應請各位原諒，鄙人現以英語致詞，而不以中葡或敝國語言，雖似不甚方便，但此華賓為聯絡前來參加典禮之英國人士，以敦睦誼，此次盛典，具有歷史意義，同時受勛之五位，均在香港，謂為空前，亦屬不常也，此五位為誰，且待鄙人一一介紹，㊀宮馬治，澳門警察總監，受萬象白傘章，㊁陳瑞祺，本港殷商，受安南龍章，㊂郭贊，本港法國東方滙理銀行華人經理，受安南龍章，㊃林子豐，收票米行司理，受安南龍章，㊄史君美那，澳門偵探部探長，受萬象白傘章，鄙人謹代表我駐安南總督及我法僑向各位道賀，我法國的外交政策，一言以蔽之，曰和平而已，不過和平兩字，說來容易，而實現頗為困難，但我們為努力維持和平起見，實希望我中立各友邦人士切實合作，以求實現關於法國與葡國的關係，因為大家為拉丁民族，所以比歐亞兩洲任何國家較為密切，在另一方面，葡國人士之最先溝通歐亞交通航線，這一點更使我們敬佩的，至於法國與中國之關係，就地理言之，又截然不同，中國與法屬安南邊境接壤，綿延數千里，而邊境事件之發生，比較任何地方為少，此種現狀，即為和平之表徵，亦即中法雙方推誠相與之結果，真正的友誼，是互相合作，互相了解，現在中法的邦交，已漸漸走進一條路上，還是深可慶幸的，同時我希望將來得到絕大需成功，年來中國社會人士對於安南的經濟進展，已極感興趣，但仍希中國人士，本此精神，努力邁進，在另一方面，我法屬安南之法人，俾來南中國者，日漸增加，旅行香港澳門廣州者，不惟可飽耳目之娛，且亦有益於其身心，是誠良好之現象也，今日得到司令衣斯坦拿蒞臨，甚感萬幸，同時我旅港法僑，得睹法艦雄偉之姿態，更覺異常快慰，本人今日得參與盛典，及蒙諸君枉駕惠臨，尤為榮藉之至，鄙人謹此道謝，

郭贊君

授勛情形

法領致詞畢，全座鼓掌，法司令衣斯坦拿，即代表安南王頒發勛章，受獎馬治等，依次環立，由衣司令親將獎章懸之於受獎者胸際，馬治等一一與衣氏握手道謝，時樂聲與掌聲和成一片，情形異常熱烈，

依氏演詞

受勛典禮完成，衣氏致詞，畧謂，本人得參盛會，實感異常榮耀，今日之盛會，實足表現中英法三國友誼之敦睦，最近本人在上海參加某一讌會時，曾說過國際最重要者，厥為和平，所以吾人應努力促進和平的實現，倘若戰爭不能避免，我們軍人自當盡其天職，維護國家，惟我人欲求和平之實現，在國際間各國應互相了解，不論外交上商業上問題，均應推誠相與，如此始能實現真正的和平，如果以戰爭去求和平，是絕大的錯誤，本人今日謹以此數言，貢獻於諸君，想諸君當極以為然也，云云，詞畢，互進酒水，酬酢甚歡，至七時許始散會，

給獎原因

查越政府獎給勛章與林子豐等原因，緣林氏于中越政府簽訂商約時，從中調停，使雙方均獲實利，陳瑞祺氏，曾協助越南穩定滙價，維持米市，郭贊氏則因其任法國銀行華經理，對法國經濟上幫助不小，越政府為酧答三氏勛勞，故給予勛章云，

◇◇◇

葉夏聲過港返京

（專訪）中央立法院委員葉夏聲，日前南來參加胡漢民先生國葬典禮，茲查已於昨日由省乘廣九午車來港，今日轉乘招商局海利輪返京云，

財委會昨日會議

定例局財政委員會，昨日下午二時半舉行會議，出席者輔政司那夫，庫務司洗高，議員羅遜遜、羅文錦、布力架、曹善允、周埈年、羅旭龢、曉士、贊臣、鐸威路等，討論增撥政費計共六十八萬六千六百二十九員，均無異議通過，計監獄部因犯伙食費三萬五千元，衞生司署洗衣費三百元，警察部犯人火食費一千八百元，庫務司郵票等費五百元，廣九路局特別費六千九百七十一元，工務局特別項下曼麗皇后醫院建築費四十萬元，九龍華人墳場辦事費四千元，國防義勇軍七百九十二元，衞生司署烟民療治費五十六元，工務局香港颶風暴雨損失費一十萬元，九龍頂屋租津貼一萬二千五百元，工務局香港颶風暴雨損失三萬五千元，新九龍颶風暴雨損失二萬六千元，新界颶風暴雨損失六萬元，

基隆事件□□□□ 日態度強硬並提出反証

否認英方在港研究之結果 仍指三英兵確未有給車值

關於日警毆打英水兵之基隆事件，因日方態度強硬，不承認有非法行為，並謂英水兵之不給的士車費，確屬實情，而彼等所作供詞，亦均係出於自願，日警並無加以強迫等語，英方人士，對此頗為憤激，最近下院開會時，且有議員主張在此案未解決以前，一切海軍到日之拜會，均暫行停止，故此事現在之進行，與將來結果如何，均極為各國人士所注意也，自英國研究庭在港舉行之結果發表，及英駐日大使克萊夫爵士向日外務省提出照會後，日方除否認所指一切外，並

提出反証

第一為三水兵之供詞，第二為所謂此案經過之事實，其內容昨在本港英文報發表，茲分別譯錄如次，其供詞云，「昨晚（十月八日星期三）十二時三十分，余等由台北厘的士赴基隆，訂明車價六元，旋因酒醉之故，致未給值，在警署被扣留一夜後，予等始悉所為之一切，予等對於所引起之騷擾，極感不安，特此誠懇道歉，此致基隆警察局長，立供人史蔑夫，端那，哈遜」，關於事實」之一部，日當局認英研究庭所指為不確，據謂該供詞並非因三英兵

不堪毆擊

而後署名者，同時日本方面，認為三英兵且曾將其不法行為，對英軍官伯拉斯福招認，故英研究庭謂伯氏對該庭供稱，其本人於當日赴日警署營救三人時，亦被日警恐嚇一節，亦非實情，而謂此事之所以發生，純由於該三水兵不允給的士車夫以當給之值而起者，因當日三英兵由基隆赴瀆北遊覽，途與一的士車夫名「戴」者，訂明以六元之代價，載彼等返基隆，當登車時，攜有啤酒二樽，其中一樽，在車中飲去，抵基隆後，該三英兵不給車值，即離車逕入一咖啡店，戴隨之追討未獲，乃往報於站崗之警察，該警會同警長等各一人，通事一人，赴該咖啡店找三英兵理論，當交涉時，一英國下級軍官，自稱為阿爾鶴者，謂目覩三人

經已給值

因端那曾向之找換五員票兩張，其一給予車夫云，日警當即向戴身上搜查，但僅發覺十圓及十圓票各一張，及小毫若干，因此遂將三英兵帶返警署，由副捕頭有田加以盤問，三時卅分，阿爾鶴已帶同英軍官伯拉士福到警署，要求將三人釋放，惟因該員未穿制服，故拒絕，三人經盤問後，端那允再為給值，但日方以此即指車夫取雙倍之值，故日警即予拒絕，後三人始終不承認未給車資，乃暫禁於一室內，有田五時復返警署，則見伯拉士福改穿制服候於署中，

磋商結果

日警准伯拉士福盤問三英兵，其時有田亦在場云，關於伯氏之盤問，有特異之紀載，謂史蔑夫會先對伯氏招認並未給車資，哈理遜及端那亦均如此言，經此承認後，三人遂帶返有田之辦公室簽署上列之「供狀」，上午六時，三人乃與伯拉士福離警署，三英兵所屬之各艦，復留基隆二日，惟在此期間，英當局並未提出若何表示云，

天一快船恢復航期

拾壹月壹起每晚拾點上省每晨八點返港水腳相宜

復安輪船有限公司啓　電話弍伍伍肆柒號

紀念英故皇捐款

滙豐銀行代收紀念英故皇建築公園之捐款，截至最近止，已得八萬六千三百九十七元五毫五仙，

警探捕獲四疑犯

每當輪船抵港，每有一班歹徒下船，藉苦力接客為名，前赴行竊，偵探部專查歹徒探得，接線報，八日上午十時，該海元輪抵埗，前往截查，卒有疑犯六人拘去，其中一人，以證據不足，已先行釋放，其餘五人，仍押候查究，

北老爺抵港鎖聞

北老爺每年必一度來港，挾其嚴威，以臨居民，見者無不惡絕也，據彼語人，平生祇有一敵人，即安樂園所製之朱咕叻糖是，該糖最能潤顏旺血，故雖在北風怒號之時，老幼食之，可免面皮枯澀之弊云，

二人意外受重傷

㊀昨晨九時半，西環吉直街有一不知姓名中年男子，被汽車撞倒，車輪由其右足輾過，腿骨立斷，後由警察召十字車到場，將之送入國家醫院救治，㊁男子余消，昨日由鄉乘輪來港探親，下午六時許，輪抵本港，余登岸，行至干諾道西上環街市附近，欲橫過馬路，適有某號電車駛至，雙方傳避不及，余遂被車撞倒，傷雙足，後由司機召警車十字車到場，將之送入國家醫院救治，㊂有一中年婦人，狀類傭婦，昨晨九時許，道經荔支角道一建築中之屋宇門前，突有一杉墮下，適中婦頭，遂至傷流血不止，後由司偵之警察，電召十字車將之送往九龍醫院救治，

輾斃人命之研究

本年十月八日，三一八號貨車，滿載鹹魚，由東而西，至文咸街時，適有四九六手車，載一男子名何普滿者，橫過馬路，司機一時閃避不及，遂將手車碰倒，車中男子，由車內拋出街中，當堂斃命，各情經誌前報，昨日下午二時半，中央巡理府暨司召集陪審三名，開堂研究此案，開堂後，先由驗屍官璧拜登台供述驗死者經過，謂本年十月九日上午九時一刻由一男子名潘國基，昇來年約三十歲男尸一具，驗得該尸左頸，前胸，及右臂，肩膊等部骨節均折斷，左下頜骨，亦已斷折，剌出皮外，頭顱及右方第五，六，七，八肋骨亦破碎云，繼傳貨車司機梁樹芬登堂作供，謂余於本年十月八日上午十時三刻，由油蔴地佐治街輪運鹹魚一車，往德輔道西某號，不料駛至文咸街中，當余由大道中轉下文咸街斜坡之時，業已鳴號示警，而手車仍穰飛過，其時余車已至，危急勢迫，即將車駛向左方圖避，余已來不及，遂將手車碰倒道旁，余見巳斃命，即停車視察，乃即奔告附近之交通警察，繼由交通英警目巳乘車抵步，視察完竣，乃偕余前往警署云，繼傳手車夫文康，交通警察余　與，死者表弟潘國基，交通英警目菲士瑪等，次第登堂作供畢，陪審員一致謂死者死於意外，

參觀城門水塘訊

本星期三日，為和平紀念日，青年會特乘假期之便，召集會員，往參觀城門水塘，現該會已獲得該水塘辦事處西人總工程師浩怒允許，發給參觀証，查該水塘工程浩大，欲開眼界者，可從速報名，今晚九時截止，除會員外，並歡迎會友及外界參加，行程計分二種，㊀步行，於星期三日上午八時在九龍支會集合起程，約八英里，㊁單車，於同日上午九時起程約八英里，單車由各參加者自備，凡參加者俱收午膳費一角五仙，

初級法庭案彙誌

虛耗電力

電器匠張錦，被控蓄意耗損深水埗基隆街一二八號二樓婦人姚四電力，昨午由九龍巡理府麥司提審，被告否認有此情事，官傳原告姚四登堂作供，據稱，氏乃深水埗基隆街一二八號樓下的租人，被告遷入居住時，曾與訂立上期交租，每月租銀五元，被告初時尚能履約，交給上期租一月，此後即遷延甚久，始行交租，氏依約向之追討，因而失去感情，而被告曾揚言必用種種方法，以圖報復，最近氏發覺樓下用電甚多，與往時大相差異，甚為詫異，已疑及被告所為，至本月五號晚起，氏即留心窺伺，是晚樓下電燈經已全熄，惟電錶仍如常轉動，一連兩晚，俱屬如此，至七日晚，手持電筒親往樓下視察，發覺被告房中之電燈有電線兩條套上，電線之一端，繫在煲水之電器三個，另一端則放入被告床下之一大水缸內，缸內滿儲清水，斯時水已沸滾，至是氏方明被告弄此玄虛，蓄意虛耗電力，以為報復也，氏以被告如此，故召警將之拘控於案云，官訊畢，判被告簽保廿五元，一年內不得再犯，並補回五元與原告彌補損失，

誘良為娼

婦人李仲，陳珍、二人，日前被控於去月八日，窩留十八歲小女鄧甜，誘之當娼一案，由華民署帮辦佐治士頓主控，首被告延麥加霖律師，次被告延張律師代表否認有罪，首被告承認招待原告食宿，否認傷之罪過，次被告否認與原告相識，前曾由中央裁判署史司提審一次，先後由國家醫院醫官頭嘉士報告檢驗原告經過，及原告鄧甜陳述，被告之傭婦攜來港當娼接客之情形，昨日為續審之期，開庭後，次第由首被告盧四，及華探李順作供畢，官以証據不足，判兩被告無罪釋放，

血案押候

男子文桂，被控於本月五日，在深水埗北河街街市，謀殺陳偉一案，昨晨再由九龍裁判署麥司提堂，官仍命押候一星期再訊，

攔途截搶

男子陳鶴勝，劉廷銓，昨晨被控于九龍巡理府麥司堂，謂二人于十月三十日，在深水埗搶去婦人林露綵金鈪一隻，主控帮辦求官將案押候七天，官允所求，

行使偽幣

男子陳七，昨晨被控於九龍巡理府誅司堂，謂其犯有下列二罪，㊀十一月五日，懷有假冒香港一元法幣一張，㊁懷有偽香港錄幣八角，在旺角上海街行使，以之購物，為華探發覺，將之拘獲，官判入獄三月，

械刼案兩犯入獄

本年九月廿二日上午八時，油蔴地彌敦道二百廿九號三樓子宅，被劇賊持械闖門入刧，掠去首飾銀両甚多，事後由警探濃緝往廣州某酒店，拘獲男子孫貴廷，并搜回鑽石耳環一對，金戒子一只，錬一個，金佛公一個，將人贓一併解返香港，又往深水埗欽州街某號二樓，搜獲金飾，將婦人何秀英，解返警署，將兩人控以接贓罪，昨日下午二時半，解由九龍巡理府麥司提審，案由西探林保依路士頓主控，官傳錄証供畢，判孫貴廷入獄六個月，何秀英簽保廿五元，一年之內不得再犯云，

廣九車裝暖氣管

明年元旦可實現

廣九路局年來對於車務發展，不遺餘力，如裝置大埔美女遊客車，以便遊客可隨時得以來往省港兩地，及定明年夏季，在車廂中安放冷氣機，施放冷氣，俾搭客免受炎熱之苦，該路局對車務發展，於茲可見，頃據路局消息，謂華段局長李祿超，現以隆冬將屆，為使乘客免被寒風所襲，俾旅客在旅途得以中寄適起見，特定明年元旦日起，即由特快車一，十一，十八，九起，一律在車廂安裝暖氣管，如此，雖在嚴寒之時，仍能在車中保持華氏表七十度間之溫度，先擬於頭等位安設，而次及於二三等位，因此舉經費浩大，未能一時完全裝置，如事果實行，則省港行客，獲益良多矣，

疑犯拒搜被鎗傷

昨晨十時許，有男子某甲，行經油蔴地偉晴街，被一號華探以其形跡可疑，喝其停步搜身，甲不從，且以利刃向華探擲去，探乃放鎗二响，將其右足及膝部擊傷，立即倒地，華探即召十字車到場，舁之入九龍醫院救治，

墜樓小童已殞命

六日，旺角通菜街一五五號二樓，有小童郭榮享，（六歲）失慎由二樓墜下，重傷頭部，送九龍醫院療治，至昨日，因傷勢過重，已在院殞命，

廣州玉展會開幕

廣東中華考古學會，假座廣州律師公會禮堂，開第五次古玉展覽大會，一連五天，經於昨七日開幕，塲內陳列出品有陳大年之古玉甚夥，琳瑯滿目，談，晉，宋，之古玉璧，玉圭，玉笏，馬漢台人像，聯環玉，杜其章之玉如意，玉環，西瓜紅古玉環，白玉觀音，圭，璧，琮，璜，及劉耀岐之瑜琳，胡少雲之玉璧，李泉之香玉笏，洪濤飛之玉環，及馮秉平，群樂園，梁潤波，鄭森，謝英伯，甘雨，潘武悟等出品，參觀者甚形擠擁，查該會前曾派員向各方搜集陳列品，現按日更換，現展覽期尚有三天，本港方面好古玩者，紛紛晉省參觀云，

美艦官兵遊粵返港

美艦隊官兵，日昨由港分批赴粵遊覽，其中一批六十餘人，已於昨晚乘尾次快車返港，

孖沙街小火之虛驚

孖沙街廿五號三樓，昨晨五時許，樓梯突然焚着，幸發覺尚早，署加灌救，即將火撲熄，事後警察在樓梯拾獲火水樽及濕透火水之爛布等，因疑為外間無賴，縱火嚇人，特嚴為查究云，

後備警察華隊消息

後備警察司參健士佈告稱，第九十六號何宜華，經已合格第二級訓練，下列隊員，須于本月十九星期二日下午五時卅分，齊集華隊辦事處學習警律，第卅八號黃顯利，第　號譚天逢，

保兒會遊藝會消息

香港保護兒童會女子部，將于本月十二號星期四下午三時，假座告羅士打行頂樓，舉行遊藝大會，藉資籌款，以救濟本港貧而無告之兒童，聞其秩序，極為豐富，內有麻雀牌及葉子戲等比賽，及本港名媛担任時裝表演，由著名音樂家拍和，並設茶點招待，想屆時定必非常鬧熱也，

改委代理啓事

本公司茲委聯商行大呂洋行為香港代理，所有關於本公司火險事宜，祈向本港必打行四樓聯商行接洽為荷

英商愛國火燭保險有限公司　遠東總經理哈立司啓

一九三六年十一月四日

敬送

自療腎病 確實靈驗 古宮秘方

◇承索不取分文◇

腎虧　遺精　腰背痛　健忘不孕　早洩　腦弱

此方藥係先祖如南公壯年宦遊藏都得於大內凡患腎臟諸疾一經服用神效驚人能使精關強固思想靈敏容顏美潤勝過常人先祖在日三十年來嘉惠鄉里俱奏奇效臨終遺囑濟世敬託上海白克路同春坊四十七號傳濟局傳送函索即寄

沈善樑啓

另備各種藥藥善書贈送印有目錄寄閱

昌善堂 敬贈 腎宮秘方贈醫送藥

本堂承先祖遺訓將家藏腎宮秘方送贈歷年不替該秘方先祖仕宦西藏時喇嘛僧傳授再經遜清太醫院寄查專治夢遺早洩陰虛陽痿婦女經病久不孕育屢歷不爽叠承各界贊許其功效卓著本堂更不惜重資依照原方製成安宮補腎丸荷蒙香港政府註冊立案廣州市衞生局化驗給照准許行銷中外本堂志在濟世利人敢求服常氏翁遇安大醫師同意助理贈診贈藥函索（腎宮秘方）佛學淺說及治愈者函附郵式分即奉送處香港郵政箱第壹伍肆式號昌善堂

龔常氏大醫師　翁遇安　主理　贈診

眼耳　鼻喉　婦兒　瘰癧　肺病　腎病　癰疽　內科

醫藥局中環九如坊美輪街弍號弍樓

▲電話叁弍柒捌捌▼

剪此告白贈醫免費

鷓鴣菜

天皇皇　地皇皇　我家有個夜啼郎　今晚食過鷓鴣菜　一夜瞓到大天光

滬粵港　宏興葯房　港行址　莊士敦道

□謝瀛洲談 審計工作之進行 ▲舊案萬餘件未清理

各……

□各商號均須加入公會 （專訪） ▲粵航會通知同業

……已由交通部將原有之條例第三項修正，……分令

荷國安達銀行廣告

本行創自壹千捌百陸拾叁年資本充足荷銀柒千陸百伍拾萬盾英金仲陸百叁拾柒萬伍千鎊專做各埠電滙票滙及按揭等生意總行在荷京亞士達甸遠東總行在八打威並設枝行天津 香港 上海 廈門 汕頭 神戶 暹羅 尾架波 架剌吉打 孟米 及荷蘭海牙 八打威 巴康 安班蘭 井里文 哥倫 他勞 孟嘉錫 巴林濱 棉蘭 布根百 布笠 布冷高 鄂路 泗水 直葛 三孖 豫芝剌執 八打威 列道 宿務 設分代理於倫敦 紐約 舊金山 巴黎 小呂宋 宿務 西貢 海防 仰光 檳濱 大阪 及荷屬各埠均有代理香港枝行在德輔道中五號請君光顧倘向敝辦房接洽自當格外通融用符賜顧之盛意

定期存款利息從優如蒙賜顧請移玉至本辦房面議格外相就祈爲留意是荷

香港荷國安達銀行總司理史德達謹啓

香港汕頭商業銀行有限公司營業廣告

逕啓者本銀行在香港政府註冊資本額定港幣一百萬元專營商業銀行一切業務辦事通融滙兌利便近爲利便顧客起見特設分行於廣州拱日東路門牌五十四號如蒙賜顧請移玉接洽極表歡迎

謹將營業要目列左

來往存款　抵押放款
定期存款　透支放款
活期存款　貼現放款
儲蓄存款　押滙放款

行址文咸西街肆拾捌號A
電話叁弍捌肆柒號
總理馬澤民啓

中國銀行

本行資本總額四千萬元辦理式十餘年經營國內外滙兌各種存款放款及一切銀行業務

本行定期存款利息優厚辦法通融各埠滙款交收快捷總行設在上海分支行遍設全國各大城市香港分行設在皇后大道中第四號各界惠顧極表歡迎

電話 式式肆叁肆 式式式柒捌

香港鹽業銀行廣告

股本及公積 股本壹千萬元實收柒百伍拾萬元 各項公積金及盈餘滾存共伍百捌拾柒萬陸千叁百叁拾柒元捌角捌分

總分行地址 上海英租界北京路 南京新街口 天津法界八號路 漢口湖北路 北平西河沿 杭州三元坊 廣州西堤二馬路 青島河南路 各省市均有通滙機關

各營業事項 辦理存款放款貼現滙兌儲蓄保管及代收款項業務並代理四行儲蓄會各種章程函索即寄 天津 上海 漢口 香港本行內特設保管庫備有保管箱招租保管及租用章程函索即寄

香港行址 德輔道中弍百叁拾陸號至弍百叁拾捌號

電話 經理室式壹玖式式 營業室式壹壹式玖

永安銀行有限公司

資本 額定港幣五百萬元 申洋五百萬元

業務 來往存款活期儲蓄各種定期存款中外各埠滙兌按揭押滙保管信託並備各種堅固保管箱租值相宜手續簡便辦理妥善如蒙光顧無任歡迎

行址・德輔道中二十六號
電話・三壹壹式壹・三壹壹弍式
總司理郭泉謹啓

本行額定資本五百萬元

專營按揭 儲蓄 押滙 附貯 來往 匯兌 及銀行一切業務 諸君惠顧極表歡迎

附設保管庫穩藏箱 設備堅固 保管週密 手續快捷 價格低廉

本行第壹期債項關派已久查尚有未領取者務請速到本行收領勿延爲幸

香港國民商業儲蓄銀行謹啓

康年儲蓄銀行有限公司　中國康年人壽保險有限公司　兼年水火保險有限公司 廣告

康年儲蓄銀行 本銀行在香港政府註冊專營銀行一切業務並辦儲蓄存款定期存款抵押存款本銀行設有定章凡儲蓄存款者在中國康年人壽保險公司購保壽險者可授本銀行按期由存款撥交保費使無誤期一舉兩便如蒙光顧無任歡迎（存款章程函索即寄）

存欵息價——（儲蓄存款週息叁厘——半年期週息一厘五 一年期週息二厘五 二年期週息三厘五 三年期週息四厘五——特別存款隨時另訂）

中國康年人壽保險有限公司 本公司備足資本物業財產在政府作保證金專營男女及幼孩人壽保險生意開辦廿有餘年信用素著所有賠償之快捷期滿之厚利辦事之通融章程之妥善皆在本公司投保者所深悉欲爲人生儲蓄及免身後遺憾保備供兒女教育婚嫁等費者請爲留意光顧無任歡迎（投保章程函索即寄）

康年水火保險有限公司 本公司實備資本在政府註冊立案專保各埠屋宇貨物傢私保險生意開辦十餘年信用卓著賠償快捷辦事通融所有章程規則照當地普通保險規則辦理諸君光顧請蒞臨面商爲幸

注意 旅居外埠諸君如附交人壽保費或附存款於敝行者請由銀行滙票照下列英文按址寄下即函復快捷妥當

HONG NIN SAVINGS BANK LTD.
China Hong Nin Life Ins Co., Ltd.
Nos. 186 188 Des V. Rd. C.
HONG KONG

總司理李星衢
總寫字樓香港德輔道中一百八十六號至一百八十八號　電話二零八九零

東亞銀行有堅固平安藏寶箱出租

（細號）深廿四寸高五寸活五寸 箱租每年拾元
（中號）深廿四寸高五寸活十寸 箱租每年弍拾元
（大號）深廿四寸高十寸活十寸 箱租每年肆拾元

本銀行所有鐵箱內容寬廣貯物較多 章程函索即寄

香港東亞銀行啓

萬國寶通銀行廣告

The National City Bank of New York

啓者本行實備資本兼盈餘積項美金壹萬肆千萬元總行設在美國紐約城窩路街門牌伍拾伍號支行偏設於阿根廷 比國 巴西 智利 中國 古巴 都明近 英國 法蘭西 印度 意大利 日本 渣打 巴拿嗎 庇勞 休力高 南洋羣島各埠 云尼蘇刺 俟呂幾等國之各通商大埠原日在金山正埠大呂宋京及非臘濱島之(International Banking Corporation)數支行現通壹仍其舊香港寫字樓在皇后大道中玖號諸君賜顧滙兌按揭銀兩儲蓄活期定期附項請移玉步至本辦房商議價錢格外將就祈留意是荷

司理人萬飛謹啓

香港上海滙豐銀行

貴客如欲開來往數戶口（以港幣出納）及港幣有款或金磅存款或美金存款貯壹年期或壹年期以下者請移玉至敝行面商爲盼

另有大小各款藏寶箱出賃

美國運通銀行廣告

香港本銀行開設九十餘年總行設在紐約另在各國通商口岸均有支行經營銀行一切業務滙兌靈通交收敏捷所發出之遊客長風行全球無遠弗屆尤爲旅行家所樂用諸君光顧請到德輔道中四號本銀行接洽爲荷

壹年期附項週息壹厘

總司理邊臣啓

香港渣打銀行廣告

啓者本銀行創設最久殷實妥當中外咸知茲將附貯息項列左

六個月週息半厘算
壹年期週息壹厘
叁個月期無息

如蒙賜附及有特別存款按揭匯兌買賣等請移玉至本行辦房面商無任歡迎

經理人雅梨啓

均安聯保火險兼洋面燕梳有限公司 告白

啓者本公司實備資本銀伍拾萬元專保中外洋面各通商口岸來往輪船貨物無意外之虞並保本港屋宇倉棧貨物傢私保無意外之虞所有保險章程遵照英例辦理務使妥當諸君賜顧請移玉到康樂道西式拾玖號▲本公司寫字樓投保是荷特此佈聞

再者本公司常有銀出揭價甚相宜如有物業按揭者請到寫字樓面商

均安聯保險兼洋面燕梳有限公司啓

愛羣人壽保險有限公司 廣告

▲投保人壽有享本公司永遠紅利之益

啓者本公司資本額定港銀壹百伍拾萬元在本港政府註冊用物業担足保証金經營人壽保險生意凡男女及幼孩投保壹律歡迎

本公司爲利便各界存款起見遵照註冊章程附設銀業部

定期存款 六個月期週息弍厘半 壹年期週息肆厘 弍年期週息伍厘

特別存款利息隨時另議

本公司總行在香港德輔道中陸拾叁號至陸拾伍號 電話弍陸伍壹零

廣州分行在廣州市長堤大長路

香港報界公社啓事

啓者本社是月份輪值大衆日報主任各界送登稿件請逕投中環善慶街本社爲荷

董事主席 黃燿東
總理 岑日初
監督 陳卓平
司庫 陳倚雲

中華民國廿五年十一月一日

中醫一覽表

治咳醫生 **黎琴石** 精醫咳症血症兒科寓中環角壁街弍號弍樓

名驗 **止咳丸發行** 雙料伍毫 單料弍毫半

七十老儒醫伍少綿 港地二十餘年精理婦科兒科眼科白喉傷寒溫病肺癆咳血并一切外科館設上環大馬路三百三十四號平安藥行弍樓

梁子明 下環電車路此士敦道壹百柒拾弍號弍樓高陞茶樓對面

白喉鵝喉救星 陳錦泉先生 喉科聖手應驗非常前在瑞堂誠立記行式拾餘年醫愈喉症危急重症不知凡幾各界諸君口碑載道多知其爲獨得秘傳喉科聖手也弟等特爲介紹俾患喉症者知有救星焉 先生現寓上環和興西街肆號弍樓並無分枝別處 諸君留意 先生另有秘製定驚除痰萬應保安丹每樽叁毫正每打叁元弍毫

謝君約 德輔道中弍百捌拾肆號天佑堂弍樓電話弍伍叁伍玖

介紹 杜四端 張榮 程偉南 林傑卿 麥佗沅 林少華 鄧耕餘 梁星衢 同啓

仙山 **黃天如** 鴻興和西街弍號弍樓即蓮香茶樓對面

新會潮連 **陳古若** 針耳扮目獨家秘法統理男婦內外全科寓文咸東街五十九號二樓電話弍叁〇〇〇

鼻喉專科 生庵

洪冠洲 鼻流臭涕 鼻淵丸

廣州代理 十五甫單勝街五號

王伯如 南洋司巷改止到了！ 專科小腸氣痛限三十分鐘止痛斷根永無後患限時醫十名爲額時間每日由上午九時至十二時止再由一時至四時止（地址）香港油麻地上海街四百五十三號二樓

陳慶保 遷回堅道壹百弍拾陸號 電話弍叁陸伍玖

趙偉男 廣州市衛生局考選註冊拿手醫內傷吐血咳嗽奇難雜病日久頑症婦女暗病天行瘟疫寓文咸東街九十九號誠和堂電話弍肆肆捌壹

楊公堤 大小方脈精醫內傷吐血咳嗽喉科甜尿花疠寓中環大中道壹百弍拾號弍樓即中環街市斜對面

謝伯 廣東光漢中醫專門學校畢業 精理婦人閉經痛經等症 精理內科兼擅痔科 上午在灣仔道六十號二樓應診 下午在文咸東廿七號二樓應診

馬展雲 特醫腳痛腳患 在大馬路大笪地口爾安和藥局候診 每日上午七點開診至下午七點停診

中醫李一玲 統理男婦小兒內科精醫外感傳染「風寒暑濕燥火」久不退熱 寓威靈頓街三十九號A二樓

龍桂甫 內外專科寓上環荷李活道式百零叁號生發辦藥材舖 開診電話叁式式壹陸

梁潤霖 專醫內外科久咳內傷婦科兒科眼科及痔病白喉症寓永樂街六十三號二樓劉滿記斜對面

黃業生 速愈腳氣蠱脹肺癆等症館在堅道六十六號三樓每日上午候診此佈

溫梓良 遷寓威靈頓街叁拾壹號弍樓

順德世醫 **陳少庭** 精醫小兒全科婦科眼科咳症喉症寓上環大馬路叁百捌拾弍號世和堂藥局（電話式伍伍壹式）

梁守中 醫務所昭隆街十七號弍樓 上午八時至拾壹時在荷里活道子元堂藥局擅醫溫病壞症及單腹脹婦科產科喉科等症 住宅（電話式柒捌壹叁）

介紹 **白喉鵝喉名手 梁少伋** 先生修道持齋存心濟世平素於喉科獨得其秘活人無算其喉散與藥水誠續命之仙丹也特爲介紹梁少伋寓德輔道中三一五號二樓

李右泉 桂坫 周雁亭 容子名
朱汝珍 何世榮 董仲偉 張雲 謹啓

詹保黎 內科精醫肺癆咳血吐血肝胃病婦兒科寓德輔道中肆拾陸號弍樓（電話弍伍叁陸式）

眼科 **周日初** 祖傳五代專精醫眼都全科寓上環大馬路二白九十六號二樓分館灣仔大道東八十九號二樓

黎翰庭 常駐上環禧利街拾號弍樓即梁國英左便街

馬硯銘 寓中環永吉街叁拾弍號元和堂電話弍叁伍壹捌

陳秉初白喉鵝喉 專科 喉科陳秉初三十餘年老醫館向在香港永樂東街壹百弍十壹號弍樓專醫白喉鵝喉各症及秘製經驗喉藥發售白發白中萬試萬靈大有起死回生之功用過此散者方知其神聖素承 士商各界手深信幸留意焉

眼醫梁朝浦 家傳父子醫生精醫眼科喉科男婦兒科方脈原日在灣仔廿餘年現寓中環電車路壹弍叁號弍樓

林民康 廣州市衛生局考取中醫成績最優擅醫咳血肺癆早晚在油蔴地上海街一百六十九號平安堂電話五六二八九號壹點至五點在中環威靈頓街一百六十號人安堂電話叁零伍柒肆

關香楠 關鱗街四十二號人和堂內貧者贈醫藥電話弍零零捌

宜春頂靚　金恒芳雙托水仙花

三星 商標

萬松泰官莊高麗參

參茸燕窩貨真價實如假包換　康樂道西三十六號

香港天祥洋行 代理 直隸開灤礦務總局廣告

本局常備輪船火車及工廠等所用各種塊煤粉煤茲將價目列左

一號細煤拾元
二號大煤拾元
特別細煤拾壹元
二號細煤玖元弍毫伍仙

本局常備家常燃料火煤以應各住戶之用謹將價目列左

送至寶雲道及以下交貨者每噸□拾柒元
送至薄扶林道交貨者每噸洋拾捌元
送至九龍半島交貨者每噸洋拾伍元

本局所特製之煨炭專供鎔鍊五金用每公噸洋廿八元另有鍋爐鎔爐及鐵廠等專用各種火磚火泥及潮濕地方建築基址之堅固舖磚屋宇之常例外觀各式之大小瓦片他若築渠所用之瓦水筒潔具質堅耐用其餘各種建築材料精美俱屬專家製特與別家不同本局兼代理天津爐華公司所製各種厚薄各式玻璃價目非常克己貴客如欲垂詢詳細者無任歡迎

電話 弍捌零弍叁

吾不復患有神經性之憂慮與頭痛矣。吾日從服美之桂格麥片以攝取乙種維他命。

寶貴之乙種維他命，桂格麥片中，含量甚富。倘體系未嘗攝取相當之量，則神經不常，疾病爲患，頭痛，便秘，以及通常體力疲憊之情形。皆爲勢有必至。但此種寶有生機之食物佳元素。吾人身體中不能儲藏。必須每日食之。桂格麥片乃有益生機之食物。爲含有鐵銅最富諸食品之一。此二者皆爲鎂豐。足使血液濃紅。予人以新的氣力，俾其享樂生活上之異常美物焉。

(1)

達安尼一胎五女身家以桂格麥片餵之受奬皇監護之五幼妹均有專家擬百此等專家雖精通食品科學然在伊等生之未周歲時即以桂格麥片餵之係用加拿大肥壯麥片所製成其營養成肉之功效能計多百分之五十）

桂格麥片

予君生機芬馥健適

今有速麥一種二分鐘即可煮熟

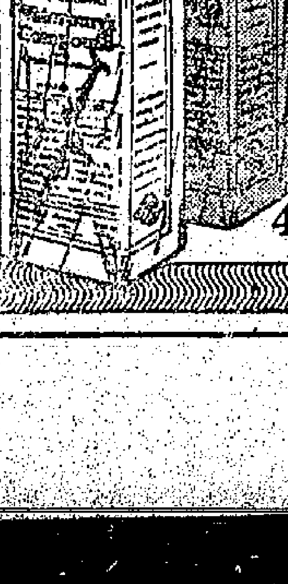
QUAKER OATS

還我健康

我果體強貌美矣

病後調養。欲使健康早復。最妙莫如服華大寶利鰵魚肝油。蓋其成分。除鰵魚肝油之精華外。兼含鐵鑄等補精益髓之妙劑。味美可口。消化至易。女輩日常服之。兼能永駐青春。

各大藥房均有出售。



4 • WATERBURY'S Compound •

惠登告白者注意

本報經香港政府華民政務司憲核定、認爲香港登載有關法律之廣告有效刊物、凡商業買賣退受及聲明等項告者、照香港壹玖叁弍年商務轉讓條例、須在日報登刊廣告者、如刊在本報、即可發生法律上之効力、業經壹玖叁年叁月叁日香港憲報第壹叁伍號佈告公告週知在案、愚顧諸君注意爲荷、

華字日報啓

朶劉去、寄返馬家、限三日內取贖、經紀前報、馬家人無法籌此鉅欵、迄今仍未贖回、昨七日駐防水警巡衞第

每鄉推選三名來聯團辦事或值夜、週而復始、至撤消冬防時止、⑤各鄉電話杆線限三日內修復、并須加意保護

招請代理

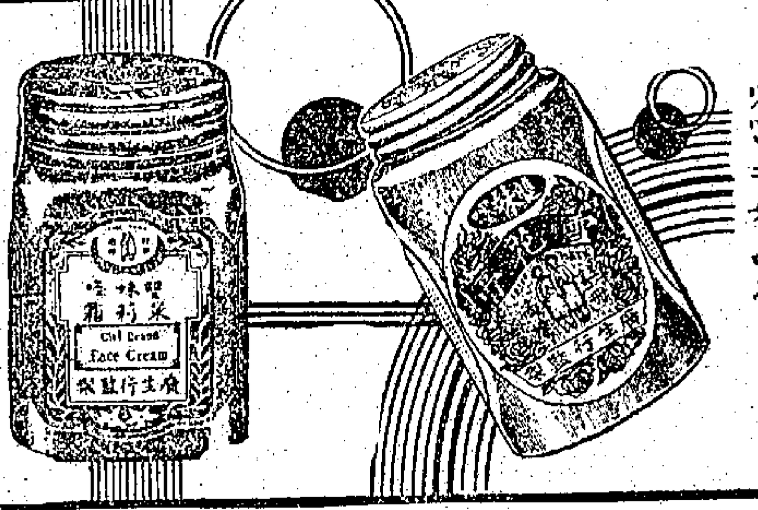
粵漢鐵路經已通車沿途商埠定更興旺本行招請各埠代理有意承辦者請到面商或惠函接洽亦可

廣生行有限公司啓

雪花膏 茉莉霜

雙妹牌雪花膏茉莉霜細膩滋潤色白香濃常搽能保肌膚白嫩容貌美麗

中國廣生行出品 各處均有代售



雙妹牌 燙髮油

近日婦女多以燙髮為美觀萬縷烏絲波紋蕩漾鬢髮活潑楚楚可人蓋因一髮之嬌姸助及全身皆美態是以燙髮實為最摩登之修飾惟燙髮之後非常枯澀脆弱無光若無髮油修護則色近萎黃反失天然之華麗本行特研究一種燙髮香油以應婦女燙髮之用爽滑而不膩去垢而袪風芬芳馥郁香氣襲人若燙髮後將此油施于髮際不特助長天然秀髮之光澤且能令燙成之波紋久不改變是誠燙髮後必需之妙品也

補肺靈藥

各種藥品一律減價五折 由拾壹月壹號起至拾伍號止

功用 潤肺滅菌 多年肺癆 久咳失音 化痰止嗽 新久咳嗽 潮熱盜汗 順氣定喘 吐痰咯血 肺炎肺癰 喉癢氣緊 痰中夾血 勞傷肺萎 ▲以及百日癆癆乾血等症服後無不藥到病除▼

每樽陸毫 試用庄式毫 各埠商店均有代售

省港越 一趙大光藥行製 廣州十八甫北路電話壹伍壹叁壹 香港九龍塘金巴倫道陸號

（印備詳細說明書歡迎索閱）

加當

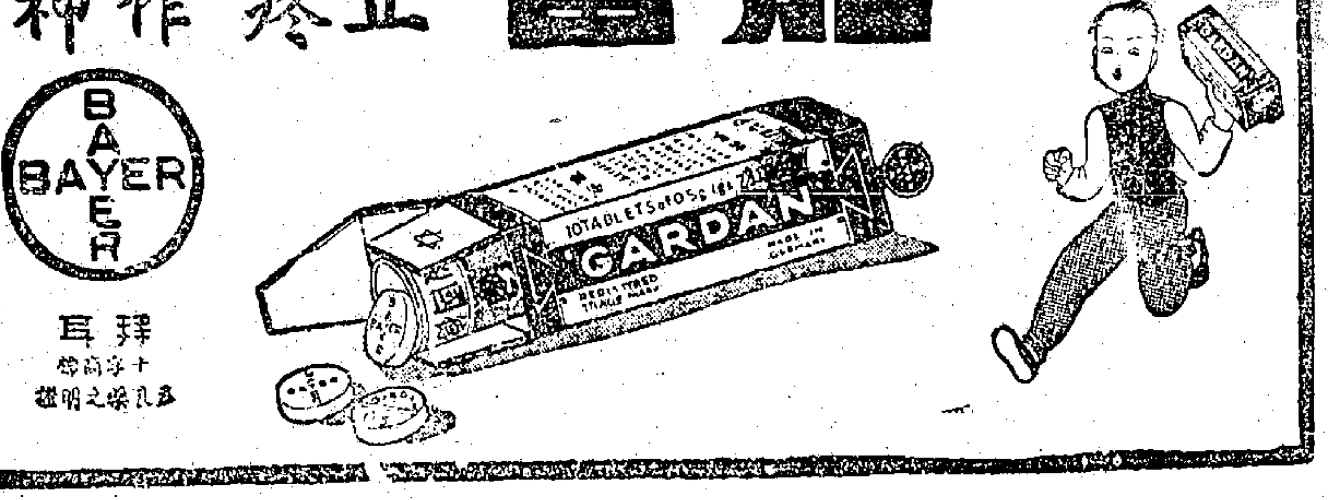
立能解除 各種痛疼 身體疲乏 精神衰頹

如遇上列各種情形請速服加當一片十五分鐘後痛疼立止精神振作舒適爽快

加當

立止痛疼 振作精神

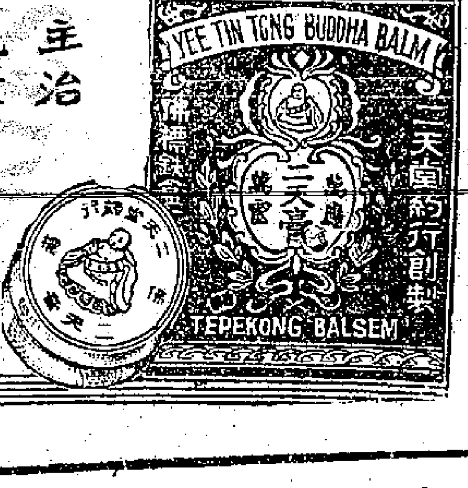
BAYER 拜耳 十字商標 為良藥之明證



二天膏

居家旅行 皆宜常備

主治 山嵐瘴氣 痢嘔肚痛 霍亂抽筋 食滯不化



粵港滬越 二天堂藥行製

港聞二

歡迎黃曾會結束

港九中華各界歡迎黃主席曾市長大會、自開會歡迎黃曾兩氏後、任務業已終結、該會籌備常委會、特定今日下午二時半、假座孔聖會召集常委及各部職員開會、討論結束會務、及報告進支款項、又該會歡迎會之照片、昨經製竣、寄呈黃曾兩氏、以留紀念、

先施公司減股本 臬庭昨日已批准

先施有限公司呈請臬署、准將股本由一千二百萬元減為一千萬元、昨晨由臬署左庭副臬司希甸開庭聽取其理由、結果予以批准、開庭時、由些路頓大狀師代該公司致詞、謂先施公司于一九一九年註冊、其資本為一千二百萬元、分為普通股一百萬股、每股十元、優先股一十萬股、每股二元、計會發行普通股一百萬股、優先股九萬七千六百七十一股、先者已收足十元、後者亦已收足二元、去年七月七日、公司非常大會通過特別決案、將股本由一千二百萬元（即普通股一百萬股、每股十元、及優先股一百萬股、每股二元）、減為一千萬元（分為普通股一百萬股）為達此目的、必須將未發行或認而未領之優先股取銷、及將已發行之優先股補回原價、並加給五厘利息、至該公司之所以取銷此項優先股者、有下列諸項理由、㊀去年公司因需現款週轉、於五月八日、特別議決將公司股本由一千萬元增至一千二百萬元、其中一百萬為先股、每股二元、目的在籌現款二百萬元、訂明由一九三六年至一九四〇年間、每年每股有一先司息二分、一九四一至一九四五、有優先利息一分五厘、其後則利息八厘、則以公司有溢利為限、但結果只認去九七六九一股、共得一十九萬五千三百八十二元、殊不足數、㊁該公司乃商諸滙豐銀行、由該行以不超過五百萬元之現款援助、但須以將優先股取銷後、始能將款給予該公司、㊂該公司得百分之八十優先股東同意、以上述辦法補回股本、取銷股票云、臬司聆畢、當即批准所請、

第三次優生演講 明晚由蔣法賢醫生担任

本港華人慈善會第三次慈善優生演講、定明日（星期三）下午六時在華人行五樓舉行、由蔣法賢醫師担任、專向成年男界演講、各成年男界如欲聽講者、可向上海商業儲蓄銀行領取憑券入座云、

遠東各埠時症報告

東方衞生公報載、上一星期內、截至去月底止、各埠發生之時症如下、疫症、科倫波二宗、霍亂症、加厘吉打三十宗、仰光二宗、痘症、孟買一宗、加厘吉打三宗、仰光一宗、上海三宗云、

風訊

本港美國總領事署、昨晨十時三十分、接小呂宋天文台報告、謂在威沙華斯以東發現之颶風、業已吹散、另一颶風、則在東經一百三十三度、北緯線十七度、向西之西北吹襲、其位置係在呂宋之東約五百里云、

天文台氣候報告

昨日上午十時卅三分天文台報告、反旋風繼續向東吹動、較低氣壓佈於維沙華士及西加路運島之間、預測吹（甲乙）溫和東北風、（丙丁）溫和東北風、大致天晴、（戊）新涼東北風、又下午五時報告、反旋繼續向東吹動、最高氣壓佈於黃海及高麗、較低氣壓佈於維沙華士及西加路沖路之間、預測吹（甲）溫和東風及東北風、（乙）溫和東北風、（丙丁）溫和東北風、天晴、（戊）新涼轉溫和之東北風、（以上甲由上海至福州、乙由福州至本港、丙本港、丁由本港至南海峽、戊北中國海）、

今日播音秩序

中樂唱片秩序、ZEK十二時卅分至二時止、（虹霓關）章遏雲、（戰長沙）（徐策跑城）林樹森、（漢宮秋月）將風之、（白陽橋盤忠）李飛鳳、（秋水龍吟）（燕子雙飛）合奏、（柴米夫妻二三卷）廖俠懷白駒榮肖麗章、（姊妹花）胡蝶、（鷓鴣皋子之送別）白玉堂千里駒、（西江月）合奏、ZBW四時至七時止、（碧月收非之談情）白玉堂、（孔雀屏）馬師曾譚蘭卿、（情花弄蝶）陸錫璇鍾卓芳、（嘆喧巴閉）大傻夫婦、（俠女從軍）呂文成、（午夜鈴）合奏、五時至六時、富福緒唱、（金蝴蝶二卷）（黃兵部斯貧重富）六時、時刻天氣等報告、六時三分至六時十八分、華人代表曹善允博士演講「為籌辦各界發助重建那打素醫院事宜」、六時十八分至七時止、繼續中樂唱片（迷離春夢）鄧叔宜、（啼笑姻緣之鳳寶相思）胡美倫、（契爺艷史）月兒小燕飛、（侯門艷鉄）合奏、西樂唱片秩序、ZBW十二時卅分起、西樂唱片、一時時刻天氣報告、一時三分、繼續西樂唱片、一時廿五分、時事新聞、一時四十分、香港大酒店天台花園扶輪會演講、二時十分完、ZEW七時起、西樂唱片、七時卅分、股份等報告、七時卅五分、繼續西樂唱片、八時、時刻天氣等報告、八時三分、各種西樂唱片、八時卅分、英國首相演講、九時五分、英京報告新聞、九時卅分、弄琴唱歌、十時、英京報告時刻、繼續演講、十時卅分、跳舞西樂、十一時完、

中華公司捕獲竊匪

昨皇后大道中華百貨公司地下銅鐵部、有一夷服少年、借意購物、行竊刀片、乃手術不靈、人贓並獲、供出係與該公司職員某串同盜竊、現已被判入獄四個月、聞該公司內部暗探嚴密、凡妙手空空兒、在其處光顧者、莫不當堂被獲云、

贈送李施德霖藥水

本港美商同益洋行、近來大派李施德霖藥水、計於十月卅一日起、在娛樂戲院已贈送四天、本月七日、又在中華舞場奉贈、大受顧客歡迎、聞本星期六、將在大華舞場繼續奉贈云、

英警官米士昨逝世

本港警察副幫辦米士、於上星期患病、入九龍醫院療治、不料藥石無靈、於昨日下午二時十五分在院病逝云、

明日郵局辦公時間

十一月十一日歐戰和平紀念日、本港郵局辦公時間如下、本港總局九龍總局及上環分局、由上午九時起開門、至十時止、其餘各分局一律、是日開派平常郵件一次、十一時半掛號信一次、郵箱收信一次、至於郵滙則一律停止、

今日娛樂消息

電影

皇后……（西片）報國光榮
娛樂……（西片）聲家求愛
平安……（西片）報國光榮
東方……（西片）赤手勳王
大華……（西片）歌場風月
新世界……（國片）桃色血案
香港……（國片）孤寒財主
九如坊……（國片）可憐秋後扇
長樂……（國片）瀟花淚
西園……（國片）開天闢地
油蔴地……（國片）戰士
廣智……（國片）梁山伯祝英台
旺角……（國片）世道人心
光明……（國片）血濺二柳莊
明星……（國片）海國皇后
砵崙……（國片）戰士
文明……（西片）科學鐵甲人下集
官涌……（國片）女間諜
景星……（西片）松嶺恩仇記
新九龍……（國片）翻天覆地
東樂……（國片）血濺二柳莊
北河……（國片）茶薇香
中央……（西片）封鎖大西洋
利舞台……（西片）霧塞大峽中集
太平……（國片）生命錢 大傻出城

戲劇

高陞……翠星劇團（日）下美人魂（夜）刀密餓川運
普慶……太平劇團（日）真假梅花賊（夜）桃花俠

歌壇

添男……飛影 敵芳 明星 翠姬

各屬要聞

鏹水箱爆炸傷工人

順德專訊、南順交界之灣頭村（屬第五區）、近有當地歸國華僑在該村之南沙口設立明記煤油廠、開工僅兩星期、本月六日下午二時、工人入鏹水時盪室、取鏹水應用、工人陳孟江燦二人乃以鐵鎚猛擊鏹水箱、詎鎚甫下時、即訇然一聲、桶內鏹水爆炸、陳江兩工人逃走不及、當堂炸傷頭手等部、據該廠大偈甘廣稱、因鏹水在鐵桶日久、鐵硫遂有化合作用、且桶內氣體豐富、開桶時、須用鐵鎚方能開蓋、當鎚擊時桶內氣體與鐵硫衝擊過烈、致生此種變化、但幸廠內工人多不近前、否則不堪設想、迨發事後、即將該兩傷者扛赴佛山送往醫院醫治、醫生以陳江二人所傷雖重、但不致有性命之虞、（專訪）

各屬航會組織
▲新規定辦法

航商組織補充辦法、經由交通部明令通飭公佈施行在案、但規定之辦法第三項、現由部酌加修正、通飭施行、除明令公佈並分行外、昨已由交通部將修正條文、令粵航政局、轉飭所屬一體知照、航政局奉令後、即抄發修正條文、會知航業同業公會知照、着轉知所屬各輪渡知照、茲將修正航商組織、充辦法第三項條文錄下、輪船或民船業同業公會之區域、除依照工商同業公會法之規定外、經最高監督機關之核准、得依其航行區域、分別在各該公司行號有總分公司行號時、如該公司行號所在地設立公會、分別加入各該所在地之各該同業公會、如該地同業不滿七家、及未設立公司行號者、得加入航□所經行一縣市之各該同業公會云、（專訪）

二區專員 召開行政會議
北江河道分段保護

曲江快訊、新任第二區行政督察專員兼曲江縣縣長林友松、自蒞任後、對於辦理地方事業、極爲努力、並以冬防將屆、而二區所轄各縣、係屬北江治安較爲嚴緊縣份、爲預籌辦法、維持冬防治安起見、特於日昨召集各縣縣長及警衛科長開治安會議、席間對于維持治安具體辦法、商討極爲詳盡、查會議結果、對北江河道、決劃分區段、責令各□專責保護、以安行商、並擬組織聯防諜查隊、以期偵察匪情、又決議組設後備隊幹部訓練班、積極訓練壯丁、并決定積極舉行普通訓練、以期收普遍之効、嗣林氏復以兼曲江縣長名義、召集曲江各鄉鎮長開聯席會議商討自治事宜、出席者除各區鄉鎮長外、計有林兼縣長縣府代秘書李華業、教育局長袁鍾霖、財政局長彭英傅、警察科長何衍章、自治科長高想、席間對各區鄉鎮公所經費、及肅清土匪復興農村辦法、均有詳細之討論及決定云、

高要 義務徵工修築基圍

高要第二區行政督察專員李磊夫、十月中旬抵粲後、即率屬出巡高要金渡、履勘基圍三十餘條、現以基圍多屬崩決、籌款修築極感困難、特擬採行義務徵工辦法、修築全縣基圍、各區公所暨各圍董會、均表贊同、李專員昨已擬具修築高要縣屬基圍義務徵工□法、呈請省府核示、并商陳余總司令察核、予以協助、俟奉准後、即分令官傳大綱遣派□督率各區公所編隊徵集民工、剋日興工修築云、

東莞 兇徒槍擊蔗林事主

石碣郵訊、東莞縣第二區屬潮□赤崗村黃姓、與馬□相□、□□鄉民黃瑞□、廿二歲、本月四日深□□□許、與□鄉黃某、前往村外巡視□□林、防有竊匪盜割、詎料到達

潮陽 財廳准撤銷蓬笪捐

潮陽訊、本縣工支會設立之建築初級小學校、前於廿二年間縣長溫□遠任內、曾以經費不敷爲詞、呈准縣政府抽收蓬笪出口捐、以充學校經費一案、當迭經蓬笪業商人反對無效、近該業商人以粵局底定後、政府正決心廢除苛雜、此項妨害土貨推銷之出口捐、確難存在、復起籲請撤銷、以紓商艱、縣商會特具呈廣東省財政廳、請予明令取銷、當經財廳行縣飭查、復經縣府飭據城區公安分局查復、以確係藉學爲名抽收、呈奉財廳指令、着即就日取銷、以除苛細、查縣府奉令後、除即轉飭縣商會主席暨該校知照外、昨特佈告蓬笪業商人知照云、

台山 禁各土膏所僱女工

台山訊、縣府爲嚴禁土膏售吸所僱用女員招待、於日昨發出佈告云、照得各烟館不得僱用女員招待、迭經本府佈告在案、現在日久玩生、各土膏售吸場所、竟有私僱女員招待烟客、殊屬玩視功令、亟應從嚴制止、免傷風化、而肅烟禁、除通令切實嚴厲執行外、合行佈告、仰各土膏售吸商店、一體遵照、如有僱用女員招待、限自佈告日起三日內解僱清禁、不得有違、倘敢玩延、定予拘案究罰、本縣長令出惟行、勿謂言之不預也、凛之毋忽此佈、

南海 九江奇騰鄉擄劫案

九江奇騰鄉白屋坊二十一號、鄉民區燦、經商古巴、前年一度返鄉、建有巨廈一座、未幾復去、遺下一妻三子在家居住、妻左氏、長子杜保六歲、次子唐保四歲、三子鴻保三歲、昨七日夜十二時許、突有賊匪數十人、手持犀利槍械、破門入屋、先將各人指嚇、不許聲張、隨即傾箱倒篋、搜集首飾財物、臨行時復將盧子一人擄去、未幾後備隊警衛隊馳至、匪已向順德呼嘯而去、計被劫去鑽石戒指七只、及金飾數斤、據盧妻左氏云、因合璧押倒□、各親戚貯藏該戶首飾財物、均寄貯氏家、故被劫去約三萬餘元云、

順德 水籐警隊獲擄劫匪

順德五區水籐鄉著匪馬培梁、平日兜客向藉、於本年間招引南海著匪羅竹升兩劫該鄉民馬翰馬常勒贖鉅款、日前並將馬翰耳朶割去、寄返馬家、限三日內取贖、經紀前報、馬家人無法籌此鉅款、迄今仍未贖出、昨七日駐防水籐警衛第三中隊長陸達進、據探報馬梁兩匪潛返鄉內大利烟館吸烟、乃派隊兵十餘名前往將兩匪拘獲、當返隊部訊辦、查馬匪三十一歲、梁匪廿八歲、均水籐人、直認擄劫馬翰等不諱、翌日備文解縣府究辦、

順德 紙商因捐仍未復業

承辦順德全屬雜貨四會瑪沙裴二司紙寶冥鏹捐順益總公司、係於去月六日接辦、初時因泰益公司、誤將金箔元寶錫紙出產捐批入該公司征收範圍、致引起各地冥鏹業商人之反響、乃向財廳控告、現財廳查明該出產捐係屬重征、下令撤銷、該公司向泰益總公司交涉、結果補回損失費一萬元、將此項出產捐停止征收了結、詎該順益公司內部股東、昨忽呈請退辦、現由商人陳毅以合義公司名義接辦、仍在雞新路該處征收、但關於陳村錫紙方面、因捐額問題相差尚遠、各錫紙商店仍未復業、

南海 各鄉辦理冬防彙聞

四司警衛隊聯防局長陳鳳江、以南海縣治安會議議決關於二三九區範圍冬防事宜、交由四司負責、陳局長奉令後、八日在北村四司團局召集全體鄉局及各鄉長官紳分局長王容穆二區公所長招蔭西等百餘人開會、討論冬防辦法、議決是年冬防械爲加緊、對於分配工作原日向有聯防鄉局地方、概由四司負責、其二三兩區間有少數村鄉未加入聯防局範圍內者、概由官窰分局二區公所召集辦理、四司仍負協助之責、以策嚴密、又丙樵廿八鄉聯團辦事處、六日下午召集所屬各鄉正副鄉長各級警衛隊長及辦事處委員等共八十餘人開冬防會議、由辦事處值日委員主席、決議案如下、㊀定由即日起宣佈冬防、由聯團辦事處通知各鄉知照、㊁冬防時間定至來年二月止、屆時察看情形、由聯團辦事處通告撤銷之、㊂將所屬各鄉劃分七鄉、即四鄉聯爲一區、由四鄉公推一人爲辦事員、負責指揮區內各鄉當後備警隊辦理冬防事項、仍受聯團辦事處之命令、㊃各鄉後備警隊每鄉推選三名來聯團辦事處值夜、週而復始、至撤消冬防時止、㊄各鄉電話杆線限三日內修復、并須加意保護、以期靈通各鄉消息、通飭各鄉遵照、㊅所有冬防事項未規定者、照歷任成案辦理、費用則分由各鄉負担、

南海 九江已裁撤兩分局

南海九江公安分局長楊道晉、奉委後于六日就職、本縣令以原轄沙口儒林兩分局無存在之必要、即日下午派局員往沙口儒林兩分局分別接收、原任分局長黃永青林蔭棠即逐一點交任內檔案公物、因時間關係、延至七日始交代完妥、至兩分局撤裁後、沙口警政、擬改設分駐所、至原任各級職員、自巡官以下、概不更動、

順德 縣府令抽租捐獻機

順德縣府昨奉南東各界獻機籌備委員會陳冊日電、指定籌獻五萬元、就日解繳、縣長許廷杰以籌得之數、相差甚遠、七日下午二時召集各區鄉鎮公所商會公安分局各機關團體在縣府禮堂開會討論籌款方法、是日出席代表四十餘人、主席許廷杰、㊀全縣店戶抽租一月主客各半、如有房捐警費繳納者減半征收、㊁各區鄉鎮捐款照前派公債數目爲比例、㊂縣屬煙商每兩加抽五毫、㊃米機當押汽車公司絲偈每捐一百元、㊄縣屬拖渡電船共籌足二千元、

模範縣最近匪氣
大南海面匪劫魚船

中山縣屬第四區大南尾海面、昨五號晚八時左右、發生一宗搶劫魚船案、爰將經過各情探紀、查岐鎮各魚欄、日中所買之魚、皆由各處運來應市、距昨五號晚、有來往石岐四益等欄之共和三扒漁船一艘、自九區萬頃沙運魚七百餘斤來岐、行至四九區交界之大南尾海面、忽有匪徒三名、駕船持械而來、將共和魚船截劫、船上有伙伴三名、因並無武力、遂任匪所爲、該匪上魚船後、將三伴拉之上岸、其中有一伴稍向匪徒責問、匪徒大怒、用繩將該伴綑綁、推落海中、然後駕魚船而去、岸上之兩伴見狀、急落海將該伴救出、幸未斃命、各匪駕船他往、將貨移去別船後、仍將魚船棄去、任其飄流、未幾、此船爲三伴設法取回、總之而去、貨物七百餘斤盡失、此訊報至石岐欄家知悉、昨八日即往縣偵緝隊報案、請求追贓緝匪、當局據報後、已飭嚴密查緝云、

二區涌頭盜傷警察

昨六日下午九時許、中山二區涌頭鄉耕界內、發生匪人之盜匪拒抗槍傷警察案、查該鄉所轄一耕界、範圍頗廣、且以山園爲多、近日因轄內園圃、不斷發生偷竊、每晚損失翠芋、以數十担計、該鄉警察以匪徒猖獗如此、急爲防思、夜間加緊嚴密巡邏、並加派警察扼守要隘、是晚六時許、則提前派遣警察李奕劍、張燦飄、張夢英等六名、分爲兩班、預伏於郊外白霧山小銅鼓地方、一班在山陂、一班在山頂、迨至九時左右、派守山陂警察李奕劍等、瞥見約距離四丈山邊處、發現匪徒二三十人、洶湧而至、均持槍械挑担等物、警察遙見此情形、加緊戒備、旋即放槍示威、詎該匪徒等自恃聲勢浩大、還槍抵抗、而分守山頂之警察、聞聲馳援、一時槍聲卜卜、互相射擊、而附近各鄉警隊、齊出赴援、匪遂不支、且戰且退、該警察張夢英遂奮勇追擊、卒被匪槍傷頭部、彈由左額射入前腦、當即仆地、鮮血淋漓、事後由其餘各警察、將張夢英扛返、并在該處檢獲、被盜贓物番薯八籮、扭竿八條、竹籮九担、該籮均寫有蕭家四記、壽合利棧、三利、和合、兩合等字樣、隨由偉民醫院用電話延請由醫生羅國琛到鄉代張醫治、但傷及要部、係屬重要、經打針後、仍無起色、及至七日下午十時、張夢英即斃命、查張夢英現年三十六歲、爲駁殼槍彈所傷、聞該鄉公所已將當時情形、分呈當地機關報案、檢驗組兇、想此案蛛絲馬跡、確有組織、比之普通盜竊不同、在此防期屆、竟有此駭人聽聞之事發生、地方治安、實屬可慮、願當局嚴爲防患云、

肥左 靚左 白左

陳壺雄君前數月見其皮黃骨瘦步履蹣跚、咋晤於途見其肥左白左靚左詰其緣故據說前因學人去攬生得小便刺痛腫濁痺核潰後痛苦滋味異常左調右理莫效後渡曾經此苦之同學謂前獲在港四十年六十老野張雲飛先生治愈因即踵雲飛醫館求治即日痛苦已除旬日收工今已數月身體復元故有此也陳君囑誌之以告同病何楚啓

六十老醫 張雲飛 本人親手理症

張雲飛 老舖上環大馬路□□□□對面

用 安那蘇 以除 痔 乃根本之治療

痔瘡及肛門諸症、貽患無窮、必須根本治療。安那蘇痔瘡藥、爲治痔唯一良藥。止痛去痰迅速安全。依法應用、定可斷根。患痔者請試用之。

藥房均售

德國戈德克大藥廠精製

2

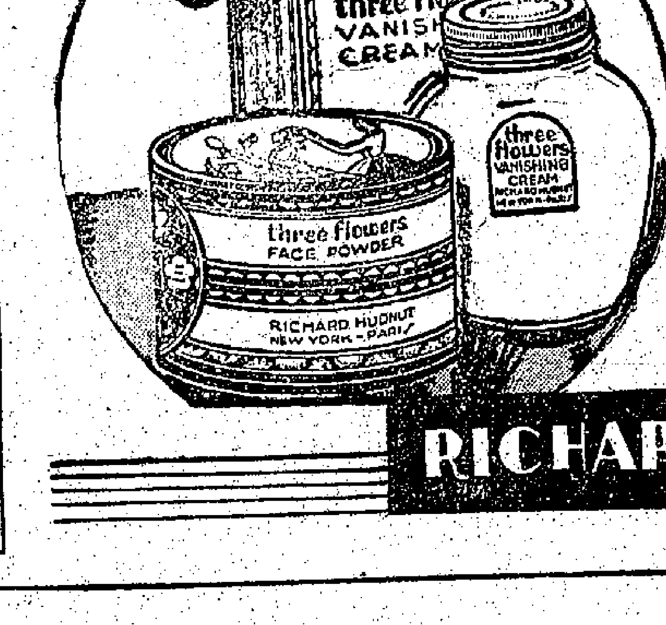
西子再世

三花香粉香霜、二者合用、融和爲一。香氣襲人。玉容明媚。不啻西子再世。三花香霜嫩面潤膚。三花香粉、精粹香馥。霜爲粉底、粉可勻淨牢附。粉敷霜面、更足完成嬌美。

另有精美仿書詳述護膚要訣承索即奉

香港經理 洛士利洋行 香港畢打街二十三號

西施一□新之女耳雖云天生麗質然使脂粉不施要亦未必姿容絕世女士心儀西子乎盍即採用三花香品



認明三花商標爲記

RICHARD HUDNUT

2

吸煙可變 污黃之齒

如用科學特製之馬記蓮雪齒牙膏 牙齒永保皎潔雪白

馬記蓮雪齒牙膏能將污膜溶解使牙膏內之潔齒成分直達牙磁而使其皎潔光彩衛生早晚用馬記蓮牙膏吸煙亦可無虞黃黑矣

吸煙者之佳音！吸煙可使牙齒黃黑然從此不足慮啓笑露齒亦可如別人之美麗愉快矣

馬記蓮牙膏乃從致污之原因用根本去污之法而特製故能潔齒如雪夫牙齒上如蓋有一透明薄膜此膜便即吸污積穢而使附諸齒上故如將此膜除去污垢及其他腐齒之物亦一並除去耳

香港經理 天和洋行

各大商店藥房均有出售

避免牙齒污垢腐壞

（三）

招請代理

粵漢鐵路經已通車沿途商埠定更興旺本行招請各埠代理有意承辦者請到面商或惠函接洽亦可

廣生行有限公司啓

紅鑪館筆記

（二八九）稽叟

柯兆記

君果允者。可向銀號立一憑票。以爲保證。即當如君命辦理。其人大喜。果即赴前門之順昌官銀號。出一憑單。交與兆記。訂明該朝珠二掛。一經受去。即到收欵。彼此訂妥。該候補道即取朝珠。配以他物。送至督署。爲夫人壽禮。此物原爲瑞督所存。一見即已會意。立即賞收。送禮之來使。復命於主人。該道大喜。即籌備欵。交與銀號。使轉交兆記。兆記日夕均在署中。此朝珠已得夫人收受。安有不知之理。心中自然歡喜。愈閑即至候補道公館中。請其通知銀號。憑單交欵。該道自無失誤。果然單一即收。憑空得此鉅金。與其妻商大相欣慰。共頌瑞大人之恩德。商議擇日備辦牲醴。以酬神恩。向例。兆記每日一早。即入署中。聽候公子之使喚。至夜公子已入內室。另有婢媼伺候。兆記始告歸。是夜夫妻正在喜慶中。忽督署有人至。傳大人之命。令兆記即入見。兆記即披衣隨入。直至上房。則大人與夫人。對坐桌前。陳列朝珠兩掛。兆記知爲日間售去之物。不知頭於桌上。究是何意。但與大人相傳。即垂手侍立。請大人吩示。有何差遣。瑞督即指朝珠而示之曰。此爲汝貨物。汝可仍將去。再求善價而沽也。兆記未解其中奧妙。不知所答。瑞督以其過於老實。不禁失笑。則自指示之曰。吾與夫人。豈稀罕此物耶。果爲我心愛物。日前當不以給汝矣。吾之故作此狡猾者。實爲汝發財計耳。汝今仍將去。如有他人欲買。言明謂送夫人壽禮。不妨又沽與之。送至署中。吾則照樣收受。收受之後。復交汝爲貨物。則汝一物。可得沽出數次。即一千可得數千之值。以此爲發財門徑。不易易耶。兆記乃恍然。深謝大人與夫人之格外惠顧。

（未完）

精華錄

誑史

（三七）蘇時容

娟娟旣歸也。與大婦異居。伊所以媚之者無不至。而於彼之私蓄。未嘗一語及之。且若不知也者。居無何。則漸作窘狀。且時作歎息聲。娟娟問奚爲。伊故秘而不言。而起居飲食。則若甚不自適也者。娟娟則撫而問之曰。君終日戚戚。一若有不能釋然者。妾深爲之不安。願有以見告也。伊曰。茲事非卿所能了。言之奚益。且適以貽卿之憂。故不如不言之爲愈耳。娟娟曰。否。妾雖女流。或能分君之憂。固未可知也。君素誠篤。平昔無事不以見告。奚獨於此而秘之耶。伊曰。然。吾惟以誠篤見稱於人。故人皆信之。今茲事獨不能踐約。則平生名譽。掃地盡矣。此吾所以憂也。娟娟曰。是何大事。而戚戚若此。得毋借却天帝十萬錢耶。伊曰。卿眞解人哉。此人雖非天帝。而亦當今之豪也。吾以肆事折閱。嘗貸彼一萬金。訂期六閱月。子母清還。若逾期不還。則子當肖其母。今去六月之期。不過數日。苟無以應。勢必東身司敗。已無面目以見人矣。況平昔誠篤之名。因此而一落千丈。又烏得而不戚戚耶。娟娟曰。噫。妾以爲有大不了事。而謂是耶。果如君言。不過二萬金而已足矣。若早以見告。又奚待今日而始了却哉。伊曰。二萬金之鉅。果安從出。娟娟曰。妾私蓄雖非厚。然悉索所有。尚能爲君了之也。言已。則慨然啓　。出銀券紙。約計可三四萬。別有鈔幣一束。厚若梵夾。而金珠寶石之屬。尤不可勝數。伊從旁見之。一一陰爲之統計。蓋不啻十萬。則竊以喜。

（未完）

賢坊消閒錄

（八）濟父

華山遊記

又西行有一碑。刻孔子問禮會到此數字。近處有賈太傅祠。午後至南關。見田地被水淹沒。關係洛水氾濫所致。其西有天津邵康節先生開鬮辟之處。旋渡澗水。抵七里河。係一小鎮。距縣城十餘里。鎮口山坡。有一大碑已仆。碑指爲周公左瀍右澗所卜故址。因周代去皇城七里。故以名也。翌晨乘洛陝車。午後一時。赴澠池看秦趙盟臺。其地距城二里許。臺高二丈餘。寬八丈餘。然僅荒土一堆。足供淒涼憑弔而已。北區距城約二十里。爲東漢將軍馮異破赤眉於崤底處。史稱崤底即崤之下也。飯後仍附洛陝車回。計最令人回憶不置者。則有靈寶縣近城轉角處之三碑。雖近代物。而刻工極好。一刻老子著經處。一刻猶龍眞窟。均明萬歷所建。一爲「重修老子無極洞之碑」。乃清代張楨所立。又老子廟有道德經全文。碑已毀去。廟破敗不堪。一路棗林。土人製出酒棗。可久藏不變味。又有大鐘大香爐各一。均陷泥土中。有石棺中貯泥沙且滿。石蓋另置牆邊。

（未完）

談笑戈矛

社會小說

（七九）凡階

狀類警長者曰。汝言吾終疑其不實不盡。乃隔別兩人。詢問其家世。及平納妾之時日。胡與梁妾本爲姘合者。彼此所言。斷難符合。警長曰。噫。觀此情形。蓋非家鷄而爲野鶩也。汝輩旣然開設煙賭。復公然娶私娼。大干禁例。無論男女。一律押將官裏。治以應得之罪。隨即指揮其徒衆。立飛黑索。以縛兩人。聲言解辦。兩人齊驚。梁妾尤面如土色。自念一經敗露。更有何面目見人。吾夫方面。固不免責嘖。尤恐宗人聞之。必薄己身之冶蕩。後此斷絕往來。寧非自斬其生財之路。乃膩謂胡九曰。事急矣。君盍爲之所。苟可爲力。不妨金作贖刑。吾固不吝此區區費用也。胡九聞言。乃婉請于警長曰。今將與君請間一語。希納吾請。警長佯爲作色曰。公事公辦。不必私談。胡再三請之。警長意似許可。乃挈同梁妾及胡九兩人入隔室中。而開談判。胡九首先發言曰。吾輩與君初無嫌怨。君即捕獲吾兩人。一解官訊辦。于君等亦無利益之可言。曷若稍留人情。爲他時相見地。警長兩曰。曷言無利。吾破獲此間煙賭局有功。升級加薪。皆意中事。且又拘私娼。自必從嚴罰欵。于此中酌提成數。以作花紅。是皆吾人利益。

湖海漫談

蒼雅

濟南州長清觀

山東濟南州。平浦路有支綫可以直達。交通至便。在軍事上必爭之地也。東省舊軍閥直魯系之殺星褚玉璞。即濟南籍。褚開府河北。大顯貴後。時時衣錦而還。地以人傳。故繁榮有加。其間名勝古蹟頗多。如漢代之殘碑斷碣。唐朝之太白亮筆池。咸集中於斯。其最著者爲釋關兩教著名之三大叢林。均在城內。而東曰長清觀。羽士之集團也。觀在北關外。殿宇崇閎莊嚴。掛單道士。除來去外。常川託足者約二百餘人。觀產有膏腴四百畝。平常糧米屯集。足敷衆人三年之食。故山東雖人禍天災。幾無虛日。獨長清觀未遭饑饉。其富可知。四圍觀中積糧食之法。用磚築成高大圓形之倉。封以石灰。下留開氣眼若干。免受潮濕。觀後有花園。有廣場。樹木茂盛。四時果實纍纍。并種各類菜蔬。即酒油醬醋等。亦由收穫而自製。食之有餘。則售諸小販。雜可牟利也。觀中道士日食三餐。以麵食爲大宗。佐以鹹菜。稀飯則爲小米粥。每組六十人。集一齋堂。聞鐘聲按時赴食。食時不聞咀嚼聲。有執法其者。屹立堂中監督之。法至嚴厲。窮道士來掛單。食下飯。做粗活。有面子而來。及私蓄豐裕者。則待遇不同。不意方外人。亦不免貧富階級觀念。可歎孰甚。諺所謂「大樹大皮裹。小樹小皮纏。庭前紫荊樹。無皮也過年」此之謂也。大殿後有巨碑。上書雞蛇二字。相傳可以避火災。遊人爭以硃墨拓之。友人某君。民十三隨軍駐濟寧。軍部即設觀中。偶見士兵拾得白潔石子一枚。上有道士影像。鬚眉畢肖。峩冠博帶。翛然雙穗。左手執麈尾。隨風而飄。飄飄欲仙。眞奇物也。據云此石爲一道士所玩弄。數十年未嘗離身釋手。精氣凝聚。幻成此影。當時某君擬以金易石。俾晰夕覩其異。該士兵不可。卒亦無法强之。事隔十餘年。滄桑變幻。此瑩然一奇石。不知流落何所。某君爲余言及。猶若耿耿於中也。

退食筆談

（三八）雍揚

▲賭話

賭博一道。發源甚古。史記貨殖傳云。博戲。惡業也。而桓發用之富。淳于髡傳亦有六博投壺之文。其時竟有藉賭致富者。流風之盛可知也。簙稱樗　之制。作自老子。則此風固不止始於漢代矣。所謂樗　者。程大昌演繁露所述。謂古惟斵木爲子。一具五子。故名五木。後世轉而用石。用玉。用象。用骨。故列子謂之投瓊。律文謂之出玖。五子之形。兩頭尖銳。中間平廣。（未完）

詞選

丙子秋寄懷緯孟世丈大人陋存　廣照時在香江歸田廿五年也

—調寄琵琶仙—

吹聚萍蹤。正霏老廿載。餘情重結。尤喜丰采依然。才華未銷歇。曾細問淮琳近事。伯始自歎迂拙。萬事難忘。深情耿耿。古道腸熱。記前夜趨謁登樓。恰同是思鄉望秋月。不作宣明。迎面向人都和悅。公與我滄桑飽看。漸一霎換了華髮。影事如對燈前。夢醒徐說。

廿年心影

（一二四）南園寄

（六）嗚呼吾友

然亦無以知其詳。欲以書信詢吾族兄。又恐不我復。無已。姑俟之下一探期。當面詢吾族兄。是日吾族兄來甚夙。倚欄對話者。唯我與渠耳。又無憲兵在。故族兄得暢所言。

乃語我曰。榮甫之死。事甚烈也。開渠初因觀音山。龍氏親自審訊。詢以是否謀爲亂。榮甫笑曰。爲亂者莫如爾。爾吮吸吾粵人膏血。殘害吾粵人生命。縱容部卒。摧殘蹂躪吾粵人婦女。吾粵人恨汝刺骨矣。我若舉義。當先殺爾。爾猶尸居餘氣耶。我今即不能殺爾。我死爲厲。亦當殺爾。言時憤息張脈。聲琅琅震屋宇。龍氏大怒。以茶碗抵地曰。牽去殺之。視渠猶能罵我否。左右遂牽榮甫出。殺之觀音山下。不以彈。剸之。以其白皙也。諸悍卒爭啖其肉。嗟夫金藏割心。遜此壯烈。先軫歸元。期之何年。吾族兄言此。已不覺淚承於睫。吾益惘然。不知此身之何在矣。

已而族兄又告我以榮甫之弟之所爲。事旣發。榮甫友人。有爲之營救者。伙以金。共得二三百。其弟又語嫂。謂兄此次被捕。可以不死。但得千金賄某統領爲之說項。當可省釋。今祗區區二三百金。實無從爲力。嫂能以飾物付質庫。當更可得數百金。謀之外家。不難足其數。則我當之省。爲營兄設法耳。

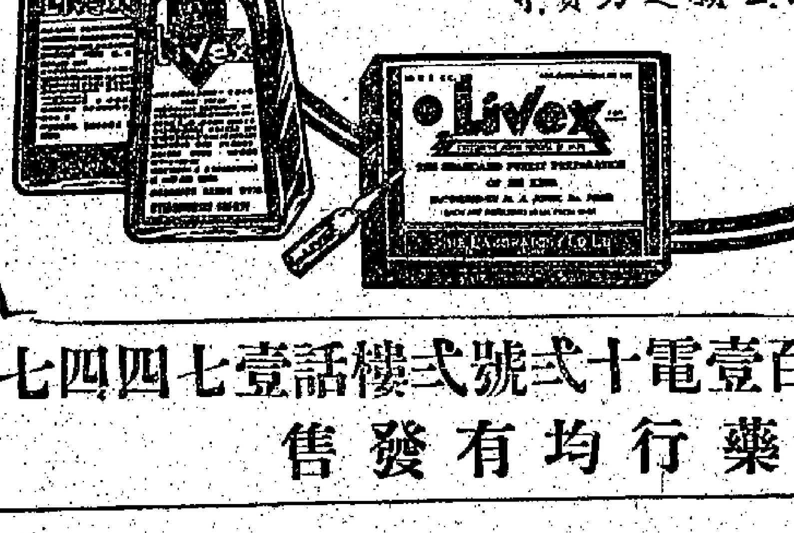
嫂亦知叔誑語。然人皆畏禍。又誰肯爲之奔走者。遂竭蹶典質籌措。得八百金。以付其叔曰。榮甫之生命。寄於此矣。叔宜善用之。勿浪擲也。弟唯唯以行。旣抵廣州。乃居大旅舍。日夕召娼婦飲酒賭博以爲樂。（未完）

力弗肝

惟此肝臟結晶體製劑
乃爲貧血之唯一救星

貧血症之用肝臟療法。已爲現代所通行。特是普通一般浸膏製劑。每使患者感受難堪之腥惡異味。而效力且復有限。厥後雖經美國學者進一步發明。以小牛生肝濃縮原質。用爲臨床實驗。病家稍稱便利。然此種方法。尚未澈底。因濃縮物中。都含有雜質。故仍不免種種障礙。嗣經本廠特聘之霞飛藥學博士。苦心研究。務求盡去其弊。俾臻至善。結果竟獲如願以償。其製法乃由肝臟中所含有效成分「因陀林」之全部。提煉至純粹。成六角針形標準肝臟結晶體「力弗肝」始能盡量發揮其天然效能。無論任何惡性貧血。或產後病後之貧血。及萎黃病。各種肝臟疾患等。皆能藥到病除。靈效無出其右。　各藥房均售

信誼化學製藥廠監製
上海馬斯南路廿號



駐廣州辦事處太平路四百壹十弍號弍樓電話壹七四四七
香港各大藥行均有發售

因韋廉士醫生紅色補丸充補澄清其血液而驅除之

老年人往往不免病痛寒季往往深居簡出病痛常繞綿均謂此係年齡與天氣之關係然內者雖或爲附病之緣但並非致病之故蓋人無論老少季無分冬夏病痛之眞因總在血液虧損苟血液豐富純潔縱使年高亦可無病無痛一如常人也　蕪湖中和坊十二號前任安徽縣長之張紱卿先生雖在寒風凜冽之時仍享康寧壯健之樂其能如此者謂係得力於韋廉士醫生紅色補丸補血益血清血之功茲將其肖影附刊於上來書摘錄於次請試一閱便知其詳張君書云『鄙人年老血衰精神衰弱年來一交冬令即覺四肢疼痛步履維艱疊次治療均無效果嗣經友人介紹試服韋廉士醫生紅色補丸服用不久精神煥發舊症漸除之症竟未復發韋廉士醫生紅色補丸藥已使余十分強健矣用誌數語藉伸謝悃俾同病者知所問津焉』

請服韋廉士醫生紅色補丸使君血液充盈良好自可免患血虧人所常患之各疾如血虧腦弱早老胃呆痛瘋痺疾婦女特症種種痛苦今日應即開始服用此丸而保終年康寧也

各藥房皆有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購函每瓶大洋一元五角六瓶八元郵力在內

無烟之火

火固有用而不能無烟惟自電氣之發明與利用無烟之火已屬可能止痛藥固有裨於康健而每利弊參半但自紐祿豐之問世止痛之有利無弊已理想實現矣

紐祿豐絕對不含麻醉品或其他有損成分故其止痛之功最爲安全有益且能於數分鐘之短時間內即奏奇效請試紐祿豐以止頭痛　牙痛　耳痛　瘋濕痛　月經痛　或刺傷　灼傷　燙傷　創傷　種種因傷疼痛而證其完美之止痛功效也　紐祿豐各藥房皆有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備一次購五瓶者大洋一元郵力不取不滿五瓶者每瓶二角郵力另加

荷蘭安達銀行廣告　本行額定資本五百萬元
溫梓良
黎翰庭　常駐上環蔴利街拾號弍樓　即梁國英左便街

四十二歲。據調查。三井一家的財產。共達十六億三千五百萬元。其中包括十一家本家。而三井高公自己則占四億

地位。這樣有關係的大富翁。想來大家都非得到一些了解吧。總就高公男爵的本身財產四億五千萬元而論。

不過…計算。那更駭人聽聞了。還有這個數目的四倍以上呢。

例如今年二・二六東京政變的時候。三井全家突然不知去向。後來大局平定。那纔出現了。

極點。金錢之害。一至於此。曾任三井合名會社理事長的團琢磨男爵。數年

從這些事件去推察。三井財閥的處境之艱。以及所感到的現時代的煩惱決不是普通人所能想

自然未免有愧了。

高尚的旅館

本飯店

地址三馬路雲南路角

電話九零零四零九零零五五

香港華字日報船期

各埠入口輪船表

[illegible]

輪船出口一覽表

[illegible]

郵政總局截收郵件時間表

[illegible]

廣州郵局截信時刻表

[illegible]

太平洋巴航業公司廣告

總經理天祥洋行辦房啟

英郵船公司船期告白

美國總統輪船公司 船期廣告

太古洋行船期告白

渣甸洋行船期告白

華人經理…謹啟

天生輪船 往三水…

江蘇快船 …月廿八日…

中安快船行走省港

廣雄廣梧輪船開行日期

荷國渣華郵船公司 往南洋群島

荷國輪船公司

大中華洋門安南西貢船期

武裝護勇

往安南西貢船期告白

和發成

太古輪船

和平輪船

大明輪船

大順

利記公司謹啟

盛記公司

德忌利士 海澄快船 往廣州香港汕頭北海

新寧海門陽江

鳳飛 飛力士 廣東快船

美國輪船公司

利杭快船日夜來往省港

天一…輪船有限公司 同安輪船公司船期告白

泰山 佛山 金山 太古洋行

香港大米行…

永天大 永和成

東安 西安

昌興輪船 皇后大輪

南美洲…

中華民國廿五年 丙子年

中外新聞

黃濤率部抵漳後 積極進行綏靖工作 剿匪計劃亦經擬定
韓文英七日率部離漳赴閩北 練惕生旅全部抵岩第三師北開

五日漳州訊　漳州各界、爲歡迎黃師長暨一五七師官佐、特於昨(四)日下午六時假黨政軍民聯歡社舉行公宴、到黃師長、張參謀長、楊高級參謀、政訓處李處長、暨少校以上官佐、莫縣長、黃指導員、及各界代表計五十餘人、華燈初上、濟濟一堂、席間、由莫縣長黃指導員起立致歡迎詞、略謂廣東爲我國革命策源地、此次一五七師接防漳土、本革命精神、以維護我地方、爲我民衆解除痛苦、黃師長留學德國有年、爲我國有數軍事人材、其學問人格、尤爲衆所共欽、嗣後希望黃師長盡量指導我們、黨政軍民、一致合作起來、爲地方謀福利、云云、代表漳州各界、熱誠歡迎黃師長、暨一五七師諸同志、繼由黃師長

師長演說、略謂、主席各位代表、今天有機會赴如此熱烈歡迎公宴、至爲欣幸、乘此盛會、作簡單談話、此次敝師奉命移防漳廈、所負責任爲綏靖地方、與捍衛國土、過去閩南環境複雜、匪共猖獗、不良份子活動、雖經軍隊剿辦、尚未肅清、此次軍隊調動、匪共及不良份子、乘機滋擾、敝師部隊已開抵此地、決在最短期間內、肅清匪共及不良份子、但剿匪之事、非徒恃軍隊便可馬上消滅、尤望當地民衆與軍隊合作、始能圓滿達到任務、所以軍民應有密切之聯絡、其次

關於國防　可分爲物質國防、與精神國防、所謂物質國防、就是國防的設備、我們的軍隊、是國家的軍隊、國家的軍隊、是要爲國家民族之生存而奮鬥犧牲的、至精神國防、尤爲重要、所以要使民族性發揚光大、始有辦法、此後希望各界一致合作、喚起愛民族、愛國家的民氣、我們要謀國家獨立自由平等、一切應從自己做起、自重自信、要我們唯一的出路、至於本師部隊是守紀律的兄弟

對於軍紀　一向嚴格、如有不守軍紀士兵、一定嚴辦、總之我們的軍隊、是國家的軍隊、也就是民衆的武力、軍民一致合作、對於剿匪國防、一切都有辦法、今晚得與各位代表聚首一堂、很爲欣快、請大家喝一杯云、次由政訓處李處長致詞、略謂敝師任務爲謀地方幸福與求國家生存、希望軍民合作、團結一致、盡力保甲工作、保甲辦理不好、土匪和不良份子、便有機會猖獗、保甲辦好、土匪和不良份子、就可肅清、所以軍民要

打成一片　盡力達到此項目的、今夜大家聚首一堂、欣幸得很、自今日起大家要埋頭苦幹、一致努力云、其次龍中校長王秀南龍師校長尹日新、先後起立致詞、最後由總參謀長演說、大意謂軍民要一致合作、大家有決心、努力幹去、一切均有辦法、其餘對於地方治安、亦均有切當之指示、至八時、賓主盡歡散席、黃師長、張參謀長、李處長、一一與各界代表握手道別、乃乘汽車返師部云、附錄該師在漳少校以上

官佐姓名　於後、師長黃濤、參謀長張光、高級參謀楊廷英、秘書鍾俠[illegible]、參謀黃倫英、參議邢使忠、副官處長呂承文、參謀代處長李宏達、軍需處長李仲良、軍法處長張炳毅、政訓處長李育培、軍醫處長唐子常、軍械處長楊松齡、上校參謀鄧昆灼、少校參謀鄧兆、中校參謀李士琦、少校副官陳炳炎、少校副官陳玉珠、少校副官鄭中、少校參謀黃忠漢、總務課長葉東南、會計課長張李鑫、糧服課長趙棟材、軍法官黃碧桐、秘書黃本英、科長陳漢六、科長陳伯齡、少校課員楊伯韶、科長李錫明、中校軍醫鐘德良、少校軍需管緒緯、四七一旅上校參謀楊鵬翀、少校參謀陳統能、少校副官劉肇徽、九四二團一營長鍾定天、

七日漳州訊　各縣散匪、近乘軍隊調防之機會、又乘時蠢動、五日早、有匪數十名在漳龍路馬坑「離岩城卅里」焚燬該處碉堡一座、午後三時、又有散匪數十、復在該處攔刼漳龍公司貨車一架、將車內貨物暨漳之郵包一一掠運而去、司機及車輛、幸獲安全、該司機於匪去後赴離滴中報告駐軍追剿、匪已遠颺、又一五七師長黃濤率部蒞漳後、對綏靖工作、即積極進行、其剿匪計劃亦經擬定、如各縣發生匪情、可迅向就近駐軍報告、即派隊圍剿、昨日晚、黃師長得南靖龍山保安隊報告、稱聯龍山有匪三四百衆、希圖包圍保安隊駐地、請派隊援救、黃師長接報後、即派九四二團鍾營分乘軍用車馳剿、追到達、匪已遠逃、現正跟剿中云、又訊、一五七師四七一旅李崇綱部接防漳屬各縣後、七五師以防務已移交完竣、該師副師長兼二二三旅韓文英定今(七)日率四四五團焦克功、四四六團水謂滔兩部、道陸開赴閩北、又該師二二五旅史克勤全部、昨已開泉轉廈、又一五七師四六九旅練惕生部、所轄之九三七團、業已全部到岩、應部設於北門石家祠、四日已接防岩城任務、第三師李玉堂部五日亦開閩北、

國慶紀念 德報頌揚我國進步

柏林通訊　德國各報過去擬於遠東消息均自某方傳來、對於我國常多扁傷及不利己之記載、自我國駐德大使館成立後、對于宣傳工作、異常重視、德國一班社會、乃漸明瞭中國眞相、最近中國國慶紀念、柏林西大報(德意志公報及柏林日報)均著長文頌揚中國之進步、德意志公報之文、尤爲懇切、特譯出以供國內同胞之共睹也、該文題爲「中華民國念五年之回顧」、著者爲該報主筆斯特淑惠(Sre we Deutsche Allgemeine Zeitung No No1930)

十月十日爲中華民國政府人民共同慶祝一九一一年武昌起義締造共和的第念五週年紀念之日、自武昌革命政府而廣州而北京、經無數曲折、卒於一九二八年造成有憲政基礎之南京中央政府、其間所經過之途徑、遍滿荆棘艱辛、無論對於中國人民或對於其今日爲世界所公認之領袖蔣介石將軍皆同此情、國中內亂紛擾凡數十年、今始得蔣氏爲其統一之領袖、蔣氏目前方度其五十生辰、氏既通達中國舊式之傳統政術、復具新式的近代政治、外交經驗、乃能於此紀念之年頭、使最重要的一隅、即西南之兩廣、翕然就範、使其以堅毅不懈之精力、爲中國內政統一、乃所造之基礎愈固、此次中國統一、乃於數年間指揮其手創之近代式軍隊、作剿共戰爭之後、凡經軍事克復之省區、均大規模從事公路之修築、鐵道之擴充、尤以航空線之添闢、使邊陲極西之區、亦得與揚子江中下游之中央政府接近、中央收復各省之財政民政之整頓與新生活運動之倡行同時並進、此運動亦蔣氏所倡始、其所揭櫫者造成新的民族國家之準則、從前之中國本無所謂民族國家之觀念、蓋當時中國超然處於民族爭競之外、文化經濟上皆自足自主、政治主權、亦從無得以擾亂之者、四與接壤者、非屬國即蠻夷、且孔教思想之中國、亦無由發生普遍的民族思想的前題、家族組織之下、個人與國家無直接關係、僑鄉渦家族之漏斗而後能與國家接觸、方蔣氏乘近代式之飛機翱翔於歸復於統一政制下之邊遠省區、挈其軍隊所到、皆以言語行爲點起民族思想之火焰、其情形亦如阿林比亞之思想、以火把爲象徵、使人持之以巡行於列國也、外人欲認識中國民族心靈之起伏變遷、但非不可能、亦非易之、然凡於近時代得以周覽全中國各地涉及最邊遠之省區、並與前時所認識之中國相較、如本文記者所爲者、必將得一結論、認爲全中國民族中實一根本的精神上的轉變發生、吾人所處之時代、世界各地皆見民族思想日漸發達克服衰老之德謨克拉西理論、以及不自然的國際主義之妄言、中國民族多數人中無論其爲工人爲知識份子、爲舊式孔學者、或爲受新式西方科學薰陶之青年、民族思想莫不發生其強有力之根芽、且入于人民心靈之中、則外敵之壓迫愈甚、此思想亦愈益根深蒂固、終將此正民族思想之偉大意義、及數萬萬之群衆中、民族集團觀念之凝成過程進展雖緩、然時將在發展中、任何國家或政治領袖對於中國民族國家之形成作爲一種已然的事實看待、同時參詳近代各國民族史實、及各國古史之事跡、而定其行動之方針、庶幾得之矣、國社主義的德國之復興、在中國到處均受極大之同情與注意、蓋德國近年之歷史、最足表示民族思想之不可抵禦的力量、中國民族主義人士、對德國之態度、可於宋哲元將軍語中見之、宋爲北平冀察政委會主席、立於中國政府之最前方、今夏與記者談話中、「嘗謂德國之人民及領袖近年所爲已證明全德人民民族意識之力超過槍砲、德國起於黑暗困苦之境、成爲強國、即由此民族意識之力」、中國於現政府下、於政治文化經濟種種方面所有之進步、此處不能一一具述、苟念及其國幅員之廣大、交通之不發達、以及四萬萬以上之人口、則其進步愈足欽佩、何況中國一切均自力、未得外資援助、且因現在一部份商局行效之不平等條約及他國侵犯主權之行爲受種種阻撓、獨有此成績、更當予以較高之評價也、至中德關係各方面、則均以互利之方式進展、德國工商界積極參與中國工業建設、尤以鐵道建築爲最、其功尤足稱述、其他各國連英國在內、均因日本之威脅、不能決心予中國以較大之信用、德國之工業金融界、則於政府贊助之下、承受千百萬之長期借款、蓋相信中國之穩定與復興乃能出此也、中國創建民族國家之工作、迄今念五年、政治之天空晴雲、仍未全消、內憂外患、對於少壯之國、仍相逼而來、但增漲不已之中國民族意識、以及蔣介石將軍之領導、已造成將來幸福發展之最大條件、蔣氏不惟使中國人民認識自己民族優點、且同時更造成武器以捍衛之焉、

閩當局改善素負盛名之建窰
已擬定改善產銷辦法 以政商力量促進瓷業

福州通訊　閩省爲瓷區之一、依稱建窰、所產瓷器、品質細潤而光潔、在國瓷中頗負盛名、其製品可分爲二類、㈠日常用具爲粗製品類、㈡塑像玩具爲細工品類、細工品產區多在德化一縣、其製法偏重手工、費時多日方成一件、而燒製時、因窰火不勻、十有九損、故價格常非昂貴、且非實用之品、近時銷路既塞、產瓷區域復以屢受匪擾、逐日就頹敗、在十年以前德化全縣有窰廠十八九處、製瓷工人達數萬人、現則僅餘二三廠、工人不及二三千人、其衰落狀況可推而知、粗製品產區多在閩清古田甯德各縣、其製造方法均甚粗劣、致日陷入淘汰之境、倘果長此以往、則本省瓷業前途實不堪設想、去歲建設當局有鑒於此、特建議以政商力量、促進瓷業、以期其充量進步發展、後即設瓷業改良場於德化、設瓷業指導所於閩清、經過一年間之工作、致力於技術上實地之測驗、並對於窰戶內容加以切實之考察、結果認爲閩瓷實具有偉大發展之資格、其特點處、㈠原料調合單純、㈡瓷七質地[illegible]、㈢瓷礦產量豐富、倘予以技術上之改善、使全省瓷土均能發揮其效用、則對內自給、對外輸出、誠有無窮之利、最近遂由建設廳在省舉行一閩瓷展覽會、搜集全閩及各國新舊產出瓷器、供人參觀、以引起閩人對瓷業之興趣、同時並擬定救濟全省窰戶及改善產銷辦法、內容摘錄如下、㈠實行式樣統制、由建設廳瓷業改良塲製造新式模型、分發窰戶領用、並派技術人員加以指導科學成形方法、以促進本省瓷品一律趨入近代化、㈡實行彩畫統制、由改良塲印就飾瓷花樣、分發窰戶領用、並派技術人員加以指導最新飾瓷方法、以促進本省瓷品一律趨入美術化、㈢實行燒窰統制、由改良塲設計新式倒焰式公窰、供給窰戶燒製出品、並派技術人員前往管理、減少生產損失率、以促進本省瓷品一律趨入經濟化、㈣設瓷業改良塲於福州、指導各地窰戶改良方法、試驗各地原料效用、進行本塲生產工作、預定於二十五年度內正式成立、㈤設相當規模之生產工廠於改良塲內、正式出品、以促進生

中華郵政創辦四十週年

郵政事業在中國爲極成功的行政

驛站與信局成歷史的名詞

上海訊　郵政是交通事業的一部，是國家要政的一端，中國有正式的郵政不過四十年，而眞正統一的獨佔的郵政也不過是十多年的事，但是片面的郵遞設施，却是古已有之，而且成績都很斐然，

見於載籍　的官郵設施，周時已經有了，名爲「郵」「置」，其功用僅爲傳遞公文，後世每一時代的政治組織中，都有關於郵遞的設施，而且辦法很徹底完善，但是只限於官方傳遞公牘軍報之用，

私人書信　的傳遞在古代是一件很困難的事，所以游子家書重抵萬金，不過到可靠的使人是無法傳遞書信的，後，約在明永樂年間，才有民辦的信局，專辦寄遞民間信息或物品之事，起初範圍尙狹，僅限於沿海各地，到了清代中葉，民信局便大盛起，內地邊區以及南洋群島都有了信局，其數目大小不下數千，其中以寧波帮的勢力爲最大，這兩種郵遞、或限於官方文書，或僅由商民辦理、都是片面的，郵政的，

近代意義　乃是由政府經營、辦理傳遞一切官私消息以及金錢物品，可普遍的，大的機關，中國創辦這種新式郵政的動機始於清咸豐七年，當時因爲天津條約規定中國政府應負責辦理各國公使京滬間的信件交通，始而由總理各國事務衙門（卽外交部）分驛代遞，後因爲種種不便，到了同治五年，便把遞寄的事務交由總稅務司及各海關設郵務辦事處辦理，但這時只限於各使館及海關的文件往來而已，

光緒二年　才收寄民信，四年又在北京天津烟台牛莊上海五處設送信官局，模做歐西辦法，由總稅務司赫德管理，將海關郵政辦事處改爲「海關書信館」，這是中國試辦郵政的開始，但是因爲交通的不便，範圍的狹小，所以一切都還簡陋，同時並無政府明令，亦無確定章程，所以不能成爲正式郵局，當時外人便藉口我國沒有眞正郵政，自己在各通商口岸紛紛設立郵局，演成

喧賓奪主　的客郵局面，于是光緒十二年有浙江候補州同李圭上條陳請創辦郵政，後來又慶經赫德及李鴻章張之洞劉坤一等奏請設立郵局，及條陳辦法，一直到光緒二十二年（西元一八九六年），才經政府明令創設郵政，這是中國郵政正式成立的時代，距今整整四十年，所以今年雙十節郵政局發行紀念郵政創辦四十週年的郵票四種，但郵政

統一之初　規模還小，同時也不統一，因爲官方的驛站，民間的信局，和外人的客郵，還都各行其是的存在着，後來到了宣統三年決定裁撤驛站，一直到民國二年各省驛站才裁撤無遺，客郵在光緒末葉最盛，二十二年赫德請加入萬國郵會，爲是撤消在華客郵，密派員到會，終以我國設置尙未完密，暫緩加入，便行擱置，二十九年，我國以自辦郵局已臻完善，照會各國，請撤客郵，又未如願，直到歐戰告終，德奧因戰敗而撤消，後來我國郵政日益完備，又經一次折衝，結果各國客郵都撤銷，還是民國十一年年底的事，除日本在南滿一帶外，全部至於各地民局，因根深蒂固的關係，無法一下撤銷，乃取漸進主義，一直到二十三年年底，民局才取締淨盡，於是中華郵政，

獨佔事業　才算完成，郵政事業在中國可算一件極成功的行政，組織的完密，辦事的捷敏可靠，都是值得我們稱揚的，而至今，恰爲四十週年，趁這機會把它經過的艱難畧述於此，

[illegible]產、實現本省瓷業自給爲宗旨，㊀設立精製瓷料工廠，補助小規模瓷業發展，取締不良原料，免除粗製濫造，影響市場信譽，㊁統計全省及全國瓷品銷數，並統計本省各瓷廠產額總數、確定產額平衡辦法，㊂開闢瓷業對外貿易市場，㊃籌設對外貿易製瓷工廠，㊄獎勵瓷業投資及瓷品輸出，㊅獎勵瓷廠副產物發明，㊆取締不良瓷品，

[illegible]於此，特建議以政府力量，[illegible]以期其充量進步發展，後卽設瓷業改良場於德化，設瓷業指導所於閩清，經過一年間之工作，致力於技術上實地之測驗，並對於窰戶內容加以切實之考察，結果認爲閩瓷實具有偉大發展之資格，其特別處，㊀原料調合單純，㊁瓷土質地純潔，㊂瓷礦產量[illegible]

[illegible]燒式公路，[illegible]供給窰戶燒製出品，[illegible]技術人員前往管理，減少生產損失，[illegible]以促進本省瓷品一律趨入經濟化，進行戶改良方法，試驗各地原料效用，指導各地窰戶，㊃設瓷業改良場於福州，預定於二十五年度內正式成立，㊄設相當規模之生產工廠於改良場內，正式出品，以促進生[illegible]

邊省采風錄（四）

介紹整個的察

喪葬儀式　養生送死，爲人子之天職，人子對於父母，生當竭力以盡孝，死則竭情以致哀，故曰「事父母能竭其力」，又曰「惟送死可以當大事」，察省民情樸茂，風氣未開，對喪葬之禮，極爲隆重，惟因其習俗不同，故其禮節多有異於內地者，茲列舉於次，（入殮）殮，爲收殮死者之遺骸，而有大殮小殮之分，小殮卽爲死者更易新衣，現察省各地，均在死者未斷絕氣息以前行之，謂不如此，則死者氣絕，卽不得穿新衣，殊與古時屬纊之意相違，若死者當時精神上稍有淸醒，見家人遽爲之更換新衣，知與骨肉訣別，爲時已暫，當更予以痛苦，小殮之後，繼以大殮，或於死之當日舉行，或於次日行，卽將死者遺骸入於棺中，殮時凡死者之男女眷屬，皆着喪服，其服之輕重，以五服之近疏有差，並至靈哀，日無定次，設祭供奉，一如生時，與內地無異，惟門首懸白紙一束，名稱告天紙，卽不相同，村市詩云「剪紙招我魂」，或係取招魂之意，內地各處附會不一，名遂不同，並於門內立「陽榜」，上書死者姓名生卒年月日時，名於榜尾，此又不同者，（接三）接三係死後第三日舉行此禮，孝子旣訃告親友，親友咸來吊唁，並各送燭箔一對，喪家則邀集僧道，奏哀樂前導，孝子持告天紙詣城隍廟，如無城隍廟處，則往五道廟，同時並以火把前引路，比至廟，孝子跪地取所挾告天紙，於神前，左右繞各三匝，卽出廟，高呼死者三聲，然後負告天紙哭號以歸，家所有亡者之女眷，均跪地，迎門，俟孝子入內，孝眷卽撕告天紙之一角，拋於懷，呼死者哭，直至靈位前，孝眷卽以所撕告天紙一角，就靈前焚化，坐哭於柩旁，此則與內地相殊，本地人不知其何所義，又在接三前，每晚必行報廟禮，由孝子等哭泣至廟，同時並於死者之室內供設茶飯酒，如死者爲女性，則皆另備梳洗器具，亦間有於接三之日，各以色紙紮做與馬人物焚化者，（過七）死者死後每經一個七日，則均設祭舉哀，七以四十九日爲滿七，若七日適與月之七日相值，如初七十七二十七等日，則稱爲重返七日，必須加冥祭，富厚之家，並邀集僧道，穿法衣，執法器，鐘鼓喧闐，降經放焰口，以超度亡魂，蓋俗謂七日爲死者之靈魂，經受苦難，故須設祭，加以僧道誦經，以輕減亡者之死魔離云，（出殯）係昇柩下葬入土，有於七滿四十九日後始行出殯，亦有不待七滿，或死者尙有尊親，卽速出殯者，須先卽訃告，親友於出殯前二日，（開弔）以冥洋錫箔香燭酒席致祭，或贈送輓聯，輓幛誄文，金錢等物者，富家則延僧道放焰口，宴賓客，行家祭禮，並有備木主，聘請當地之名望品位重於鄉里者爲題主官，爲之題主，此等角色，均稱爲大賓，以陪相數人佐之，禮極隆重，迨殯日，昇之棺罩，槓抬悉如內地，有用三十二人，或廿四人抬之者，亦有超過三十二人者，柩前繫白布，孝子魚貫牽引，長子或承重者負引魂幡，哭而前行，鼓樂僧道旗鑼傘扇，仗，爲前導，沿途鳴炮，親友步送，存眷車轎，至葬地，葬後孝子踵謝親友，多與內地相同，至百日不出門，不剃頭，三年不從仕等古制，現均已減輕，

特俗畧誌　寄齋

人情風俗，大致已如上述，此外尙有流行於民間，與內地各處特異者數端，如除夕（舊曆）天未明不得啓櫃，俗傳啓之則招鼠耗，由元旦至初四日晚間，凡臥室內炕席下均一律將灰土打掃淨盡，幼女剪彩紙綿於稭上作婦人狀，手提小帚，肩負紙袋，內盛饅糕，謂之「掃晴娘」，俗又稱爲「五窮婦」，置於箕內，於昧爽時開門有人沿門呼喚者，則開門將掃晴娘送出，拾者，則可焚化爲灰，於稀種時和於種籽內，謂如此則可免除鳥雀啄食，或逢淫雨，則懸之簷端，謂可掃去雲霧，祈天放晴，元宵夜則張燈彩三夜，頗與內地相同，演戲祭三官神，與內地異，並有於廠，插稭小把，縱橫於上，作九街十八巷宛轉曲串，入其中者往往迷途，說者如此，記者來非其時，未窺目，又婦女在元宵夜，取尺許長之稭，中剖爲二，上穿數小孔，內裝大豆，倂縛之浸入水缸內一晝夜，出剖驗豆之乾濕，可以預卜一歲之旱澇，正月二十日名小添倉，二十五日爲老添倉，家家各以同類之物增其所積，以防荒歉，婦女自元旦日起，忌動針黹，至老添倉日之後，始各勤所事，親戚之酬酢流連者，亦各歸家，農民勞勞終歲，惟借此二十日五日可得蘇息，把酒話桑麻，家家扶得醉人歸，其融融洩洩之情態，有非都市中人所能夢及者，

張垣形勢　張垣

亦名張家口，爲察哈爾之省會，東西高山聳峙，南面洋河，廻環如帶，北藏長城，雉堞若屏，爲內地各省，北通蒙古之咽喉要道，亦軍事商業之重地，有上堡下堡兩城，中間市廛櫛比鱗次，其東更於平綏鐵路張家口車站，及民國三年我國自行開闢之商埠，商業頗形興旺，現因環境關係，正式商號多呈外強中乾之象，貿易大宗，以牲畜皮毛胡麻，菜籽爲其最繁榮狀況，勝過綏遠，熱河各省在昔國產茶葉亦多由此經過輸往俄國，現以改取海道，經口岸運輸入，祇有輸入參茸者，尙由此經過，

（未完）

金銀行情表

中華民國二十五年十一月九號星期一日

省雙毫每千新低二百八十一元
港紙每千新低二百八十四元
中央紙每元四毫六仙五　百算市低五百[illegible]
二一金二十七元二毫五　印英每元九毫[illegible]
四貫紙每千加五百一十二元
邊光每元一元零一仙五　元光每千加一十八元
港光每千毫低一元　花五仙每千加一元
上海紙正九六八七五　改每元値一元八毫二

今日銀行牌價一式

英京電報	零二八四三七五	每磅十六元一毫零一二五
石叻電報	五二六八七五	每元伸銀一元八九七九八
勞比電報	八一八七五	每眉一元二毫二一三七四
金山電報	三零一二五	每金伸三元三毫一九五零
八打威電報	五五七五	每元一元七毫九仙三七二
佛冷電報	六五	每個一毫五仙三八四六一
呂宋電報	六零	每元一元六毫六仙六六六
西貢電報	六四八七五	澳紙電報一四九八七五
生銀價（近期）		卽二零八一二五寸
生銀價（遠期）		卽二零八一二五寸
上海電報元數	一零三	
大金單	三零六二五	每元三元二毫[illegible]
司連銀	十五元八毫九六四	[illegible]
較紙	一元八毫七仙三	[illegible]
勞比紙	一元一毫[illegible]	[illegible]
花旗紙	三元二毫[illegible]	[illegible]
暹羅紙	三元二毫[illegible]	[illegible]
宋紙	三元[illegible]	[illegible]
荷蘭紙	一元七毫五九五	[illegible]
佛冷紙	一毫四仙九五	[illegible]
澳紙	一元四毫七仙五	[illegible]
正磅紙	十五元九毫五仙	什磅紙十一元七毫

華字日報小廣告欄

本報爲利便各界起見，特增設此小廣告欄，凡有尋人，招工，物件，出售，出賃，聘請職員，訪尋有趣，及一切聲明啓事，如有房屋，貨物，爲訪查人名尋類，均可登刊此欄，刊價較平常廣告爲廉，每位以二號字四個，五號字五十個，登三天只收費一元，以後續登每六收銀叁毫，先收刊費，如記欲登天數刊費五毫，請聲明「小廣告欄」方可，又本報書箱由壹號至五百號，以備登廣告者，凡不欲將姓名住址宣佈者，登廣告時可將聲明答覆信件寄本報書箱某號，然後携回收條到本報收取該信件可也，

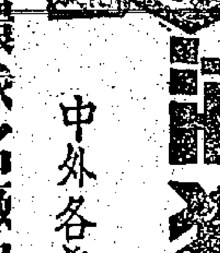
上海金吊桶　何必强
哲學家，上海金吊桶，部人向在廣州市一德西路肆零式號多年，有口皆碑，茲爲利便港方親友研究哲理起見，特設分寓香港美洲大酒店弍樓二壹壹號房，諸君有意研究哲學者，盍與乎來，

平樓招租　牛西式洋樓一間，有房號欲承租者請與廣東銀行樓上披斯士蔑富林明寫字樓商議，

道字速記月考　本社爲速實用起見，特由舊曆玖月廿伍日起，進各學員記月考，凡在本年內以後按月舉行，如欲參加者，請到本社詢問章程，香港道字速記社啓

延壽堂鳳凰牌良藥
鳳凰調經丸　專治婦女一切暗病
三鞭健腎丸　專治男子腎部虛弱
孩寶丹　治小兒急驚風痰一切熱症
總發行香港干諾道西　電話二零二六二

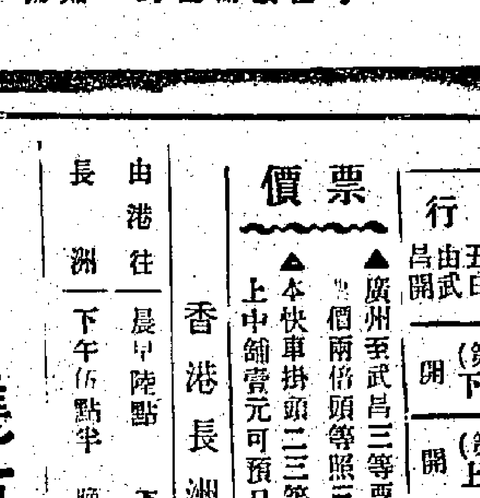
張大鵬　在港四十餘年　註册商標　肖像爲記
止痛五林白藥丸　治五林白濁刺痛酒毒止血熱毒之止林止通痛眼濕白，每樽壹元，每服五毫
捷元復毒膠　治各種毒瘡，新舊症毒伏血腫爛白口刺痛，骨痛等症，每盒拾元
搜毒膠白藥丸　經蒙港政府驗明無水銀無壁毒特發證書，病家患者安心用
久流搜毒，無痛立止，止骨痛，白丸水
補身妙品　專治男女身體虛弱　家之寶
各藥房均有代售　上環大馬路二百十七號　專辦中外各症丸藥



香港第一家
天壽堂姑嫂丸　治婦女經病赤白不育
海狗鞭健腎丸　治男子腎虛腰痛第一
總行香港德輔道中　分行廣州市十八甫
中外各埠均有代理

選辦環球名廠唱機　各嘜名伶唱片
吉樓招租　水街式叁號式樓　大道東式叁號式樓　知租電話玖捌式零式號

解決孕的問題　欲知是否有孕，凡關於一切孕的問題，羅用柔留產房均能代爲解決，包無錯誤，本留產房開業十載，尚門治理產科婦科兒科，確有特長，工夫久已著名於旺角一帶，地址香港旺角上海街五六五至五六九號，電話五八二六六號，並專賣避孕防毒藥，產後肚痛藥，婦女通經水，行經肚痛藥，嬰兒嘔奶散，小兒化痰止咳水，與大及產之小產的安全，抑或欲求受孕保孕

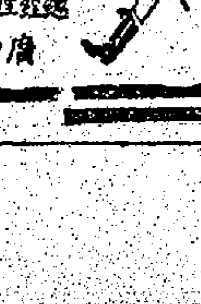
柯達不變軟片


全球著名之標準軟片
柯達不變軟片，品質可靠，捲捲一律，素爲全球攝影界所信任，其感光速度可滿足通常之需要，故一般攝影用此極宜，在軟片捲中，實爲標準之出品，柯達不變軟片，必裝如上圖之黃匣，包裝皆備，尺寸俱全，
美國柯達公司　香港皇后大道中十四號

梁培基止咳丸　華咳除痰防癆健肺

宜製止汗腺炎難堪之奇癢
●汗腺炎之象初起，卽宜搽以原質李施德霖藥水，其解除難忍之刺癢，幾可奏效於俄頃，因其功能淸涼解慰，防止蔓延，促進痊愈，故耳，李施德霖藥水，對於其他種種疾病，亦爲有效之急救法，例如蟲囓，燙傷，跌打損傷，及刀傷等皆是，每日取以漱口兩次，又能殺滅口喉間之菌類，而助君保持健適，請常備一瓶而用之，（四）
李施德霖藥水　乃安全之防腐劑

紅牌䕶克威士忌酒
馳名世界數百餘年
活血　健體　名貴


各大餐室洋酒商店均有出售
總經理：香港［illegible］廣和洋酒行

（交通一覽表）

廣九快車開行時間表

由港往省	飛箭 上	中午快車 中午	飛星 下
九龍開	捌點廿伍分	拾弍點肆拾伍分	伍點正
到省	拾壹點廿伍分	四點零伍分	捌點正

由省來港	飛鷹 上	中午快車 中午	飛龍 下
省開	捌點拾伍分	壹點拾分	肆點伍拾分
到港	拾壹點拾分	肆點叁拾分	柒點肆拾伍分

票價	頭等來回程	頭等單程	弍等單程	叁等單程
由港往省（收港幣）	柒元	肆元伍毫	弍元	壹元
由省來港（收省幣）	拾元陸毫	伍元陸毫	弍元捌毫	壹元肆毫

粵漢鐵路廣州武昌直達旅客快車行車時間表

▼快車抵武昌後與平漢鐵路北行快車銜接▲

上行（逢星期二五日由廣州開）	站名	下行（逢星期二五日由武昌開）
到 下午7.45	武昌東（徐家棚）	開 （第一日）下午11.5
開 下午1.15	岳陽	開 （第二日）上午7.10
開 上午6.35	長沙東	開 下午1.55
開 上午4.00（第三日）	株州	開 下午4.15
開 下午10.30	衡陽	開 下午9.50
開 上午8.35	樂昌	開 （第三日）上午10.50
開 上午6.44（第二日）	曲江（韶州）	開 正午12.41
開 下午11.13	廣州西站（西村）	開 下午7.40
開 下午11.00（第一日）	廣州南站（黃沙）	到 下午7.50

票價
▲廣州至武昌三等票價收大洋拾弍元至漢口收拾弍元零伍分弍等照三等價兩倍頭等照三等票價三倍毫洋壹元伍角合大洋壹元
▲本快車掛頭二三等客車臥車及三等臥車臥車票每夜下舖大洋壹元五角上中舖壹元可預日向各站訂購

香港長洲小輪開行時間表

由港往長洲	晨早陸點	下午兩點半	下午伍點半	晚捌點
由長洲來港	晨早叁點	晨早柒點叁刻	下午　點	下午陸點叁刻

太平南路……澳門及中山縣分銷處：澳門新馬路中西藥局　新世界藥行

皮毛今年也尚黑
黑之流行
◇丁一◇

寒冬將至。冷氣襲膚。於是各式各樣的皮毛。便又蠢蠢思動起來。尤其是摩登女郎們。在不久之後。又將毛茸茸地出現在熱鬧街頭了。

我國。皮毛之用在服裝上恐怕已有着久遠的歷史了吧。由於氣候的關係。又以北方人着用爲多。於南方。其價格也要較北方昂貴。誠然。皮毛之使用於服飾上。最近數年來。似乎有日趨普遍之勢。一般中下人家。都競相穿着起皮毛的衣裳來了。不僅此也。年來摩登人士。於皮毛的穿着上。更有着一種與以前截然不同的趨勢。這。女性方面的趨勢更爲明顯。那便是一方面皮毛之毛已從柔入密的隱蔽在衣裳的下面。一變而爲光明磊落地拋頭露面起來。他方面。而且已不單用爲衣料。更用爲各種裝飾材料。不單於冬季穿著。於秋末也頗爲流行。這種現象的形成。當然與歐風東漸是不無密切關係的。

中國人。尤其是女人。對於服飾上似乎有着極敏銳的西洋模仿性。看見洋太太穿了毛茸茸的大衣。於是不久。這種大衣也出現在中國的摩登小姐及太太的身上。看見人家用整隻的小狐狸皮做圍巾。於是也紛起效尤。

歐美婦女。以皮毛作服飾的歷史。爲時當然也有相當的久遠。歐美婦女對皮毛的愛好上。也有與我國婦女略爲不同之點。即是歐美婦女愛好能表現瀟洒清雅的皮毛。尤以美國婦女爲甚。而我國婦女。則較愛好具華麗紋彩的。不過也許在不久的將來。後者會爲前者所同化。

關於今冬流行的皮毛服飾底樣式。此時已有大量出現於世界各大都市服裝店的窗櫥中。行見於不久的將來。便會由窗櫥轉移摩登女郎的身上。大。今年所流行的皮毛衣服底型式方面。除了細小的部份略有改變外。仍與去年相差不遠。但顏色方面。則無疑地今冬將流行黑色的。上述這種顏色上的流行變遷。其影響必將及於我國的。

日財閥三井的資產
共計十六億元强 有了錢轉不自由
胡人

三井物質合名會社。就是上海三井洋行的總店的本來名稱。現在社長爲三井高公男爵。現年四十二歲。據調查。三井一家的財產。共達十六億三千五百萬元。其中包括十一家本家。而三井高公自己則占四億五千萬元。所謂三井財閥。不僅能左右日本的政治經濟。即在國際金融方面。也占極重要的地位。這樣有關係的大富翁。想來大家都也得到一些了解吧。

據就高公男爵的本身財產四億五千萬元而論。假如月入百元的薪給者。一生不吃不喝。統統存儲起來。要三十七萬五千才可達到同一數目。再如照月息三厘的最低存款利息計算。則每年應得息金一千三百五十萬元。每月一百十二萬五千元。每日有三萬七千五百元。就是令人弄不清楚。假如照複利計算。那更駭人聽聞了。何況全家的財產。還有這個數目的四倍以上呢。

窮人苦於無錢不能生存。但富卻又因爲錢多而受累。日本和中國的情形差不多。所以三井高公男爵也不能例外。因此要想在日本的新聞雜誌裏而去找一些材料。確是很不容易的。因爲三井家的私生活。由於環境的惡劣。一切的[illegible]。很少向外發表。例如今年二。二六東京政變的時候。三井全家突然不知去向。後來大局平定。理應出現了。但即使平日最接近他的人物。這時卻依然尋不到他們的所在。三井家爲金錢所累的情形。由此概可想見了。據說三井家的邸宅。每個房間都有靈巧的機關裝置。一旦異變突起。立刻可以遁走。雖親近的侍役。亦莫明其所往的。防範之嚴。可謂達於極點。金錢之害。一至於此。曾任三井合名會社理事長的團琢磨男爵。數年前在總店門口被人狙擊。「五。五」事發生後。組織了所謂三井報恩會。基金三千萬元。完全由三井家提出。本年「二。二六」事變發後。曾任社會主要董事的三井家的族人。都從會社裏退出。三井家手裏的重要產業股票。大部份都拿出來公開了。從這些事件去推察。三井財閥的處境之艱。以及所感到的現時代的煩惱。決不是普通人所能想像的。所以做一個大財閥。並不一定是幸福的呵。

不過有一點值得我們欽佩的。就是他們的財產都肯用去發展事業。對於社會國家。都有直接的幫助。比較我們富翁除了盡量地去滿足自己的享樂而外。大多數都存放在外國銀行裏供人家的活動。對於三井。自然未免有愧了。

腦子切去一半 還能生活五年
美醫藥界之驚人發現

美國神經學之泰斗奧普萊愛博士。最近在美國醫學協會雜誌發表一文題爲「腦去一半。尚能生存五年之婦女」。惹起醫學界之大衝動。據博士云。「紐約有一婦女。五年前因治療其發作的瘋癲。施行將腦切去一半之大手術。手術後之經過。頗爲良好。出院後。元氣恢復。勝於病前。體重亦加。至最近止。五年間缺家事。日夜忙碌。而能恢復常態。此乃非常稀奇之事。蓋受同樣之手術之人者。醫學史上絕無一人。此女最近雖死。而其死因。與五年前切去半腦。絕無關係。乃因他病而死者。於人生有微妙影響及重大關係之腦。切去一半。猶能與普通人無異。照常管理家事。醫學史上實以此婦女爲嚆矢」云。

怎樣飼養金魚
淙甫

㊀ 蓄魚的容器

普通蓄養金魚的容器。一種是爲裝飾的容器。形體小。便於移動。但只能作一時的使用。不宜於長期的蓄養。另一種是專門以飼養金魚爲目的而設備的大蓄器。普通家庭是很少設備牠的。所以現在只就第一種講。

小容器中。最普通的有玻璃製。陶器製。金屬製以及木器製的等等。就中尤以玻璃的容器爲更普通。因四面透明。非常風涼。最適用於夏季。不過到了晚上的時候。因爲暑氣已消。以移至其他適當容器中爲宜。如無其他容器可換。亦須時時換水。夜間應置暗處。以防貓鼠的侵擾。白天應該放在風涼地方。因爲水溫高了是容易使金魚的精神衰弱的。這種玻璃容器。種類很多。惟選購時須注意牠是否合乎美觀和金魚的衛生。次爲陶器製的魚缸。形體較玻璃製的稍大。且較合衛生。但新買的缸。須先用生芋在缸裏擦過。一半裝土。上面鋪細砂小石。盛滿水。過幾天換一次。晒過三日便可養魚。金屬容器容易毒害金魚。普通都不適用。木製容器。因爲不易傳熱。較爲適於金魚的生存。惟新木器必有臭氣的液浸出。須要完全洗淨才可使用。以免傷害金魚。並應在旁開一孔塞。以便排水。

㊁ 換水和注水

金魚之與水。是與人和空氣的作用相同的。我們常常換水。最當特別注意的是水溫的不可差異。除了冬夏兩季以外。每日且應有定時。普通蓄養金魚以溫暖的水爲合適。即使在極熱的夏天。水溫亦不宜過冷。至於換水的次數。是按照季候的狀況容器的大小等等而異。普通夏秋二季。隔天要換。天旱的時候。水色混濁。並須天天更換。惟在冬季。苟無特別變化。則以不換爲宜。換水常在天晴無風的時候。陰雨天都不適宜。至於換水的時間。夏天以在七時至八時間爲宜。其他節季。當在十時與十一時間。換水時切宜注意。必須與原來的水質相同。如原爲井水。則仍需換以井水才成。其次水的深淺度。亦以和原來等量爲佳。除了以上所說全部換水的方法。還有『注水』。就是把陳水中取去幾分注入幾分新水的方法。效果和『換水』略同。

㊂ 金魚的食物

除了天然的食物以外。普通的飼料。可以分爲動物質的飼料與植物質的飼料兩種。前者如水紅虫。子孑。赤綿虫。紅子孑。貝類。肉魚。蛋黃。以及蠶蛹等等。後者質料較劣。普通有大麥。麩。蕎麥粉。以及麵類等等。飼餵金魚。最忌亂投多量的食物。因爲多投食餌。金魚貪食過多。胃腸飽脹。而且對於不能生活於水中的食物。如穀碎螺螄。與其他植物性等容易腐敗。又金魚的食量。依季候的不同而有相當的增減。一年中以春暖五六月間胃口最好。秋涼漸減。冬季幾乎停食。此外應該注意的。若在夏季。因食物易於腐敗。切不可投下易於腐敗的食物。再飼餵食物的地點和時間。亦須有一定。不可常常變動。

㊃ 金魚的疾病

金魚的疾病。大都是由水。飼料。寄生虫或黴菌。和氣候的不順而起的。至於患病時普通的症狀。便是色彩漸減。精神萎靡。常常離開魚羣。狂沉水底。現出不適意的樣子。身體上或有白星。或有逆鱗。或現出血筋。此外從金魚的糞便中。亦可斷其疾病之有無。如糞色黑長而連續不斷的是正常狀態。糞色變白是飼料不足的原故。假如糞成片片的形。便是絕對有病的証據了。普通疾病有下列幾種。

A白點病 金魚身體各部因有黴菌寄生。身體發白色斑點。治法。將病魚移入別容器內。不可餵食。每天用稀薄鹽水。用軟布片浸過。輕拭魚體。如不效。用石炭酸十滴。葛里斯林二十滴。溶化於一合清水中。隔日用毛筆輕擦可瘥。

B爛鰓病 患此病的金魚。常沉水底。治法可用醬油粕少許溶水中。令金魚游泳一小時。

C松皮病 魚鱗逆立。好像松皮。治法。每日用沙爾帝爾酸溶水中。使牠游泳一刻鐘。復用鹽水洗淨。

D糜爛病 鰭尾常要糜爛。宜換水。減食。

E包綿病 魚身不自由。日昏昏。宜將包圍魚身之菌用鹽水洗去。

F眼病 魚眼周圍。呈出血狀。此病易傳染。宜速隔離。用鹽火洗滌病魚。並將魚移出。用石灰水消毒。

G便閉病 患此病之金魚精神萎靡。可用香椒浸水。使魚游泳十分鐘。

中毒 爲糞等物。落入水中。魚食即中毒。乏在水面。治法。用傳浸壺清一宿。晾乾投水中。俟金魚恢復即須換水。

暹邏奇俗談
◇國彬◇

▲副妾 暹羅盛行一夫多妻制。討小老婆是種合法的行爲。因爲民法上規定。一個男子所以有「副妾」。「副妻」的資格。同「正妻」一樣。得享受一切妻子應享的權利。

▲奢侈的火葬 暹羅富人們死了。都行火葬。葬儀極爲隆重奢侈。他們把貴重的衣服穿在死人身上。又把銀箔或金箔覆在死人的面上。也是舉家破產。也在所不惜。所以一個死人的葬儀。少則數百數千。多至數萬金。倘然皇帝或皇后死了。則更加奢侈。頭戴珠寶結成的皇冠。所費鉅萬。視爲極平常。

▲孝服 佛事 暹羅人死了都用佛教儀式行喪禮。樣子與我國大同小異。不過特別麻煩。孝服用黑白兩色做成。在初喪的一月。到三月之間。天天在家中作佛事。超度死者。棺材擱在家裏。到數年之久。

▲暹邏人的結婚 男子都在十六七歲。女子都在十四五歲。因爲他們國內南端熱帶。少年人發育特早。所以性生活特別早熟。至於結婚的手續和儀式也由媒妁之言。父母之命所結成。男方出聘金。女方出嫁裝。只是在結婚的時候。男女家雙方必須邀請名僧。在家誦經。作法。焚符。唸咒。十分神秘。

愈我四年 **飲食反吐**

鳴謝精醫內科婦科腸胃宮胃專家 **王日光博士**

余四年前患心胃氣痛病。飯後每覺反吐食物殘渣及嘔酸水。頻作腹氣。至今日益深重。形體瘦弱。屢醫罔效。近閱報得悉王博士擅醫斯疾。遂往求診。多蒙博士憫恤余貧。醫藥費減贈。醫治二旬。幸獲痊愈。愧無以報。敬贈鏡匾以留紀念。並登報以表謝忱。並告有患胃腸腎等症者。知所問津焉。博士醫寓大道中壹柒陸號何東行伍樓 電話叁壹陸零陸

中環街市 榮興店伴 康祖枝 敬頌

恭頌 **婦科之王**

余內人因今年正月產後發熱而起子宮發炎流黃白帶及右邊腹部卵巢漸腫如梨狀時起劇痛煩躁憂慮驚恐輾轉床第更覺大如柚狀數月未見月經來潮影響胃弱痛苦萬分屢醫無效今蒙上海婦科專家 **李靄仙女醫生** 診治施以自發明王道新法不用打針剖割竟然消腫止痛通經完全治愈蒙再生之德愧無以報敬贈鏡額以留紀念題曰婦科之王並登報鳴謝李醫生寓大道中壹柒陸號何東行五樓電話叁壹陸零陸

香港仔酒廠 嘉禾職員黃蓬卿偕妻劉秀芬恭頌

介紹 堅道生生堂 婦科培健丸

羅禎符先生 婦科聖手也其所製婦科培健丸統治經帶崩漏久不孕育等症歷年來親友眷屬用之均有奇效其功用詳在仿單內附刊江霞公太史証書中特誌數語以介于求藥者

代理處 永樂街瑞昌西藥行 梁國英總分各局

華字報勞緯孟 華僑報張知挺 同啓

請認張雲飛商標 張雲飛花柳解毒丸

專治各種新舊毒症骨痛血毒伏毒腫爛白毒刺痛定用一料全愈每服十元

敷痔膏 有此膏無痔瘡矣一敷止痛消腫去痔毒 每盒壹元另有痔丸

張雲飛 服白濁丸 見效止痛

警告 白濁乃為患人不早治變症多端專治五淋白濁刺痛消溫血毒濕熱即患者服止痛止毒通淋每服五毫（壹元）

雲飛仁兄 洵美 且仁 徐世昌 仁術 雲飛醫師 田中玉

雲飛世醫 家聲 譚延闓 丹灶 同春 褚民誼 霜紅 復見 陳樹人

神與古會

雲飛先生精研古稱書畫並力追古人於醫道直開靈素之源此重鄉里余探而慕之書名寄贈 朱汝珍

仿宋 楷書字粒發售

多小一律歡迎

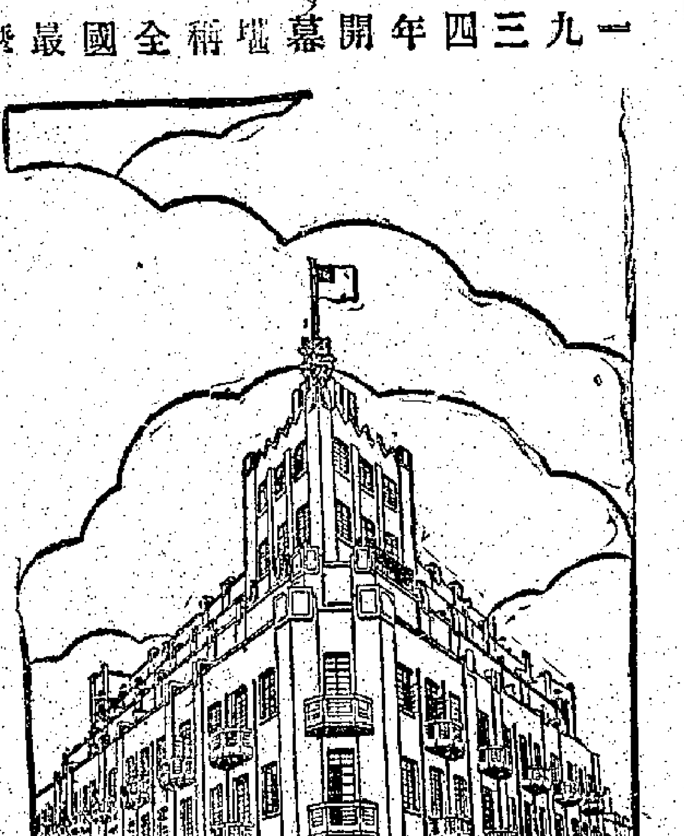
結志街肆十三號 電話式一二六一

普益鑄字公司啓

上海揚子飯店

粵人創辦

一九三四年開幕堪稱全國最摩登最高尚的旅館



本飯店由旅滬粵人所組織仿照歐美最新式建設樓高八層大小房間二百餘間每房皆有私家騎樓電話浴室水喉一概齊備地方清潔光線充足傢私華麗冷暖汽機溫度合宜所有侍者皆受訓練對於招待無微不到中西餐菜製自名廚最爲適口內設跳舞廳彈弓地板[illegible]光臨無任歡迎此佈 常派巴士汽車及招待員在各碼頭接客以便行旅

房租由二元半起至十四元止

本飯店 有線無線電報掛號五五四四號

地址三馬路雲南路角 與先施公司永安公司相隔甚近 電話九零零四零零九零零五五

香氣如蘭 潔白似雪

百家利公司出品